

القدس (فلسطين) وعين المملوك

تأليف: نيسان نشاري
ترجمة: صادق راشد



www.liilas.com

منتديات ليلاس

القديس وعين الملاك

florist

تأليف: ليسلي تشارتريس
ترجمة: صادق راشد

القسم الاول

عين الملك

تناول سيمون تمبلار المشهور باسم القديس عشاءه في مطعم (الليدو) وكان عشاء قاضرا قيل عليه بشبهة عجيبة . وما أن فرغ منه ، وأجال البصر حوله ، ليطلب الى الخادم أن ياتيه بقدرج قهوة . حتى لاحظ أنه موضع اهتمام شخصين يجلسان الى إحدى الموائد القريبة .

كانا رجلا وامرأة في وسط العمر ، دلت لهجة حديثهما مع خادم المطعم على أنهما انجليزيان ودلت ثيابهما النظيفة الانيقة على أنهما ينتميان الى طبقة محترمة .

وكان الرجل ربعة القامة خفيف شعر الرأس يضع على عينيه نظاراً لا إطار له وتدل علامج وجهه على الجد والرياسة أما المرأة فكانت بدينة يدل مظهرها على أنها من ربات البيوت وكانت تبدو متلائمة مع هذا الجو تلاؤمها مع أي جو توجد فيه سواء اكان هذا الجو مطبخاً أم سوقاً اشترى منه حاجياتها .

وكان الرجل يبدو كموظف كبير في متجر محترم ، قد بدأ حياته العملية من أول السلم وقضى هذه الحياة في ولاء ووفاء للعمل ولزوجته النشيطة المريحة وكان الشيء الوحيد المشاذ في هذين الزوجين هو أنهما بدلا من أن يتناولا طعامهما في صمت شأن من كان في مثل ظرفهما وسنهما راحا يتحدثان حديثا لا ينقطع طول فترة تناولهما الطعام وان كان حديثهما بصوت منخفض فلم يصل حرف واحد من حديثهما الى اذني سيمون تمبلار الحساستين

الا عندما تحدثنا مع خادم المطعم كما سبق القول ، واخذ القديس على عاتقه من دراسة حركات الناس يتساءل ترى ما هي مادة الموضوع الذي جعلهما يتحدثان باستمرار على هذا النحو . واستنتج ان الموضوع لا يمكن ان يكون جادا كل الجد والا لكان قد انتهى بسرعة ومع ذلك فان الحديث لم يبد كله قاصرا على تقاضات بهيجة لان ملامح الرجل كانت تدل على القلق والانفعال الدائم الذي زاد عمقا شيئا فشيئا مع استمرار الحديث وقد رفع يده مرة أو مرتين الى رأسه ومر بكفه على شعره الخفيف دلالة القنوط .

وفي الوقت الذي تبين تبلار فيه انه موضع اهتمام الزوجين ادرك أيضا انه عامل كبير في ذلك الحديث .

وأطل من النافذة على الاضواء المنعكسة على بحيرات حيوة قوتول وهو يرجو ان يكون مخطئا في انطباعاته او ان يغير الزوجان مادة الموضوع الذي يتناقشان فيه .

وفجأة ، تركت المرأة ، وأقبلت عليه ، وسأله وعلى شفيتها ابتسامة :

— معذرة يا سيدي . . . الست انت مسيو جييس بيلارد صاحب مكتب بيلارد وشركاه للاستعلامات المجانية ؟

فأجاب في القضايب :

— اذن ذلك . . . هل هو خادم المطعم الذي أرسلتك الي ؟

فكانت في بساطة :

— ان اسمي حا بيل ابواتر ، وأريد ان احدثك بشأن ماسة ثمينة عفاودة . . . وقد سمعت ان مكتب بيلارد وشركاه للاستعلامات المجانية يقوم باعمال البوليس السري ، ويساعد الذين هم في ضيق ، ونحن في ضيق

شديد يا سيدي ، وقد سألت خادم المطعم عن عنوان المكتب ، فقال انك تتناول طعامك هنا بين وقت وآخر ، وارشدنا اليك . فقلت لزوجي ، ان الله قد بعث بك الينا بغير شك لتخرجنا من ورطتنا . وانك الشخص الوحيد الذي يستطيع مساعدتنا . . . وقال زوجي انك لا يمكن ان تزج نفسك من اجلنا ، واشتدت المناقشة بيننا ، فلم اجد بدا من التحدث اليك وأنا واثقة من انك ستتنصت الينا على الاقل ، فهل ادعوه اليك ؟

وكانت قد جلست فعلا ، فلم يشأ تبلار ان يصدها ، ولم يكن هناك ما يشغله بمسألة خاصة .

ابتسم ، وأومأ برأسه موافقا وهو يقول :

— ماذا حدث لهذه الماسة الثمينة ؟

وحولت المرأة رأسها وأشارت الى زوجها فغادر مكانه ولحق بها ، وقد ظهر عليه القلق والهم بصورة اكثر وضوحا .

وقالت المرأة ردا على سؤال تبلار :

— لقد فقدنا هذه الماسة ونحن لا نملكها ، فاعتدل تبلار في مقعده وقال :

— هذه ورطة كبيرة . ولكن كيف اعرف أين ابحت عنها ؟

وقال الزوج : انها حجر كريم ازرق في حجم ماسة (الامل) الشهيرة وربما اكبر منها قليلا . . . وهي معروفة باسم «عين الملاك» ويصفها البعض بانها ملكة الماس ، وتقدر قيمتها بمليون دولار .

وهنا أشعل القديس إلفافة تبغ وأصغى باهتمام . واستطرد مستر ابواتر قائلا :

— انني أعمل في شركة مجوهرات كبرى في لندن

وقضيت في خدمة هذه الشركة في (بولاند ستريت)
بلندن ثلاثين عاما - وهذه الماسة خاصة بأحد عملاء
الشركة وهي جوهرة بديعة منقطعة النظير، ولما كانت
هذه الماسة قديمة جدا فانها لم تصقل جيدا - وقد عيّلنا
اهادة صقلها مما يحسن مظهرها ويزيد من قيمتها -
وباعتباري أقدم موظفي الشركة فقد عهد الي بأحضارها
الي هنا ليقوم بصقلها أحسن الصنائع هنا -
ثم سرقها منك أحدهم وانت في الطريق ؟

- كلا بل قدمتها للصانع هنريك جونكير أمس -
وذهبت اليوم اليه لارى بدء العمل فيها - واصطحبت معي
زوجي اذا كنت قد جئت بها معي لتروح عن نفسها -
فولي يا مابل استر بيلارد ما حدث بعد ذلك -

وقالت مابل ابواتر : لقد نظر مسيو جونكير في عيني
زوجي وقال له انه لم يره من قبل وأنه بالتأكيد لم يسلمه
اية ماسة -

وأحسن القديس بقشعريرة تسرى في جسده - وهي
أعقاب هذه القشعريرة النفسية شعور فياض
بالسعادة الكبرى وهو شعور كان يرجو ان يحسه بعد
تناول القهوة التي ظلت أمامه دون أن يتناولها ، وثار
اهتمامه فجأة ولم يكن اهتماما رقيقا مهذباً بل كان
اهتماما عنيفاً -

وكما يلتهب المؤلف الموسيقى حماسة عندما يواتية
الوحى استجاب تمبلار لانغام هذه المغامرة الجديدة وقد
أحسن بأنها مقاومة غير عادية - أنها عملية نصب فيها
أصالة ووقاحة الي حد جعله يرحب بها -

وقال ابواتر في ذهول : اننى لا أستطيع تقبل ما حدث
فقد وقف مسيو جونكير ونظر نظرة صفيقة وقحة كما
نظر اليك الآن وكما لو كان يظننى مجنوناً وقال انه لم

يرنى طول حياته وكاد يقنعنى بانى جئت لولا انى اعرف
عن يقين انى لم أجن -

وقالت مسر ابواتر : هذا ما حدث فصاماً يا مسيو
بيلارد - ويشبه ذلك القصة التي تعرفها من غير شك
بشأن فتاة وأمي، ذهبتا الي فندق بياريس ثم مرضت الام
فخرجت الفتاة لأحضار بعض الدواء لها وعندما عادت
قال كل من بالقندق انهم لم يروها من قبل ولم يروا امها
وعندما دخلت الغرفة التي كانت امها فيها وجدتها غرقة
اخرى وليس فيها احد -

وأوما تمبلار برأسه وقال :

- اعرف هذه القصة وقد اتضح ان الام كانت مصابة
بضاعون او شيء كهذا فتخلصوا منها وحاولوا تغطية
الامر لانهم لم يريدوا اخافة السائحين أثناء قيام معرض
باريس الدولي -

فقال مسر ابواتر : ولكن الماس لا يصاب بالمرض
وهذه الماسة تتساوى الكثير من المال -

فسأله القديس :

- هل أنت واثق من أنك ذهبت الي العنوان الصحيح ؟

- لم يكن ممكناً ان أخطئ - فالاسم منفوش على
الباب -

- وهل أنت واثق من ان الشخص الذي قابلته هو
جونكير نفسه ؟

- طبعاً انا واثق - فقد كان هو نفس الشخص في كلتا
المرتين - وعرفه البوليس أيضاً -

- هل أبلغت البوليس فعلاً ؟ -

- طبعاً وأنا واثق اننى لن أحصل على شيء من
جونكير - وذهب البوليس دعى الي حائوت الرجل -

وصدقه البوليس وكذبني انا وقالوا انه مواطن محترم معروف وهم لا يعرفون هاتين الصفتين في شخصي .
وكادوا يسجنونني وقالوا اما انتي مجنون او انتي لحاول ابتزاز المال منه بالتشهير به .
- ألم يرك أحد وانت تعطيه الماسة ؟

- كلا لم يكن هناك سوانا هو وانا ولم اكن قد اصطحبت معي زوجتي فقد أرادت البقاء في الفندق لتحل أحزمة حفاتنا .
وقالت مسر ابواتر :

- مادمت تقول يا توم انك اعطيته الماسة فلابد ان تكون قد اعطيته له فعلا .
فسأله القديس :

- ألم تحصل منه على ايصال ؟
- أخذت منه ايصالا فعلا ولكنه يقسم ان الخط الذي كتب به الايصال ليس خطه .

- وهل يمكن ان يكون شخص آخر قد تنكر وتقمص شخصية جونكير ؟
- لو رأيته يا مسيو بيلار لعرفت ان ذلك غير ممكن الا في القصص البوليسية .

- ما رأيك في ان يكون له توأم شرير ؟
- لقد فكرت في هذا الاحتمال أيضا فلمست أعمق وقد قرأت الكثير من الكتب . ليس له شقيق توأم وهذا هو ما يؤكد البوليس .
فأحدثني القديس قدح القهوة وسأل :

هل سبق أن تعاملت مع جونكير ؟
- كلا . لم أقابله من قبل ولكني سمعت عنه منذ سنوات طويلة فكل من يعمل في هذه الصناعة يعرفه .

- اذن ليست لديك أية فكرة ماذا يمكن ان يحول رجلا كهذا الى لص .

وحرك مسر ابواتر يديه في يأس وقال :
- من يعلم ماذا يجعل أي انسان ينحرف . يقولون ان لكل انسان شئنا ولهذا افترض ان كل انسان قد يمكن اغراؤه . ولقد كانت تلك الماسة كبيرة فهي كفيلة باغراء أي انسان .

- اذن يمكن قول نفس الشيء عنك .
فقالت مسر ابواتر في رقة : وذلك ما يخشاه زوجي .
فقال القديس وهو يرقب الرجل ؟
- وما رأي شركتك في هذا الموضوع ؟
لم يلبغ الشركة بعد . لم اجد لدى الشجاعة الكافية لابلاغها به .

وقالت مسر ابواتر وقد بدت صوته ابهزار :
- أنت ترى ان الشركة تعرف جونكير أيضا وتعامل معه منذ وقت طويل . وقد قضى زوجي في خدمة الشركة وقتا طويلا هو الآخر . ولكنه ليس أكثر من موظف . ولا بد ان هناك مذنب . ولا تستطيع الشركة ان تثبت ان توم يكذب لانه لا يكذب ولكن ماذا لا يكفي . وإذا لم يستطع ان يثبت انه انما يقول الحقيقة .
وقال زوجها مقبها حديثها :

- هناك الشك دائما وعندما يوجد الشك في مؤسسة كذلك الذي اعمل فيها وفي هذا النوع من العمل بالذات تكون هذه هي النهاية فان المؤسسة سوف تطردني من خدمتها ولن يتيسر لي الحصول على عمل آخر وفي هذه الحالة افضل ان انتحز بالغاز او القى بنفسى في إحدى هذه القنوات .

وخلع عنظاره فجأة ووضع يده المرتعشة على عينيهِ .

وربقت مسر أبواتر على كتفه كما لو كان غلاما صغيرا
وقالت :

— أهذا .. أهذا ..

ثم نظرت الى تمبلار والدموع تترقق في عينيها
وقالت :

— انت الرجل الوحيد في العالم يا مسيو بيلارد الذي
يستطيع القيام بعمل ما في موضوع كهذا .. يجب ان
تساعدنا ..

وام يكن في حقيقة الامر في حاجة الى التوصل لان
القديس لا يمكن ان يترك قضية كهذه الا اذا ترك كلب
الصيد مصفورا يتراقص تحت أنفه .

وقد أحس تمبلار بالرهاء للزوجين ومع ذلك فان عطفه
الانسانى لم يقلل من اجتياحه وهو يتصور المغامرة
القريبة .

وشار الى الخادم .. وقال :

— اظن اننا يجب ان نشرب نخب هذا ..

وكانت البهجة المشوبة بدم الصديق في عيني مايبل
ابواتر أشقرورقتين بالدموع خير جزاء .
قالت وهي لأمثة الانفاس :

— هل ستساعدنا ؟

— لا أستطيع ان أفعل شيئا الليلة غير ان نحتفل بهذه
المغامرة . أما في الغد فاني سأزور مسيو جونكير هذا .

كان الاسم على الباب كما قال مسيو ابواتر .. وكان
البيت يتألف من ثلاثة طوابق في شارع ضيق تقابل
مبانيه .

وقد كتب في اللافتة اسم هندريك جونكير بالخط
العريض وكتب تحتها « صانع ماس » وكان البيت من

عتبة الباب حتى السقف يوحى بالاصالة والثروات
التوارث .. وكان الشيء الوحيد الذي يميزه عن سواه
هو القضبان الحديدية المتشابكة على نوافذه مما جعله
يبدو كاسجين ومن وراء القضبان ستائر حريرية .
كان كل ما هنالك يوحى بأن المكان أبعد ما يكون عن
الاعمال غير القانونية .

وضغط القديس زر الجرس القديم الطران وسمعه يرن
في مكان ما في أعماق البيت . وفتح الباب مسافة لا تزيد
عن قدم — وهي المساحة التي سمحت بها السلسلة التي
ثبتت وراء الباب غواطل فتى تحبف يرتدى ثوب العمال .
وقال القديس :

— هل يمكن ان أقابل مسيو جونكير ؟

— ماذا تريد يا سيدي ؟

— أنا محرر بأحدى المجلات وأكتب حائيا مقالا عن
صياغة الماس . وقد رأيت أن رجلا له مكانة مسيو
جونكير يستطيع ان يدلني الى معلومات ذات قيمة .

وحل الفتى السلسلة وسمح له بدخول بهو ضيق عار
من الاثاث وكانت هناك أبواب على أحد الجانبين وباب
في مؤخر البهو وسلم خشبي عار من المساجيد يؤدي
الى أعلى وعلى مقعد خشبي جامد بجوار السلم كان رجل
نوشعر أشقر جالسا ويبل بينه بعض الصحف . وقد
راح الرجل يدرج تمبلار بتطرات ثقافية .

وقال الفتى : لحظة واحدة من فضلك ..

واختفى الفتى وراء الباب الذي في مؤخر البهو وظل
الرجل الجالس يحدق النظر في تمبلار في سكون كما لو
كان تمثالا من الرخام . وبعد قليل عاد الفتى وقال :

— من هنا يا سيدي ..

أمارسه أربعين عاما حتى الآن .
 - لادد أنك صقلت بعض المجوهرات المشهورة خلال
 هذه الفترة .
 وارتسم خيطان متوازيان عموديان بين حاجبيه
 الكثيفين وقال مرددا :
 - المشهورة ؟
 - اعنى المجوهرات المشهورة التى يحب الناس أن
 يقرأوا أخبارها .

- لقد صقلت كثيرا جدا من الاحجار الكريمة .
 وكان سير الحديث لا يبشر بالكشف عن شيء فقال
 القديس بلهجة من لا يعتمد الخوض فى موضع بذاته :
 - انك متواضع كل التواضع يا ميبير جونكير فمثلا
 ماذا تقول عن ماسة « عين الملك » .
 قلمعت عينا جونكير فجأة ببريق كالغولاند . ثم قال
 بعد صمت قصير :

- ماذا عن عين الملك ؟
 - هل تعرف الماسة التى أعينها ؟
 - طبعا أعرفها فهى ماسة مشهورة .
 - كيف ستعيد صقلها .
 - لن أعيد صقلها .
 وكان صوت جونكير خشنا ولكنه لم يضعف .
 وبدأت الحيرة والارتباك على تيبلاز .
 - ولكنها لديك هنا ؟
 - كلا . . .

- لقد قيل لى . . .
 - أنت مخضىء . . .
 - لا أفهم فإن الشخص الذى أحالتنى عليك قال بلهجة

وكانت الغرفة الخلفية مكتبا عاديا خليقا بصائح ينتمى
 الى العالم القديم فى غير حاجة الى واجهة تعلن عن
 مهارته .

وكان فيه مكتب له غطاء من الحصىر الخشبي عليه
 عدة أوراق يكسوها الزجاج وامامه مقعد قديم وهناك
 مقعدان لهما ذراعين من الجلد القديم الداكن اللامع
 وقشائيل من الخزف وصور لأفراد العائلة فى اطرار
 مذهبة على رف مدفاة تستخدم الفحم وقودا لها . وكانت
 الخزائنة تحت نافذة عليها قضبان حديدية متعارضة
 وبالرغم من ضخامة الخزائنة فإن فتحها كان يبدو أمرا
 سهلا جدا كفتح علبة الكبريت .

وكان مستر جونكير رجلا أصلع الرأس قصير القامة
 وقد بدت عينا الزرقاوان الشاحبتان صغيرتين خلف
 منظار ذى اطار من الذهب .

قال : هل أنت صحفى ؟ فى اية مجلة تكتب ؟
 قال القديس :

- المجلة التى تدفع لى اكتب لها .
 - كذا . . . وماذا تريد منى لمالك الذى تعترم كتابته
 وجلس تيبلاز على أحد المقعدين الثقيلين وفتح علبة
 السجائر وقال :

- أى شيء هام عن عملك .
 - أنا أصقل الجواهر وخاصة الماس .
 - أعرف . فقد قيل لى أنك من أبرص صاقلى
 المجوهرات .

- هناك كثيرون يارعون وأنا واحد منهم .
 - اظنك قضيت حياتك فى هذا العمل ؟
 - منذ كنت صبيا فى السادسة عشر من عمري وظللت

شخصيته أرجوك .

ولم ينس صراحة الى أنه اذا لم يبرز شيئاً بقيت به شخصيته فان بحث الموضوع سيتم في مركز البوليس ولكن هذه الاشارة كانت مقهومة ضمناً من بهجته .

واخرج تمبلار بطاقة عليها اسم جيمس بيتر مدير مكتب بيلارد وشركاه واخذ يرقب باهتمام ما يحدث بينما كان زولين يخصص البطاقة وانتست عيناً رجل البوليس البهري من البطاقة الى وجه تمبلار كما لو كان ذلك بفعل زر كهربائي ولكن أسلوبه ظل سليماً .

وقال : انى لم اسمع يا مسيو بيلارد انك كاتب .

وقال تمبلار بسهولة :

— انها مهنة جديدة . .

وأعاد الرجل الاصلع البطاقة الى تمبلار وقال :

— خير لك ان تبحث عن مادة لموضوع مقالك فى مكان

آخر فليس هنا شئ يهمك .

فقال تمبلار : صبراً لحظة لن أثير أية متاعب وقد

بلغنى من مصدر موثوق به أن مسيو جونكير تلقى ماسة

اسمها عين الملاك لاعارة صفحتها . وقد سألته عنها

ببساطة وليس فى هذا جريمة .

— يسعدنى ألا تكون هناك جريمة ونحن لا نحب أن تقع

جرائم خاصة أثناء موسم السياحة وليس لدى مسيو

جونكير مثل هذه الماسة . كما أنه لا يرغب فى أن يزعجه

أحد وخير لك الا تثير أية متاعب .

وأمسك بالباب بحزم وقال :

— صاحبك السلاعة يا مسيو بيلارد .

وبعد دقائق وبدون تبادل كلمات خشنه أو تهديد وجد

القيس نفسه على الرصيف خارج البيت وعيناه ترمشان

حامسة أن عين الملاك جىء بها اليك لاعادة صقلها

يوم أمس الأول وأنا لا أعنى التدخل فى شئونك ولكن . .

وكانت نظرة الرجل الآخر باردة فتطلق بالشك وهو

يقول :

— من هو ذلك الشخص ؟

— أنه أحد الذين يعملون فى هذه الصناعة ولا أعرف

اذا ما كان يجوز لى ذكر اسمه . ولكنه كان متأكداً من

صحة قوله .

وحدث جونكير النظر فيه وقتاً أطول دون أن يكون فى

تلك النظرة شئ من المودة ثم أدار رأسه قليلاً ونادى

الرجل الجالس فى البهو باسم (زولين) .

ودخل الرجل على الفور دون أن يحدث وقع أقدامه

صوتاً وأدرك القديس أن الباب لم يكن قد أغلق تماماً وأن

الرجل الضخم لابد كان وراء الباب مباشرة وقد جاء

والجريدة معه وهو يحملها بطريقة غير طبيعية كما لو

كان يخفى تحتها شيئاً ويبدد اليسرى اخرج من جيبه

بطاقة تمهيداً لتمبلار وكان فى البطاقة صورته

الفوتوغرافية وتحته كلام لم يستطع تمبلار أن يجد وقتاً

كافياً لقراءته ولكنه عرف الخاتم الرسمى وكلمة بوليس .

وكان الرجل الضخم مهذبا جداً بالقياس الى رجال

البوليس ففقال فى أدب :

— هل تسمح لى برؤية بطاقتك الشخصية ؟

— جواز سفرى فى الفتىق .

— هل يمكنك شئ من المجلة التى تعمل بها ؟

— اننى لا أكتب لمجلة معينة بل أعرض ما أكتبه على

المجلات .

— لا بد أنك تحمل معك شيئاً — أى شئ — يدل على

تحت وطأة أشعة الشمس في وقت الظهيرة وأثناء تنصتان إلى صليل السلسلة وهي يعاد تثبيتها وراء الباب الخشبي الضخم .

وقال تمبلار لأسرة ابواتر :

— لقد كان عملاً جميلاً ولم تتح لي فرصة الاثتراب من القاعدة الأولى .

وكانوا يجلسون حول المنضدة في مطعم الليدو حيث اتفقوا على اللقاء وبالزعم من أن تمبلار وحده هو الذي بدا صاحب شهية كبيرة فإن تناول الطعام استمر بصورة مرضية .

وقالت مابيل ابواتر في غضب :

— والبوليس أيضاً ؟ لابد أن جونكير قد نجح في

خداعهم .

وقال مستر ابواتر بحرارة :

— أو لابد أنهم جميعاً شركاء معه في النصب والاحتيال .

وقال القديس : على كل حال فإن المكان تحت حراسة مشددة وليس لدى أدنى شك في أن عين الملاك هناك فأنهم مصرّون أصراراً تاماً على انكارها فقد استطعت ملاحظة أن حديثي عن الماسة وسؤالي عنها قد سبب له هزة عنيفة وأراهن على أنهم يفكرون فيما عساه أن يكون عرضي من ذكر الماسة .

فقال ابواتر في اكنئاب :

— إنها هناك ما في ذلك شك . . هل رأيت خزانته ؟

— أنا لم أرها فقد أوصلوني رأساً إلى مصنعه في المرة الأولى أما المرة الثانية فإني لم أتقدم أكثر من البهو ولو رأيت الخزانة لاستطعت أن أجعل رجل البوليس يفتحها .

— إن مكتبة بالطابق الأرضي في مؤخر البهو .

وقالت مابيل ابواتر :

— ربما لم تفت الماسة هناك الآن على كل حال .

شرب تمبلار جرعة كبيرة من الجعة وسأل :

— ما حجم هذه الماسة لقد قلت أنها في حجم ماسة ، الأمل فما هو ذلك الحجم .

— يبلغ وزنها مائة قيراط .

ثم جعل ابواتر عن طريق أصبعيه الإبهام والسبابة حلقة مستديرة وقال :

— في مثل هذا الحجم ومن السهل اخفاؤها في أي مكان .

وأقبل القديس على الطعام يلتهمه باستمتاع عجيب . . وذهبت من ذهنه بقايا أية شكوك كانت هناك . فقد عرف الآن على وجه التحقيق أنها ستكون مغامرة لا تقسى . قال :

— قلت لك أنني واثق من أن عين الملاك موجودة في مصنع جونكير ولهذا السبب أبقى رجل البوليس في مصنعه ولكني لا أظنها مضبوذة وفي رأيي أنهم يظنون أن حراستها كافية ومن المحقق أن رجلاً مثل جونكير من الطراز القديم يتقن ثقة مطلقة في خزانة بالية الطراز كخزائنه وذلك مجرد أنها تزن بضعة أطنان وهي عنده منذ أن اشتغل بهذه الصناعة ولا يريد أن يصدق أن أي خبير عصري يستطيع فتحها كما يفتح علبة البن . .

وحقق الرجل والراة النظر فيه كأنهما لا يصدقان ما يسمعان .

وسأل مستر ابواتر أخيراً :

وما فائدة ذلك لنا فأننى لست خبيراً فى فتح الخزان .

— أنا ذلك الخبير .

وخيم صنت عسق لفترة طويلة .

وسألته ما بيل ابواتر ؟

— هل تسطو عليها ؟

فاجاب تمبلار فى رقة :

— كنت اظنكما عرفتما طول هذا الوقت اننى سافعل ذلك .

وبدأت ما بيل ابواتر تهتف :

— انك لا تستطيع .

وقال مستر ابواتر :

— انها سرقة .

— اتكون سرقة ان تستردا جوهركما ؟

— ولكن اذا قبض عليك ؟

— اذا لم اخذ سوى عين الملاك ، ومن المقروض انها

غير موجودة عند جونكير فكيف يمكن ان يوجه الى اتهم ؟

وتبض مستر ابواتر على معصم زوجته وحقق النظر

فى وجه القديس وفى عينيها نظرة ولاء وعرفان للجميل

وقال :

— لم يخطر ببالي قط ان اجد نفسى يوماً فى صف رجل

على وشك انتهاك القانون . ولكنك على صواب يا مسيو

بيلارد فقد تمكن جونكير منا والطريقة الوحيدة للانتقام

منه فى استعادة الجوهرة وسرقتها وفى نفس الطريقة

التي حصل بها عليها . ولكنى لم اكن مستطيعا التفكير

فيها بنفسي وانه ليذهلنى ان تغامر هذه المغامرة وتخاطر

هذه المخاطرة من اجل مساعدة شخص غريب عنه

تماماً .

واشعل تمبلار لفاقة تبغ وقال :

— حسناً . . . لنفرض انى اخترت شيئاً آخر الى جانب

ماستكما . من قبيل الفضول فقط . فهل تشعران ان من

واجبكما ان تكشفنا امرى لبوليس ؟

وقالت ما بيل ابواتر :

— انا لا افعل ذلك فان رجلاً مثل جونكير يستحق ان

يفقد كل ما يملك .

وقال القديس فى مزح :

— اذن اتفقنا يا نايكما فى تناول بعض الحلوى ؟

وهن ابواتر رأسه وكان لا يزال يحدق النظر فى تمبلار

كانه مستكشف تائه فى الصحراء يحدق النظر فى عربة

تحمل الثلج قادمة اليه .

وقال :

— ان حالى العصيبة تمنعنى من ان اتناول طعاماً

وساظل اتصيب عرقاً حتى اخرج من هذه الورطة . . . متى

سأقدم على مغامرتك يا مسيو بيلارد ؟

— فى منتصف الليل تماماً فانا اومن بالخرافات واومن

بان هذه الساعة فى ساعة الحظ السعيد ان كانت دائماً

سعيدة بالنسبة لى وفضلاً عن ذلك ففى تلك الساعة يكون

صديقنا جونكير مستغرقاً فى النوم العميق وكذلك رجل

البوليس . . . انا واثق من ان جونكير من الطراز الذى

يقم فوق حائوته وانه يأتوى الى فراشه فى الساعة

العاشرة مساءً .

— هل هناك شئ استطيع عمله يا مسيو بيلارد ؟ انا

غير صالح لنوع العمل الذى تريد القيام به ولكن . . .

— لا شيء سوى أن تصحب ممز أبواتر للتجول في
انحاء المدينة ومشاهدة مناظرها . . وتناولوا عشاءكيا ثم
انهبوا الى غرفتكما في الفندق والعباء الورق وأطلبوا
زجاجة من الحجة . . وعندما ياتيكم الخادم بهما ،
تظاهرا بأننى معكما واننى ذهبت الى الحمام وإذا حدث
خطا فستكونان شاهدين على انى لم اكن موجودا في
مكان الجريمة اذ كنا ثلاثتنا نلعب الورق في الفندق . .
وسالقتى بكما عقب منتصف الليل ومعنى الماسة .
ونظر القديس الى ساعته واستطرد :

— اذا كنتم قد انتهيتما الآن من تناول الطعام فانى
سأنصرف اذ لابد لى من شراء بعض الادوات اللازمة
للأصطلاح بمهنتى .

وقضى تمبلار بعد ظهر ذلك اليوم على طريقته الخاصة
كانت الساعة تدق الحادية عشرة عندما أوقف تمبلار
سيارته في ركن مظلم من الشارع الذى يقع فيه مصنع
جوتكير ، وكان الشارع خلوا من المارة والمركبات ، الا
سيارة واحدة تركها صاحبها في نهايته .

وانقلت القديس من السيارة ومضى في الشارع في غير
إسراع حتى باب جوتكير . . وكان البيت مظلما يخيم
عليه السكون فادار مقبض الباب على سبيل التجربة .
ففتح الباب دون أن تكون وراءه سلسلة تحول دون
فتحه .

ودخل تمبلار واغلق الباب وراءه بسرعة وفي سكون
واضواء مصباحه الكهربائى الذى في حجم قلم الرصاص
وغطى ضوءه بأصابع يديه بحيث لا يظهر من الضوء الا
شعاع احمر خافت ورأى السلسلة مدلاة وراء الباب ودار
بالضوء الاحمر الخافت في انحاء البهو حتى اول السلم

حيث كان رجل البوليس جالسا في النهار فزأه معددا
على الأرض وقد شد وثاقه وثيد بممصياه وساتاه بيد
خبير ووجد فمه وقد الصق بشريط من المشمع . ويدا على
رجل البوليس انه غير مصاب الا في كرامته اذ كان يتلقى
في عينيه ووجع الغضب والانفعال .

ومضى تمبلار في طريقه دون أن يتوقف لتحية رجل
البوليس السرى . وكان يسير في سكون كأنه شبح .
وكان باب المكتب الخلفى مواريا وينبعث منه ضوء
خافت فدفع تمبلار الباب بإطراف أصابعه ففتح قليلا دون
أن يصدر عنه أى صوت .

وفي الداخل رأى تلك الضوء الخافت ينبعث من
مصباح كهربائى ظل بطريقة قذية لا يعرفها الا المحترفون
وهو موضوع على الأرض بجوار الخزانة الضخمة ،
وكانت الخزانة مفتوحة ووسائل فتحها واضحة في
مجموعة الادوات اللامعة المنثورة على الأرض فوق قطعة
من قماش المخمل .

وكان هناك بين تمبلار والخزانة رجل يضع حول عنقه
منديلا كبيرا وكان الغرض منه واضحا وهو استخدامه
كقناع لتغطية الوجه .

وكان الرجل ولتتد يدس في جيبه ثغافات صغيرة من
الورق .

قال القديس في مدوء محدثا الرجل :

— طاب مساؤك يا مستر أبواتر

فدار الرجل على عقيقه بسرعة وكأنه دمية تتحرك
بخيوط .

وبعنا جعل تمبلار ضوء بطاريته يقع على المسدس الذى
بيده اليمنى لتثبيط همة الرجل الآخر فلا يأتى بحركة

أخرى مضادة • ولكن الضوء كان كافيا لأن يرى كل من الرجلين وجه الآخر •

وبقدم مستر ابواتر نحوه وهو شاحب اللون مرتجف الارصال •

وقال بغياء :

كان من المفروض أن تأتي الى هنا بعد ساعة يا ممبور بيلارد •

فقال القويس يهدوء :

— هذا ما قلته لك حتى أهرق الساعة التي ستكون فيها هنا ولقد أردت أنت طبعاً وقتاً كافياً تقوم فيه بالعمل قبل وصولي ولكنك لم ترد أن يكون ذلك الوقت ضوئياً حتى لا يكتشف الأمر إلا بعد وصولي فاقع أنا في الفخ بعد أن تكون أنت قد أتممت العملية • ولقد كنت بارعاً في التدبير إذ دفعتني إلى الحضور هذا صباح اليوم لأحصل لك على المعلومات الكافية وفي نفس الوقت أثير الشبهة حولي • والشئ الوحيد الذي كان يقلقني هو هل كنت حقاً تريد مني أن أقوم بالعملية ثم تتخلص مني وتكشفتني فيما بعد ؟ ولكني قررت أنك لن تقدم علي هذه المغامرة الكبيرة ولن تعلمن إلى كل الأطمئنان وفي جيوبى مثل هذه الثروة • أنك خفت أن استسلم للاغراء وأخذك وأقر بالماسة الثمينة • وعندما قلت لي أن لكل انسان ثمنه عرفت وجهه نظرك واتجاه تفكيرك •

واتصعت عيناً ابواتر وقال بحماسة :

— أنك أخطأت التفكير • لقد كنت أخشى فقط أن تخدعني ولا تقوم بهذا العمل حقاً ولهذا قررت أن أقوم به بنفسي •

— ولكنك لم تقم به كما يقوم به الهواة قانواك من الطراز الاول • ولا شك أنك لن تقول لي كيف عرفت أن عين الملاك سيصاد صقلها هنا ؟ أن القوم قد بدؤوا قصارى جهدهم في ابقاء سرها خفياً حتى لا يثيروا أية متاعب مع قوم مثلنا كما بدا لي من الاستقبال الذي استقبلت به عندما بدأت أوجه استلتي •

لقد كنت بارعاً إذ نجحت في الوقوف على مكانها وعرفت أنها في مصنع جونكبر ولكنك كنت أبرع في التعمدك الى لتتخذ مني مخطب لط • فهتف الرجل :

— ساعدني يا مستر بيلارد فقد أفضيت اليك بالحقيقة • كلا • كلا • لم تقل لي الحقيقة • فقد عرفت أنك تكذب منذ اللحظة الاولى حين قلت أنك سلمت عين الملاك • أمس الاول وأن الصقل كان مفروضاً أن يبدأ أمس • وأى واحد يعرف شيئاً عن الماس يعلم أن الذي يصل الماس يظل يدرس أهمية الماسة عدة أسابيع بل وربما عدة شهور قبل أن يبدأ الصقل لأنه إذا ارتكبت أية غلطة في تدبير كثافة الماسة فقد تتفتت وتتحطم وتفقد قيمتها وقد كنت واثقاً ثقة مطلقة من أنك لم تكن تعمل في متجر كبير للمجوهرات عندما قلت أن عين الملاك في حجم ماسة الأمل وتزن مائة قيراط • ولعلمائك الخاصة أقول لك أن ماسة الأمل رغم جودتها لا تزن أكثر من أربعة وأربعين قيراطاً وربع قيراط • أن مهنتي تحتم علي أن أعرف أشياء كهذه ويجب أن تعرفها أنت أيضاً • وابتلع ابواتر لعابه بصعوبة •

وقال في تنوط :

— دعنا نسوى المسألة فيما بيننا فهنا ما يكفينا كلينا •

فقال القديس :

- اشكرك ولكنى فى هذه المرة سأكتفى بالحصول على مكافأة قانونية وأوفر على نفسى المتاعب .

فقال أبواتر فى خبث :

- لن يصدقك أحد وسأقول أنك كنت شريكى حتى الآن .

قال القديس :

- أنا أسف ولكنى فكرت فى ذلك أيضا ، وجررت أمرى بحيث أستطيع أن أثبت عكس ذلك .

وفى هذه اللحظة ، سمع فى الخارج وقع أقدام كثيرة واضيئت الانوار ودخل المفتش بيشو يتبعه اثنان من رجال الشرطة .

وعرض أبواتر على شفتيه ، وادرك أنه وقع فى الفخ الذى نصبه لتميلار .

ووضع بيشو الاصفاذ فى يد أبواتر ، وغادر الجميع المصنع بعد أن حلوا وثائق الشرطة السرى .

وفى الشارع لاحظ تميلار أن أبواتر يرسل نظرة قلقة الى السيارة التى كانت تقف فى نهاية الشارع ، ثم التفت عيون الرجلين ، وكانت فى عيني أبواتر نظرة توصل أدرك تميلار مغراها ، فهمس فى أذنه قائلا :

- حسنا . . . لن أنكر شيئا عن ما بيل . . . إنها على كل حال فى التنى اقحمتنى فى هذه المغامرة المثيرة .

- أحسن تميلار براحة نفسية لا حد لها ، حين رأى التعبير الذى ارتسم على وجه أبواتر بعد ذلك .

القسم الثانى

المحتال الكبير

لم يكن المسرر الفريد تيلسون سوى واحد من عديد من الرجال الذين يحدوهم الأمل فى أن تتيح لهم الأقدار يوما ما مقابلة سيمون تميلار مرة أخرى . . . فى ليلة حالكة الظلام . . . بجوار أحد الانهار . . . وأن يكون معهم حينئذ انقلا من الرصاص !!

ومع ذلك فإن مثل هذه الرغبة لم تتحقق قط لأحد من هؤلاء الرجال لسبب بسيط هو أن مياه الانهار وانقال الرصاص لم تكن تدخل قط فى خطط سيمون تميلار المتعلقة بمستقبله . . . أما فى الليالى المظلمة فإنه كان يسير فيها حذرا بحكم ما اعتاد عليه .

ولكن المسرر الفريد تيلسون - الذى كان يعرف فى الأوساط التى يتعامل فيها باسم «برودز» - كان أحد الرجال القلائل الذين اتاحت لهم الأقدار أن يتقابلوا مع سيمون تميلار للمرة الثانية . . . ولو أن تلك المقابلة لم تتم اطلاقا على النحو الذى كان يشده المسرر تيلسون وبرسم له الخطط .



كان المسرر الفريد تيلسون رجلا نحيفا . . . أشيب الشعر . . . ملامح وجهه تقرب من ملامح وجه الجواد وعظمره الناعم يوحى بأنه رجل دين متقاعد . . . وهذا

وبعد ما يأخذ مجموعة الأوراق منك ستجد أنه يلقي نظرة واحدة على القائمة التي أعدها .. ثم يقوم هو بنفسه بتفنيط الورق مرة واحدة .. ثم يبدأ في توزيع الأوراق على اللاعبين الأربعة مرة أخرى كما سجلتها أنت في القائمة تسليماً ..

لما إذا كنت تريد الحظ فحقت بتلاعبه .. فلي وسلك أن تطلب مجموعات جديدة من أوراق اللعب كما تريد .. ما دمت قادراً على دفع ثمنها بدون أن تسبب له أي ضيق على الإطلاق .. إذ من المعروف عن المستر الفريد تيلسون أنه لم يقم قط بوضع أية علامة على ورقة لعب طيلة حياته .. وفي نفس الوقت فإنه يلعب بتجارب أية لعبة من ألعاب الورق ..

ولو كان مستر الفريد تيلسون قد أتجه نحو عرض برأعته على خشبة المسرح لكان من المحتمل أن يثبها له دخل خريج جداً .. ولكن ميله وذوقه لم يلقه إطلاقاً نحو ذلك السبيل .. لأنه كان شغوفاً بالرحلات وتسييم البحر .. حتى أنه أمضى سنوات عدة في رحلات بحرية عبر المحيطين الهادئ والاطلسي .. محققاً لنفسه في كل رحلة منها أرباحاً عجزية ومخلفاً دائماً وراءه ضحايا يطلون أنفسهم بفكرة يسرون بها أنفسهم ألا وهي أنهم قد نجحوا .. على الأقل .. الوقوع بين براثن المحتالين وأنهم فقدوا أموالهم في لعب الورق مع شخص أمين ..

ومن المحتمل أنه كان قادراً على التقاعد منذ أمد طويل لو لم يكن مصاباً بنقطة ضعف تتمثل في قضاء الوقت بين الرحلات البحرية في أعمال بعيدة كل البعد عن الدين .. والواقع أن نقطة الضعف هذه هي التي تسببت في محاقبته الأولى مع سيمون تيلار

المظهر قد اكتسبه وتقصصه مختاراً حتى يكون عوناً له في أعماله .. واستمر متقصصاً ذلك المظهر عدة طويلة حتى أصبح جزءاً لا يتجزأ من شخصيته بحيث لو أراد التوصل عنه لما أمكنه ذلك .. مثله في ذلك مثل الرداء ذو الطابع الديني الذي اشتبه به والذي أسهم في نجاحه عملياً على مر الأعوام والسنين ..

وقد عرف عن المستر « بروذر » أنه من أعظم اللاعبين الاحياء الذين يتحكمون في ورق اللعب في العالم كله .. ويكفي المرء أن يرى أصابعه الطويلة (تقطع) أوراق اللعب ثم تقوم بتوزيعها وهي تعرف أين تذهب كل ورقة منها وكأنها تقوم بملء خانات حسابية مرسومة بدقة .. وتنفذ حسب خطة مدروسة .. فقد كان في إمكانه عمل أي شيء بمجموعة من أوراق اللعب .. فيما عدا أن يجعلها تتكلم .. إذ كان يمكنه أن يقوم بتفنيطها مرة واحدة وكأنه لا يراها .. وفي تلك الأثناء يمكنه أن يميز المجموعة ورقة ورقة .. ثم يرتبها حسب ما يريد ويرغب .. ثم يجمعها مرة أخرى في حركة سريعة لا يمكن للعين متابعتها ..

وإذا كنت من الذين يحترفون اللعب .. وكنت من الأشخاص الشرقيين في هذا المضمار .. ثم أمكنك بعد ذلك اقتناعه بأن يقدم لك عرضاً لأعماله السحرية .. فإنه سيدعوك إلى أن تقوم بتوزيع الأوراق على أربعة أفراد يشتركون في لعبة البريدج .. ثم يطلب منك أن تكتب بياناً عن الأوراق التي لدى كل لاعب .. ثم يسألك أن تقنط الورق كما تهوى وتشاء .. وبعد ذلك تعطيه مجموعة الأوراق ..

التي يقوم بالاستعانة بها دائما في مثل هذه المناسبات ..
فقد كان مبلغ الخمسة عشر جنيها بمثابة سمكة صغيرة
في الشباك التي القاهما .. فتمتم قائلا :

سبانتا كيد اخي .. ولك ان تضاعفها ثلاث مرات اذا
احببت .. وساعدوك اليك بعد ثمانية ، ان على ان ارى رجلا
في امر هام .

واختفى بعد ذلك في مكان مناسب له ، وكان ذلك آخر
عهد المستر تيلسون برؤياه .. ومن هنا فرى ان تلك
الحادثة تعد من اكثر التجارب التي مرت بالمستر تيلسون
وسببت له حزنا ، حتى انه بعد انقضاء ثلاث سنوات على
وقوعها كانت لاتزال حية في ذاكرته .. وكانها قد حدثت
بالامس القريب .



وعندما علم فرد جورمان ان بروذر تيلسون موجود في
لندن ، قام بزيارته في يوم الذكرى السنوية الثالثة لتلك
الحادثة .. ومن ثم اضطر الى الاستماع الى احداث تلك
القصة ، وذلك بحكم انه كان قد اشترك مع تيلسون في
عملية ما منذ عدة اعوام مضت .. وبعد ذلك سار كل في
طريق يختلف عن طريق الآخر .

ولم يشأ فرد ان تمر قصة تيلسون بدون ان يقص هو
الاخر قصة مشابهة .. ولذا قال :

— ان قصتك هذه تذكرني برجل قابلته في ربيع عذا
العام .. قابلته في الكنتدرا ، وكان ظاهرا عليه
الاهتمام بجياد السباق ، وكان يتسم بمسحة من
البراءة .. وعندما ذكرت له المهمة الخاصة التي كلفت
بها بخصوص ذيوماركت في عصر ذلك اليوم ..

كان قد انتهى من عملية مربحة جدا في رحلة قام بها
الى جزر ماديرا .. ولكنه عند عودته بطريق البر من
لشبونة قابل شقراء فاتنة عطفته فترة طويلة في باريس .
وفي صباح أحد الايام استيقظ ليجد ان ما يملكه من
نقود ينقص بمقدار عشرين جنيها عن اجر الرحلة الى
نيويورك .. ولذا اتجه نحو لندن وفكرة الحاجة
القصوى الى رأس مال متسلطة على ذهنه .

وكان من سوء حظه ان الشاب الانيق الذي وجده
يتسكع الى جوار حاجز السفينة التي عبر عليها قناة
المانش بعد مغادرتها بولونيا لم يكن سوى سيمون
تمبلار .

ولم يكن سيمون تمبلار يبحث عن المتاعب في هذه
الرحلة .. ولكنه لم يكن يرفض قط ان تدفع له مصاريف
رحلته .. ولذا قائم عندما قام المستر تيلسون بالتلميح
الى انه من الصعوبة بمكان العثور على طريقة يتم بها
قضاء الوقت في رحلات عبور قناة المانش أدرك القديس
فورا ما عليه ان يتوقعه وبذا فقد لعبا إحدى ألعاب الورق
المسماة « الكازينو » .. وفي النصف ساعة الاولى ربح
تمبلار خمسة عشر جنيها .

وهنا أبدى المستر تيلسون ملاحظة تنم عن العطف
وهو (ينفط) ورق اللعب ويطلب كأسين آخرين من
الويسكي ، اذ قال :

— الا تظن ان اللعب بطيء نوعا ما ؟ .. هل يمكننا
مضاعفة الرهان ؟

وكان هذا ما ينتظره تمبلار .. وكانت ملكة الانتظار
هذه ، حتى حلول اللحظة السيكلوجية الملائمة ، هي

ترتكب فيها أى عمل إجرامى ، أو على الأقل لا يمكن لاحد اكتشاف شيء على الإطلاق .. فالمعملية كلها سليمة ولا تثير الشكوك ، ومهما حدث لا يمكن القبض عليك لقيامه بها .. وذلك اذا كنت حذرا فى عملك .

فساله مستر تيلسون :

— هل قمت بأية تجارب عملية لهذه الطريقة الجديدة ؟

— كلا .. ومشكلتى اننى لا يمكننى ذلك ، فها أنا قد ابتدعت هذه الفكرة الرائعة ومع ذلك لا يمكننى امتدادها .. ولهذا السبب جئت اليك ، فها أحتاج اليه يا بروذر هو شريك ان يصدقنى ، ويمتاز بخفة يده ، وليس له سجل لدى الشرطة .. ولكل تلك الاسباب لا يمكننى تنفيذ فكرتى بنفسى ، فالشخص الذى يقوم بتنفيذها يجب أن يكون شخصا محترما لا يمكن لاي فرد الحساس به .. وهذا يأتى دورك .. لقد أمضيت عدة أسابيع وأنا أفكر فى كل الاموال التى تنتظر منى أن التقطها وأنا أتساءل عنى يمكننى أن أشركه معى ويكون حائرا على ثقتى ، وأمس فقط قال لى أحدهم أنك قد عدت .. ومضى قلت لنفسى : « فرد .. » أن بروذر تيلسون هو الشخص الذى تريد فهو الرجل الذى يعاملك بقرابة ولن يفشى سر فكرتك .. ولهذا عقدت المزم على ان أحضر وأقابلك ، وأعزف شعورك نحو فكرتى .. وأنا على استعداد لذكرها لك وتقديم رأس المال اللازم لها على أساس أن أشركك فى نصف الأرباح .

وهنا سأل المستر تيلسون فى حذر :

— وما هى هذه الفكرة ؟

وكانت تلك القصة من قصص فرد المفضلة ، وبعد أن انتهى من سردهما بدأ فى تناول الموضوع الاساسى الذى دفعه الى زيارة تيلسون .. فقال :

— أقول لك الحق يا بروذر : إن الامور لا تسير على ما يرام بالنسبة لى .. فهناك عديد من القصص المنشورة فى الصحف هذه الأيام توضح للمغفلين امراريا .. ولقد سمعت الامور الى حد أن واحدا أو اثنين من الرجال قد اضطروا الى سنوك الطريق الشريف ليفيما أو دوما حتى لا يموتا جوعا !!

وهنا اعترف المستر تيلسون فى أسى قائلا :

— أن ظروفك مشابهة لظروفى يا فرد .. فخطوط الملاحة عبر المحيط الاطلسى نصفها غير مشغول ، والرجال الذين يقومون بالرحلات يظهر انهم لا يملكون من الاموال قاتضا يستغنوه فى اغراض الترفيه عن النفس كما كانت الحال عليه من قبل .

وأوما فرد برأسه ثم قال :

— حسنا .. هذا هو ما جال فى خاطرى يا بروذر ، فاذا أضفنا الى ذلك أسبابا أخرى لوجدنا أن الحيل القديمة قد استنفدت أغراضها .. وعلينا أن نعترف بذلك ، وأن نساير الزمن والا داستنا الاقتدام .. والحاجة الان ماسة الى طريقة جديدة للاحتيال .

وهنا رفع مستر تيلسون حاجبيه مسائلا :

— وهل نجحت فى استنباط هذه الطريقة التى تدر

مالا ؟

— لقد اخترعت طريقة جديدة للاحتيال ، وهى على الأقل جديدة بالنسبة لى .. وأجمل شيء فيها أنك لا

— ورشف فرد بعضا من الخمر ، ثم مسح قدمه بظهر يده وقال :

— فكرتني هي كالاتي : تذهب الى احد كبار تجار الجواهرات على أساس أنك رجل غني لك بعض الاموال في باريس ، وهو امر يسهل عليك تمثيله ، وقزعم أنك تريد أن ترسل لاحدى الفتيات قلادة كبيرة جميلة من الماس أو شيء مماثل .. ثم تختار من مجموعته ما يساوى ألفا من الجنيهاات تقريبا ، وهو ما يمكنني تقديمه لك .. على أن ترسل هذه القلادة بطريق البريد ، وبالتالي يجب التأمين عليها .. وهنا يجب وضعها في ظرف .. وطوال ذلك يكون في جيبك صندوق آخر يقرب في الحجم من حجم الطرد ، ولكن بداخله بعض الحصى حتى يكون وزنه ممثلا لوزن الطرد الحقيقي .. وهذا هو السبب في أن الشخص الذي يقوم بذلك الدور يجب أن يكون بارعا في استخدام يديه مثلك .. وحالما يتم وضع القلادة في الصندوق ..

وهنا قاطعه مستر تيلسون متنهدا :

— ليس في ذلك شيء جديد .. فليس لديك من المال ما يمكنك به تمويض تاجر الجواهرات عن قلادته .. ومن ثم فأنت ترغب في أن يبقى الطرد المغلق طرفة داخل خزانته حتى ترسل له بطريق البريد ثمناها وتطلب منه إرسالها اليك .. وعندها يمل من انتظار وصول التعليمات بثوم بفتح الطرد ، ويكتشف أنك قد استبدلت القلادة بما يكاد يساوى وزنها من الحصى .. ألا تظن أن فكرتك هذه قديمة جدا يا فرد ؟

فرد عليه فرد في سخرية :

— تقول ليس لديك ما يكفي من المال ؟ .. هراء .. بالطبع لديك ما يكفي من المال .. أنني أقول لك أنني سأقدم لك ألفا من الجنيهاات لهذا المشروع .. ولن ينخدع أى تاجر مجوهرات اليوم بتلك الحيلة التي ذكرتها ، لأنه سيرسل فوزا في استدعاء رجال الشرطة حالما تذكرها له .. أنت تدفع نقدا بمقابل المجوهرات التي تشتريها والعملية سليمة وقوق الشبهات .. والآن أتيت الى ما سأقوله ..



واستمع مستر الفرد تيلسون وتأثر بما سمع ، وظهر له أن التعديل الذي أجراه فرد على فكرة قديمة له كثير من الميزات التي نسبها اليه المخترع الفخور .. ومع أنها كانت لا تتفق تماما مع مجال النشاط الذي اختاره مستر تيلسون لنفسه ، إلا أن تدهور الرحلات غير المحيط جعله أكثر تقبلا للأفكار التي تقفح له امكانيات جديدة لزيادة دخله ..

وكانت الطريقة الجديدة في الاحتيال مما يحلم به كل محتل ، لأنها من الأفكار التي لا تثمر الا مرة واحدة في كل جيل .. فتنجح لصاحبها حصادا ضخما لكل من يحسن استغلالها حتى ينكشف أمرها وتفضمها الصحافة فتبدأ في التدهور .. ومع ذلك فقد كان من الواضح أن هذه الطريقة الجديدة في الاحتيال ستلاقى نجاحا مؤكدا قبل أن يصيبها ما أصاب غيرها من الأفكار الممتازة ..



ومن المحتمل أن مرور الشريكين في هذا السلف

الجديد بإمكانيات واحتمالات ما تحققه تلك الفكرة ، قد جعلها ينسيان مؤقتا رغبتهما المشتركة في مقابلة سيمون تمبلار مرة أخرى ، على أن تكون المقابلة في ليلة حالكة الظلام .. بجوار مجرى نهر وأن يكون معها حينئذ اثقالا من الرصاص .



اما تمبلار نفسه فلم يكن يفكر فيهما ، إذ كان يشغل تفكيره في تلك الوقت آراء خاصة عن نوع الصداقات التي كان يهدف الى تجديد التعرف بها .. قميلا كانت روث أين من طراز مختلف ، إذ كان الحظ قد أمعده بانقاذها - في ظروف رومانتيكية - من اغتصام سستر جوليان لامانتيا بها .. وقد ترتب على ذلك أن وجد سستر لامانتيا نفسه أحد ثلاثة فوجئوا بأنهم أصبحوا أفقر مما كانوا عليه بعد تلك المجابهة مع اللص الطريف .. ولذا فإن القديس قد ضم اسمها الى قائمة الاشخاص الذين يسعدهم أن يقابلهم مرة أخرى في أى وقت .

وكان تمبلار قد تمكن من العثور لها على عمل عند أحد معارفه ، وهو تاجر للمجوهرات النادرة يدعى الآن امبرتون ، له مكتب كبير يعقد فيه الصفقات وخزانة ضخمة يحتفظ فيها بالمجوهرات بدلا من أن يضعها فوق أرغف مغطاة بالزجاج .

وكان قد انقضى وقت ضويل لم يسمع تمبلار خلاله عن روث شيئا .. وفي أحد الايام طلبته تليفونيا .. وسر تمبلار من سماعه صوتها ، لأنها منذ يوم لقائهما لأول مرة أظهرت علامات الاعجاب ببطولته .. وكان معروفا عن تمبلار أنه أبعد الناس عن التواضع !!

وسمعتها تساله :

- هل نسييتنى ؟

وهنا قهقهه تمبلار ضاحكة .. ثم قال :

- أقول لك بحق أنني كنت مشغولا بقتل الناس ، حتى انه لم تكن لدى دقيقة فراغ واحدة .. ولقد ظننت أنك ربما تكوني قد تزوجت أو شيء من هذا القبيل .. فلما رأيت في نقاول العشاء معي ، ومشاهدة مجموعتي من الجمال

- لكم أود ذلك .. متى ؟

- لم لم يكن ذلك الليلة ؟ .. في أى وقت يسمح لك الآن بالانصراف ؟

- الخامسة والنصف .

وهنا قال تمبلار :

- سأحضر لاصطحابك في الساعة السادسة .. وبذلك يكون عندك ما يكفي من الوقت لارتداء قبعتك بنا عزيزتي .

ثم أنهى الاتصال التليفوني قبل أن يسمع منها ردا .



وفي الوقت المحدد كان تمبلار منتهما في التعليق على حركات روث النسائية أمام إحدى المرايا في الغرفة الخارجية من مكتب الآن امبرتون ، عندما فتح الباب الزجاجي الذي يؤدي الى الغرفة الداخلية .. وسمع صوتا مألوفيا بعض الشيء جعله لا يتم حديثه في منتصف إحدى الجمل .

وبعد لحظة .. ولدهشة روث الكبيرة .. كان تمبلار قد اختفى تحت أحد المكاتب ، وكأنه أرنب مذعور يختبئ في حجرة ولو لم تسرع روث بالاستناد نحو المرأة في الوقت الذي قام فيه امبرتون بتوصيل عميله الى الخارج ، لما كان هناك شك في أنها قد انفجرت ضاحكة . وعندما عاد تاجر الجواهرات كان تمبلار قد استعاد وضعه الطبيعي واقفا على قدميه . فدهش امبرتون لرؤيته وقال :

— هالو تمبلار .. من أين ظهرت ؟

وكان امبرتون رجلا ضخما الجسم ، له وجه أحمر ضاحك ، أقرب الى أن يكون قصابا متقاعدًا .. من كونه تاجرا في الجواهرات النادرة .. وكما يعجب بتمبلار رغبا عن خطايا الأخير .

تمبلار رغبا عن خطايا الأخير .

وأجاب القديس بلا خجل :

— لقد كنت مختبئا تحت المكتب ، لأنني كنت قد اسقطت بنسبا وكنت أبحث عنه .. كيف حالك ؟ فقال الآخر في صراحة :

— ليست بالحال الطبية التي كنت أرجوها .. ومع ذلك فأظن أنه لا يحق لي التذمر ، إذ أنني قد بيعت الآن قلادة ماسية ثمنها ألف جنيه لذلك الشخص الذي كنت أودعه خارجا .. هل رأيته ؟

فرد تمبلار قائلا :

— كلا .

والواقع أنه كان كاذبا ، إذ أنه رأى المستر الفرد تيلسون بوضوح تام .. وقد اقلقه الفرض الذي يهدف اليه « برودز » من الحصول على قلادة ثمنها ألف جنيه .. اقلقه التفكير في تلك كثيرا أثناء ركوبه السيارة الأجرة مع روث تيلسون ، في طريقهما الى حي الوسط اند .. فقد كان يعرف عن برودز تيلسون أنه كريم الى درجة كبيرة مع معارفه من النساء .. ورغما عن ذلك فقد وجد من الصعب عليه أن يقتنع بوجود قلادة بهذا القدر مع مثل هذا الشخص المعروف بغرمائته .

وكان السر في ظنه لا يعدو أحد أمرين : إما أن المستر تيلسون قد وقع على فريسة كبيرة منذ وقت قريب ، أو أن وراء عملية الشراء شيء يخفى على الاعين .. وكان مما يثير تمبلار أن يقوم من يعرفهم بالانغماس في مشروعات لا يعرف عنها شيئا !!

ولاحظت الفتاة الصمت الذي ران عليه ، فتحدثت قائلة :

— لماذا أخفيت نفسك تحت المكتب يا تمبلار ؟ .. انني شعرت بأن وراء ذلك سر مثير . فقال تمبلار في زهو :

— يرجع الأمر الى الفطرة والغريزة ، حتى لا يتعرف على ذلك الرجل الذي خرج الآن ، فهو من أبرع محترفي لعب الورق في العالم كله .. وكنت قد أرحته في يوم ما من خمسة عشر جنيها لأنها لم تعلم ليصطادني بها .

واستمعت عيناها وهي تسأله :

— هل أنت متأكد ؟ .. يالله .. لماذا أذن لم تذكر شيئا عن ذلك للمستر امبرتون فورا ؟

— لاننى اود اولا أن أعرف حيلته الجديدة .. وبهذه المناسبة ألم تذكرى لى يوما أنك تحبين أن تكونى شريكة فى المغامرات ؟ .. حسنا ياروث ، هاهى فرصتك .. أعرفى كل التفاصيل الخاصة بتلك العملية وكل مايتعلق بها بدون أن تذكرى شيئا الآن .. وأستغلى مقدورك لانتزاع الاسرار بدون أن يدرك أحد أنك تقومين بالبحث والاستقصاء ، ثم أخبرينى بكل شيء .. وأنا أعدك بأن الآن لن يقع قريسة للاحتيال .



وفى مساء اليوم التالى قابلته رووث وهى فى نشوة من نجاحها فى أول مغامرة تقوم بها . وكان من الصعب عليها الاحتفاظ بما لديها من معلومات حتى طلب لها وله كوكيتلا .. فالتت :

— لا أعرف السرقى هذه العملية على الإطلاق .. وربما يمكنك أنت ذلك . فقد أعطى المستر فيلسون شيكا بمن القلادة للمستر أمبرتون ، وأصر خاصة على أن يقوم المستر أمبرتون بصرف الشيك حتى لا تتواجد صعوبة فى هذا الصدد .. ومن ثم فلابد أن الشيك لا غبار عليه ، وميسرل المستر تيمون القلادة الى صديقه له فى باريس بمناسبة عيد ميلادها كما يقول ، وسيقوم بالتأمين عليها عند إرسالها .. وقد حضر أحد المثنين من شركة التأمين اليوم لرؤية القلادة .

— هاهى الطريقة التى ستُرسل بها القلادة ؟

— عن طريق البريد .. وسيحضر المستر فيلسون غدا للتأكد من إرسالها وتضمينها خطابا منه ، كما سيحضر فى نفس الوقت رجل من شركة التأمين .. وهى اجراءات

رسمية كثيرة ، وإن كنت أظن أن من المقروض عليهم أن يكونوا على حذر .. والآن ماذا تظننه سيحدث — هل تظن أن فيلسون — أو بروذر كما تسميه — سيصوب مسدسا علينا جميعا ؟

فتمتم تيمبلار قائلا :

— لا شك فى ذلك ، لأن بروذر رجل لا يتصف بالعنف .. أضف الى ذلك أنه لو كان الأمر كذلك لقام بهذا العمل أمس .. اتركينى أفكر فى الموضوع .



واضطجع فى مقعده الى الخلف .. ومضى يحق فى الفضاء وهو يتكر .. وكان قد اعترف أكثر من مرة أنه أبعد الناس عن حل اللغز القديمة .. ولكن تخیل دقائق اللغز التى قد تحدث فى المستقبل أمر مختلف عن ذلك ، فعملية تيمبلار كانت تؤدي أفضل وظائفها ، وبأسرع وقت ، فى مثل هذه الاحيان .. وبينما هو يحق فى الفضاء أمامه وقعت عيناه على عنوان عريض فى الصحيفة السائبة التى كان يمسك بها رجل مكثز يجلس على المائدة المجاورة .. فاعتدل فى جلسته فجأة وهو يهتف :

— لقد عرفت السر .. يالله .. ما أبرعه .

— أوضح لى الأمر يا تيمبلار

— لا يا عزيزتى .. لا يمكننى ذلك الا فيما بعد ، ولكنك ستعرفينه اذا أحيت أن تقابلونى مرة أخرى يوم السبت .. وبهذه المناسبة ماهو موعد هذا الاجتماع لارسال القلادة بالبريد ؟

— الحادية عشرة .. ولكن أسمع .. يجب أن أخبر

مستر أمبرتون ؟

فهز تمبلار رأسه وقال :

- يجب ألا تفعل شيئا من هذا القبيل .. أتريد أن تدمر العملية التجارية الوحيدة التي قام بها الرجل طوال الأسبوع ؟ ألم يتسلم الثمن ؟ .. دعى لى باقى العملية الآن .. فهذا أمر خاص بى ..

وعندما استمرت فى محاولتها سؤاله ، كانت اجاباته لها تنسم بالبلاهة مما جعلها ترغب فى أن تصغمه على وجهه .

وعانت الى عزلها وهى ثائرة ، وغير مسرورة ، وغير راضية كل الرضاء عن وعده لها باختيارها بكل القصة عند الانتهاء منها .



ولكن الشعور بالانفعال عاودها فى صبيحة اليوم التالى عندما حضر المستر تيلسون الى المكتب .. وعنسا نظرت الى وجهه وردائه الذى يشبه رداء رجال الكهنوت ، كان من الصعب عليها أن تصدق أنه نفس الشخص الذى وصفه لها تمبلار عن قبل .

وكان المستر تيلسون دقيقا فى ملاحظته على الموعد .. وقد حضر بعده بقليل مندوب شركة التأمين .. فقامت روث بالذهاب الى الرجلين الى المكتب الداخلى ، ووجدت أنه من السهل عليها البقاء فى المكتب أثناء اعداد الطرد واغلاقه .. ورأيت كل العمليات بدقة حتى انتهت .. وتسافح أطراف العملية ، ثم شرعوا فى مغادرة المكان .. وفى كل تلك الأثناء لم تحدث أية حادثة صغيرة تجافى الاجراءات الرسمية المتوقع حدوثها فى مثل هذه العملية بل أنها بدأت تعجب وتساؤل نفسها عما إذا كان تمبلار سخطا فى ظنه .

وفى نفس الوقت لم يكن المستر الفريد تيلسون على ذلك القدر من الثقة بالنفس عندما قابل فرد جورمان على ناصية الطريق .

قال له وهو يتصيب عرقا :

- نعم .. لقد أثبتت عملية الاستبدال .. وأظنتى لم اثر أية ريبة ، فقد كانت ثمة فتاة فى الغرفة استمرت تحقق فى منذ الدقيقة التى وصلت فيها الى اللحظة التى غادرت فيها المكان .. وكنت أتوقع أن تعلق بكلمة ما فى أية لحظة ولكنها ابعثت عينيها على لحظة واحدة عندما سقطت قبعتى من فوق المكتب .. والآن هيا بنا الى الفندق الذى انزل فيه .



واستقلا احدى سيارات التاكسي الى الفندق الواقع فى بلومزبرى ، حيث يستأجر المستر تيلسون جناحا مقواضا .. أما فرد جورمان فقد كان فى حالة نفسية مرتبكة .. ولذا قال :

- لقد تركت لخيالك العنان يا برون ، ان من المحتمل أنها كانت ترجو أن يكون لها صديق يهيبها فلاند ثمن الواحدة منها ألفا من الجنيهات .. والذى يقلك هو أن العملية جديدة عليك .. وستعاد عليها بعد مسرات قليلة .. أما أنا فقد كنت أقول لنفسي وأنت تقوم بالتمرين على العملية : أن برون تيلسون هو أفضل شخص يقوم بعملية الاستبدال .. وأنتى قد اخترت أفضل شريك لى .



وصب المستر تيلسون لنفسه كأسا من الليمونى المزوج بالصودا وجلس فوق أحد المقاعد ثم أخرج من

جيب مسدبريته طردا كان يشبه تمام الشبه الطرد الذي أرسل بطريق البريد الى باريس وذلك بعد أن أحكم اغلاقه في مكتب المستر اميرتون وقال لشريكه :

— عليك أن تتخلص من هذه الفلاذة يا فريد اذ انه لم يسبق لي من قبل التعامل في اشروعات .

— سأتخلص منها ويمكننا أن نحصل بكل سهولة على أربعمائة جنيه . . . ولكن ماذا يحدث بعد ذلك ؟ ان هنا الطرد الآخر الذي قيمت بتسجيله في نفس الوقت سينفجر ويحرق كيس البريد في القطار . . . وعندما ينتفرون من اطفاء الحريق سيجدون أن قلاذتك مفقودة . .

وستخرج الصحف بقصة جديدة مثيرة عن سرقة أكياس البريد . . . وستعجب الجميع على الطريقة التي تمت بها السرقة بينما نقوم نحن بنقض أموال المتاهين . . . ويعني هذا ربحا قدره أربعمائة من الجنيهات في مقابل ساعتين عمل . . . ويمكننا القيام بهذه العملية بمعدل مرة كل اسبوع حتى ينكشف أمرنا .

وهنا شرب فريد نخبذة براحة يده ثم مضى يقول :
— يا لله يا برودن . . . كلما فكرت في الاموال التي سنجنحها نتيجة الفكرة التي خطرت ببالي . . .

وفجأة سمعنا صوتا رقيقا من وراءهما يقول معلقا على حديثهما :

— ربما تتمكننا من الحياة للحصول على ذلك اذا جلسنا كلاهما في منتهى الهدوء .

ولكن الرجلان لم يجلسا في هدوء اذ انهما استدارا بسرعة الى الخلف وكان كلا منهما أصيب في جانيه .

وعندئذ ابصرا سيمون تمبلار :

وكان الباب المؤدي الى الحمام الخاص بالمستر تيلسون قد فتح . . . ثم أغلق أثناء حديثهما بدون أن يسمعها شيئا .

واستندالية الرجل المتسم الذي كان يحمل في يده مسدسا اوتوماتيكيا وهو يحركه من ناحية الى أخرى في حركة بطيئة مكنت كل منهما من أن يرى بعينه قوة مأسورته السوداء .

وتنقمت تمبلار في صوت ينم على السرور :

— من المحتمل انني انطلق عليكما . . . ولكن ذلك أمر سيء لا مفر عنه .

وظهر على وجهي الرجلين تعبيرات مشتركة من الدهشة والخوف والنفقة والهلع والغضب وكانهما ثوران تعرضا لصدمة كهربائية غير متوقعة من حشاشين بريئة المظهر .

وهنا عاد الى المستر تيلسون صوته فقال في نهجة ثابتة :

— يا اله الرحمة . . . انه الرجل الذي كنت أحدثك عنه .

وهنا رد عليه فريد في وحشية :

— انه أيضا نفس الشخص الذي كنت أحدثك عنه . . . انه ذلك القدر الذي أخذ مني ثلاثين جنيها في الكسندرا ثم . . .

واستدار راسا الرجلين حتى أصبح كل منهما ينظر في عيني زميله ليستشف الروح التي تكمن وراءهما .

وهنا ابتعد القديس عن الباب وتقدم نحوهما وهو يقول :

— أنه عمل يدل على الجراءة المطلقة يا فريد وذلك إذ سمحت لي بالتعلق عليه .. وإن كان مع ذلك ليس بمهمة جديدة ومع ذلك ففيه من الجدة ما يكفي .. ولقد كان شعورا طيبا منك الى حد كبير أن تقوم بهذا العمل الشاق من أجلي .

وهنا سألته مستر تيلسون في ضعف :

— ماذا أنت قاعل ؟

وهنا أخذ تيلار الطرد من بين يديه وقال :

— أريحك من هذا الطرد المزيج يا أخى .. أنها قلادة جميلة جدا وإن كنت أظن أنه لن يمكنك أن تتحلى بها فقد يظن الناس أن الأمر جد غريب .

— سأبلغ الشرطة عنك لفعلك هذا يا ...

وهنا رفع تيلار حاجبيه وقال :

— الشرطة لا تقول لهم أنني قد سرقت منك قلادتك ولكنني قهمت من حديثك أن القلادة في البريد في طريقها الى فتاتك الصغيرة الموجودة في باريس فهل أنا مخطيء يا فريد ؟

واطلع المستر تيلسون لعابه بصعوبة .. وهنأ فريد من مقعده قائلا :

— لعنة الله على الشرطة .. أنني سأسوى حسابي مع هذا المدعى .. أنه لن يجرؤ على إطلاق النار .

وهنا قال القديس في رقة :

— ولكنك مخطيء في ذلك .. ولن يكون لدى أي اعتراض على إطلاق النار عليك إذا كان ذلك ما تطلبه .. ولقد مضى على وقت طويل منذ آخر مرة أطلقت فيها النار على شخص ما .. وأخاف إذا انقضت فترة طويلة بدون

تدريب أن أبدأ في الشهور بالجبن .. ولذا أرجو ألا تغريني على ذلك يا فريد لأنني أشعر بأنني في حالة عصبية .

ومع ذلك كثرت علينا القديس الزرقاوان ثابتان ثبات المسدس في يده .. أما مظرة فريد فهي وحدها التي ظهر عليها التردد .. وهنا قال تيلار في صوت ودود :

— سأضطر الى تقييدكما حتى أتمكن من الخروج ولذلك هل يمكنكما أن تستديرا وسيكون في مقدوركما أن تفلكا قيودكما بسرعة بعدما أذهب .

وهنا قال فريد في احتجاج وتيلار يتقيد بمعصيته :

— أنك لا ترضى أن تكون شريكا في الاحتيال على شركة تأمين .. اليس كذلك ؟ فقال تيلار في براءة وظهر :

— أنني لم أكن شريكا في أي عملية احتيال فما أنا سوى لص شريف وليست لوثائق التأمين الخاصة بكما أية علاقة بي .

وكان قد انتهى من تقييد الرجلين فقام بعد ذلك بتكليم قسيسها في خشونة مستعملا في ذلك بناديلهما ثم تراجع في هدوء .. ويطه .. نحو الباب .. وخرج منه .

تميلار قد اعتاد في جميع أسفاره ان يفتح نوافذه على مناظر خلابة تفتن العين ، فان النوافذ في هذه الغرفة لا تفتح الا على حارة خلفية ضيقة ، تنظمها ولى القنطرة ولا تأخذ العين أمامها الا الوجوه الخلفية من البيوت ، وقد حال لوتها وتساقط دهانها .

وكان سلم الحريق يمتد على الجدار الخلفى للفندق . ويسد الشطر الاكبر من النوافذ ، فلما انك وقفت على حافة النافذة ، ومحت قدمك فوق الفراغ الضيق الذى يقع بينها وبين السلم لاستقرت قدمك على الدرجات الحديدية .

وهكذا استطاع تميلار ان يسمع وقع اقدام مستر فيتيك وهي ترقى هذه الدرجات في خطوات حذرة متقصصة :

كان القديس قد وصل الى غرفته توا من سهرة ممتعة في الخارج فقد دعاه صديقه حوثي كين الى مشاهدة ملهى ليلي تقدم فيه الفتيات رقصات مثيرة ، في ظلال مصابيح تمكس أنوارا حمراء ملتحية ، واعتبت بهما السهرة حتى جاوز الوقت منتصف الليل بوضع ساعات . وفي اللحظة التى قضاها فيها الى سمعه الخطوات المتقصصة فان تميلار قد شرع يطلع شيايه ، والستار مسدل على النافذة وصور الفتيات العاريات ما زالت تتردد في خياله .

الاقدام ترسل حفيفها في حذر وخفوت . . . والساقان تبدوان من وراء الستار تتحركان في بطم هابطة الى أسفل .

هذا الموقف لابد ان يحدث للشخص العادى احد امرين من اثنين :

اما ان يضل مشدوها وقد جمده مكانه لا ينطق ولا

القسم الثالث

الزوجة المخلصة

تم بينهما اللقاء في ساعة غريبة ، وفي مكان غريب . ففي الساعة الرابعة بعد منتصف الليل ، وعلى سلم الحريق في فندق ميركرو - التقي سيمون تميلار بأوتيس ك . فيتيك .

وكما هو الشأن بالنسبة الى اغلب الوقائع التى تبدو تافهة بسيطة - ترتب على هذا اللقاء العادى العديد من الوقائع المتشابكة المعقدة ، وكان لابد لتفسير هذه المقابلة من ايضاحات متعددة لا حصر لها .

كان سيمون تميلار مقيما في فندق ميركرو ، وهو فندق متواضع ليس من الطراز الفاخر الذى الف ان يزل فيه ، ولكن ما حيلته وهو لو رفض ان يقيم فيه لما وجد فندقا آخر ، ولظل طوال ليلايه راقداء على قسارعة الضروق . وذلك انه حين هبط سان فرانسيسكو غاب عنه ان الحقيقة كانت - في هذه الاونة - منهكة في استقبال مؤتمر لاصحاب مصانع الحلوى ومن يتعاملون معهم من كبار تجار الجملة ، فكانت الفنادق جميعا مزدحمة بالرواد ليس فيها غرفة خالية ، ولذلك كان سعيدا بان يقع على غرفته في هذا الفندق المتواضع .

وكانت الغرفة ذاتها صغيرة الحجم ، مزودة باثاث رخيص وتطل على الجهة الخلفية من الفندق . واذا كان

يتحرك كأنه تمثال من الحجر . ولها أن يطلق صرخة
داوية تشق اجواز السكون مستغيثا بعملاء الفسوق
وتزلاته ورجال الشرطة . ولكن تمبلار لم يكن شخصا
عاديا ، ولهذا لم يجمد مكانه ولم يستجد . وإنما مضى
الى زر الكهرباء في هدوء فاطما الثور ، ثم تحول الى
المستار مازحة . وفي غمرة الظلمة السائدة تغطي الفراغ
القائم بين السلم وحافة النافذة ووقت على الدرج منتظرا
مقربا .

وحين صار المتلصص على قيد درجة واحدة منه -
استقرت يده على زراعته ، وقبض عليها في عنف ، وانقرزت
اصابعه في لحم المتلصص كأنها كلابات من الحديد
المزحف .

وقال تمبلار :
- اذا كنت انا طرزان ، غلابد أن تكون أنت رقيبته
جيب !

نطق القديس بهذه الكلمات في صوت خافت لا يكاد
يسمع . . . صوت وديع لطيف الذبرات لا ينطوى على شيء
من التهديد ، ولا يمكن أن يزجج أحدا .

ولكن يبدو أن مستر فينيك كان منهار الأعصاب ، أو
أنه على الأقل لم يكن متعودا التسلسل على سلاله
الحريق . فما أن سكنت هذه الكلمات أذنيه حتى جمدت
أقدامه فوق الدرجة الحديدية ، وفغر فيه مذمولا . ولم
تنفج شفتاه عن كلمة واحدة كأنما أصيب بالخرس .

وقال تمبلار بنفسه الصوت الناعم الوديح :
وأن كانت في طيات هذه الوداعة نبوة أمرة صارمة :
- يحسن بك أن تبادر بالدخول الى غرفتي . والا
لصابت لكفة من البرد أو سكت فيديق عنقك .

ولم يحاول مستر فينيك أن يقاوم أو يعترض . فقد كان
رجلا ضئيل الحجم ، ولا قبل له بالمقاومة والعراك ، خاصة
وأن اصابع تمبلار كانت متفجرة في جسده كأنه مشدود
الى سلسلة من الفولاذ . .

واستكان الرجل مسسليا ، واطبق عيبيه كأنه طفل
صغير وتمبلار يكاد يحمله حملا ويضعه على حافة
النافذة . . . حقا أن المسافة بين السلم والنافذة لم تكن
تعدو خطوة واحدة ، ولكن الفراغ القائم بينهما عبارة عن
هاوية تبعد عن قارعة الطريق بما لا يقل عن أربعين
قدما .

وأن هي الا لحظات حتى كان مستر فينيك داخل غرفة
سيمون تمبلار في فندق ميركبو .
أسدل القديس الستار ، وأضاء الأنوار . ومضى يتأمل
في اهتمام الرجل الضئيل القابع أمامه على أحد
المقاعد .

كان مستر فينيك مرتجيا بذلة أثينة غائصة اللون
وقميصا أبيض ، وياقة عالية منشأة : وقبعة رمادية
رخوة . وكان يبدو في هذا الزي من طراز رجال الأعمال
نوى العزم والصرامة أو من رجال الكنيسة الإلتقياء .
ولكن من المستحيل أن يكون لصا يتسلل الى الغرف من
سلم الحريق في أثناء استعراق مشاعيلها في النوم
وقال تمبلار وهو ما زال يصعد بنظراته المتفحصة :

- من المستحيل أن تكون لصا تحاول أن يفتح الغرف
خلسة من نوافذها ، كما أن هيتك لا توحى بانك من أولئك
الشبان الذين يلذ لهم أن يختلسوا النظر من خلال النوافذ
الى الأزواج وهم مع زوجاتهم أو صديقاتهم في مضادع
النوم . . وأغلب ظني أنك واحد من أصحاب مصانع

الحلوى الذين تمنح بهم المدينة في هذه الايام بمناسبة
المؤتمر المعقود ؟

وقال مستر فينيك في بساطة :

— امسبت يا سيدي غاننى صاحب شركة فينيك
للحلوى ، ولا شك أنك سمعت باسمها من قبل .
ودس يده في جيبيه ، وأخرج حافظته ، وأبرز منها
بطاقة قدمها الى تيمبلار ويده رجفة من أثر الانفعال الذي
ناله في تلك الليلة ، ثم استلقى يقول كمن يقرأ اعلانا
للدعاية .

— كراملا .. نوفي .. نمناع .. لبنان .. عصير
التفاح فوندان وقاطعه تيمبلار بقرله : مهلا .. مهلا ..
هدىء من روعك ، ودخن سيجارة ، ثم حدثنى بما كان من
أمرك .

وهز رئيس مجلس ادارة شركة فينيك للحلوى رأسه في
أسى ووجوم وقال :

— وددت لو امتطعت ، فانى ما زلت متفهم الاعصاب .
ووضع القميص البطاقة على المنضدة وهو يقول :

— اذن يجل بى أن أبدا أنا بالحديث بدلا منك .
وتشعل القديس سيجارة لنفسه ، نثت منها عدة
انقاص .

— يبدو لى أنك واقع فى ورطة لاتجد منها مخرجاً .
فهل تكون هذه الورطة أنك عجزت عن دفع فاتورة
الفندق ، فأردت أن تتسأل من الفندق هاربا عن طريق
سلم الحريق ؟ .. أم لعلك كنت تنوى أن تتسأل الى لقاء
صديقة لك خفية حتى لا يقطن احد الى أمرك .
ولم يدرك مستر فينيك ما تنطوى عليه كلمات تيمبلار من
دعاية وتيكم ، فقد حسبه يتكلم جادا ، فانبرى يقول فى

حرارة :

— كلا .. كلا .. يا سيدي اننى لست مفلسا . بل أنا
على العكس ثرى موفور الغنى .. ولا تحسبني فزلت فى
هذا الفندق المتواضع لاننى رفيق الحال ، اذ الواقع اننى
اعترضت على ادارة المؤتمر لانها انزلتني فى هذا
الفندق . ولكنهم افهمونى انهم أجرو قرعة من اعضاء
المؤتمر ، فاصاب الحظ بعضنا فنزلوا فى فنادق مقيمة
الدرجة الاولى واصاب سوء الحظ غيرهم فكاثت
الفنادق المتواضعة من نصيبهم . وقد شاعت القرعة ان
اختص بهذا الفندق الحقيق .

فقال تيمبلار :— لا تبتئس على اية حال ، فكلانا فى هذا
الهم سواء .

— انك ايضا ارتفعت القرعة فى هذا الفندق .. ولكنى
لم ارك من قبل فى قاعة المؤتمر .. ما اسم الشركة التى
تديرها ..

فاجابه تيمبلار :— انما كنت اشير الى مشكلة
الفنادق ، فاننى لست من اصحاب مصانع الحلوى ، ولا
ولا تهمنى الحلوى الا اذا كانت مخلوطة بالسم .
فنظر اليه مستر فينيك فى استغراب دون أن يعنى لقوله
معنى ، وردد فى دهشة :

— حلوى مخلوطة بالسم ؟ .. اتى لم اسمع بهذه
الاصناف من قبل .. ! اما أنا فاصنع الحلوى مخلوطة
بالكريمة أو الشربات أو المشروبات الخفيفة .

وقال القديس مستطردا :— لقد اردت الفنادق
بأعضاء المؤتمر ، فاستحال على حين هبطت المدينة أن
أجد لنفسى غرفة الا فى هذا الفندق المتواضع ، فقد
جهزت ادارة المؤتمر لحسابها أغلب فنادق المدينة .

ونفث تمبلار بضع حلقات من سيجارته وقال :
- والان حدثني عما كنت تفعله الان ؟ .. ما الذى أتى
بك الى سلم الحريق متسللا جملصا .. ؟ كنت تريد ان
تقتحم غرفة منافسيك فتمرق منه سر اختراع لتوفير
التفقات فى صناعة الحلوى ؟ أم لمك كنت تبغى سرقة
وصفة لخلط الحلوى بالتراب بدلا من السكر ؟ .. أو لعل
أحد منافسيك اخترع الكراملا الذرية فأردت أن تسرق
اختراعه ؟ ..

فقال الرجل فى اخلاص ولهجة جدية :
- أبدا .. أبدا .. لم يكن فى نيتى شيء من هذا
القبول .

- إذن لا بد أن أحد منافسيك عرض على سكان المربخ
أن يورد اليهم الحلوى فى سفن القضاء ، فأردت أن تعرف
السعر الذى تقدم به فتبادر الى تقديم عطاء بسعر أقل
حتى تفوز بالصفقة دونه ؟
فقال الرجل مفكرا ، وهو ما زال يعتقد أن تمبلار يتكلم

جادا :
- كلا يا سيدى ، فلم يخطر لى أبدا أن اتعامل مع
سكان المربخ أو أورد لهم الحلوى .

فقال القديس : إذن فكر فى اقتراحى هذا ، وبادر الى
تنفيذه ، ولكن إياك أن تمطنى حقرا فى العمولة .. والان
خبرنى .. ما الذى جاء بك الى سلم الحريق ؟ ..
وأجاب الرجل : كنت خائفا مذعورا .. لقد اكتشفت
أن هناك من يجبر لى قهرا انا متها برى .

- ربما كنت بريئا حقا ، ولكن يستحيل على أن أصدر
حكما فى هذا الشأن ما لم أعرف القصة بعذائيرها ،
فلماذا لا تروى لى حكايتك منذ البداية ؟ ..
وأزدد مستر فيتيك ريفه ، ولحق شفتيه بلسانه ، وأخذ

نفسا عديقا كما يفعل القطاس حين يهيم بأن يلقى بنفسه
بين أمواج البحر .

ثم قال : - فإيكن إذن .. تلك هى حكايتى .. فى هذه
الليلة .. أو فى الليلة الماضية ان شئت فقد تجاوزت
الساعة الان الرابعة بعد منتصف الليل .. كنت أقول أنه
فى هذه الليلة قابلت نفرا من عملاى . وتناولنا العشاء
فى مطعم شيراتون ، ثم قررنا أن نمضى السهرة فى بعض
الملاهى الليلية فذهبنا الى نادى « المدينة المحرمة » والى
نادى باعبو .. ويبدو أننى أفرطت فى الشراب . وجمع
ذلك فلم أكن سكرانا فاقدا للوعى ، ولكنى لم أكن أرجع الى
غرفتى فى الفندق فى نحو الساعة الثانية والى براسى
على الوسادة حتى اسفرت فى نوم عميق من اثر الخمر
الذى احتسيته ، ولهذا لم اشعر بشيء مما حدث .
- وما الذى حدث ؟ ..

- عندما أفقت من نومي فجأة وجدت « الفتاة » الى
جانبى .

- أية فتاة ؟ ..

- فتاة لا أعرفها .. فتاة جميلة ذات شعر أسود ،
وكانت عارية متجردة من ثيابها ، ولم اشعر بها وهى
تدخل الى غرفتى ، أو وهى تخلع ملابسها ، أو وهى
تصعد الى الفراش وتندس الى جانبى .

وقال تمبلار باسماء وقد اتسعت حدقتاه وشمشة
واستغرابا :

- يا لها من قصة محرقة .. ! أقول انك لم ترها وهى
تجرد من ثيابها .. ! إذن فقد غابتك مشود أروع مما
رأيت فى أنديتك الليلة .

- أقسم بشرفى على انى اصدقك القول .. انى لست

من هذا الطراز الذى يأتى بالفتيات الى فندقه فى جوف الليل .

— لا يحزنك الامر يا ودى ، فما دمت قد بدأت فستد لك التجربة ، فالمثل يقول : « أول الغيث قطرة ثم ينهمر » . ولا شك عندي فى أن المطر سينهمر عليك عاجلا حفنة من الفتيات ، لا قطرات من الماء . ولكن ما الذى قدمته اليها ؟ لغافة من اللبان أو بضع قطع من الكراملا ؟

وتابع الرجل حديثه كأنما يسبح دعائيات تميلار : واعتقد اننى افقت من نومي على نور يضاء فجأة ، أو ربما لانها انقت حولى بزراعيها تصوتنى ، أو لعل الامرين فيها السبب فى اننى صحت بقة فقد طوتنى وغمرنى الضوء فى لحظة واحدة . وبطبيعة الحال كنت مذمو لا اعى ما يجرى حولى ، وكان الضوء شديدا ساطعا بهر عيني . وخيل الى ان فى الغرفة شخصا آخر ، ولكنى كنت مضطربا الى درجة جعلتنى لا اتبين الحقيقة تماما . وبعد ذلك اصابتنى ضربة شديدة على راسي ، فاظلمت الدنيا فى عيني وما لبثت أن فقدت رشدي . وبدأ لى الامر بعد ذلك مجرد حلم لولا هذا .

ونزع الرجل قبعته وكشف عن راسه ، وربما الى موضع فيه آراء لسيمون تميلار ، فإذا بين خصلات الشعر ورم صغير نائي ، وان كل سلبها لا ينزف دما . — فلولا هذا الورم لاعتقدت أن ما رأيته لم يكن الا حلما جسمته الخمر التى شربتها .

— وما الذى فعلته بعد أن افقت من اغمائك . .

— كانت الغرفة خالية ليس فيها أحد . . سوى طبعاً . . ولما استطعت أن أستجمع شوارب ذهني تبينت لى الحقيقة . . فهناك من يريد أن يلقى لى نومة . . فهذا

الضوء الذى بهر عيني لم يكن الا وميض غلاش آلة التصوير . . فقد حاول بعضهم أن يلتقط لى صورة وأنا بين ذراعى هذه الفتاة العارية .

— ومن لى طراز كانت الفتاة . . ؟

— من الطراز الاباحى المستهتر ، وفى النحلة الخافقة التى رايتها فيها كانت تبسو فى وجهها نوازع الشهوة الحيوانية ، فهى اصلح ما تكون للغرض الذى اخترت من أجله .

فقال تميلار ضاحكا : — هذا من حسن حظك .

— أريد أن أقول ان هذه الصورة ستعود عليك بنفع كبير . . فلو أن مؤتمر اصحاب مصانع الحلوى أراد أن يختار دون جوان أو كازاتوفا جديدا . . لكانت هذه الصورة اكبر سلاح وأجدى سلاح يمكن أن تستخدمه فى حملتك الانتخابية ، ولا شك عندي أن زملائك حين يرونها سيختارونك بالاجماع بطلا للاميرات الغرامية . . ا فدعنى أمنك اذن يا صديقى . . لقد كتب لك المجر والبراء . . ألا ترى بريجيت باردو كيف وصلت الى القمة بعد أن نشرت لها أول صورة فى موقف غرامى . . غدا سيكون اسمك على كل لسان ، وستتضاعف الى جانبك شهرة كلارك جيبيل أو قايرون باور .

وكان الرجل من الجد والاستقامة بحيث كانت تقوته دعابات تميلار فلا يدرك معناها ، ولهذا قال :

— ولكن لست من هذا الطراز يا سيدى . . اننى لست ممثلا فى سينما . . ثم لا تنس أن لى زوجة ، وأن مثل هذه الصورة هى الشيء الوحيد الذى تحتاج اليه زوجتى .

— آه .. الآن فهمت ! .. إذن فممن قينيك ليست في
رفقتك ؟ ..

— كلا .. لقد تركتها في بيتها في نيويورك ..
— تركتها وراءك لتتردد على المسارح وحفلات
الباليه ؟ ..

— هو ذاك .. فهي موالعة بمثل هذه السهرات ، وتكره
حضور المؤتمرات ، وتمتدح أن هذه المؤتمرات ليست الا
ذريعة يبتدعها رجال الاعمال ليهربوا من زوجاتهم الى
العريضة وقضاء سهرات ممتعة مع صديقاتهم
وعشيقاتهم ..

— إذن فهذه الصورة الفوتوغرافية ستكون نكبة
عليك ؟ ..

— رواية نكبة ! ..
— فلو أنك حاولت أن تشرح الموقف لزوجتك لما صدقت
حرفاً مما تقول ؟ ..

— لن تصيقتني ولو أقسمت لها ، يا غلط الايمان .. بل
ستثور ضدي ثورة عنيفة وتتهمني بالخيانة ..
— فهمت ..

وغرق تمبلار برهة في خواطره ، وجعل يدير ما سمع
في ذهنه ، ويربط بين الوقائع .. ان الرجل صادق في
حديثه بلا ريب فقسامات وجهه وضباعه تدل على انه رجل
أمين لا يمزج الكذب او المراوغة ..

واستطرد الرجل يقول : — وكنت في حيرة من أمري لا
أدرى ما ينبغي أن أفعل ، ولكن الشيء الوحيد الذي خطر
لي هو أن أسعى الى هذه الفتاة التي رايتها الى جوارى
في الفراش ، فأحاول أن أغريها بقدر من المال حتى تشهد
بالحقيقة أمام زوجتي ، وكنت على استعداد طبعاً لأن

أعطيتها أكبر مما تقاضت مقابل اشتراكها في هذه
المؤامرة ..

فقال القديس : — هذه فكرة تدل على الذكاء ، فبها
أغدقت عليها ، فلن يقاس ما قدمته الى ما ينوي من
استأجرها أن يبتزها منك .. ولكن كيف يمكن أن ذهبت
اليها ؟ ..

— أن ادعى فكرة عن المكان الذي يمكن أن أجدها فيه ..
وضاقت عيناً تمبلار وقال : — حقا ؟ .. إذن فأنت
تعرف الفتاة ؟

— لقد رايتها مرة .. فعندما أفقت من نومى ورايتها
عارية الى جوارى انطبعت صورتها في ذاكرتى ، فلما
ذهب عنى الاغماء واستعيت الى ذهنى ما مر بي ،
تذكرت انى رايتها في قاعة الاستقبال في هذا الفندق
تعمل مع أحد المصورين الذين يلتقطون صور النزل على
سبيل التذكير ..

— إذن لماذا لم تهبط الى صالون الفندق من السلم
الرئيسى كاي نويل سخرم ، وآثرت سلم الحريق ؟ .. كان
في وسعك أن تنطلق صاخبا الى مدير الفندق وتجأر
بالشكوى ..

— فكرت في هذا فعلاً ولكن ما لبثت أن عدلت ، إذ خطر
لي أنها لا يمكن أن تقدم على هذه القفلة الا اذا كانت
مشتركة مع أحد موظفي الفندق ، والا فمن أين لها مفتاح
غرفتى ؟ .. لا بد أن أحد الموظفين سهل لها الدخول الى
غرفتى ، وقد يكون شريكها هو عامل المصعد أو كاتب
الاستعلامات ، أو حتى مدير الفندق نفسه .. ولذلك
تحاشيت أن اتصل بالإدارة وآثرت أن أتوجه اليها هي
نفسها مباشرة ..

فقال له تيمبلار مستفسرا : وما أدراك أن لها شريكا بين موظفي الفندق ؟ ٥٠٠ إلا يجوز أن تكون وصاحبها المصور قد تسلل إلى غرفتك عن طريق سلم الحريق ، كما فعلنا نحن الآن ؟ ٥٠٠

- هذا مستحيل ، فقد تركت نافذتي موارية ، ومن وراءها السلسلة تشد الضلفتين إلى بعضهما ، وقد وجدت النافذة على حاتها كما تركتها . فلا بد إذن أن تكون قد دخلت عن طريق الباب . فلو أنني نزلت من السلم الرئيسي ورأيت شريكها لحال دون مقابلتي لها ، ولا قصد على ما أرجوه من وراء هذه المقابلة .

- إذن كيف كنت تنوي أن تلقاها ؟ ٥٠٠

- كنت أنوي أن ألتصص عليها على البعد من نافذة قاعة الصالون ، وأنا منفرد في ظلام سلم الحريق ، فإذا رأيتهما مضيت إلى الطريق وانتظرت انصرافها عند باب الفندق ، فاتبعتها خفية ، ثم أظهر لها نفسي وأتحدث إليها بعد أن تبعد قليلا .

فتعذر إليه القديس في إعجاب وقال :

- الحق أنك رجل جم الزكاء تعرف لقدميك موضعهما قبل أن تتحرك ، فلو أنني أنا نفسي وضعت الخطوة لما دبزتها بأكثر من مثل هذه البراعة .

وسار الصمت بينهما برهة ، وفجأة قال تيمبلار :

- والان وقد عرفت تفصيل الموضوع ، فقد استقر رأيي على أن أخذ هذه المسألة على عاتقي . ٥٠٠ ! أنني أنا الذي سأتولى الأمر نيابة عنك .

وحملني فيه الرجل الضئيل وقال :

- أنت ؟ ٥٠٠

وأجاب القديس : نعم . ٥٠٠ ان تدخلك بنفسك في الموضوع قد لا يسفر إلا عن شيء واحد : هو القتل .

فمن المحتمل جدا أن ترفض الفتاة ما تعرضه عليها ، وسيعرف خصومت عند ذاك أنك غرغ مرتاع ، فيستغلون الموقف ضدك ، ويحاولون أن يبيزوا منك أضعافا مضاعفة ، أما إن ذهبت أنا إليهم فسيعرفون أنك لمست وحدك في ميدان المعركة ، وأن هناك شخصا قويا يساندك فضلا عن أن في وسعي أن أسبب لهم من المتاعب ما لم يخطر لهم على بال .

وضمت مسرعة غيبك برهة مفكرا ثم قال :

- ولكن ما الذي يدعوك إلى أن تتدخل في الموضوع ؟ ٥٠٠ لم تجسم نفسك هذه المشقة ؟ ٥٠٠

فقال تيمبلار : أنك لا تعرفني طبعاً . ٥٠٠ أنني ادعى سيمون تيمبلار .

وقال مستر فينيك في بساطة : أنني سعيد بلقاءك يا مستر تيمبلار .

يا مستر تيمبلار - لم تكن الصحف منذ سنوات خلت - حين كان تيمبلار منهمكاً في مغامراته . ٥٠٠ وكنت لا تفتح صحيفة إلا وجدت فيها بالخط العريض عناوين مثيرة من هذا القبيل : المغامر النجسور يتحدى أقوى العصافيات - تيمبلار يلوخ رجال الشرطة

- تيمبلار يقبض على العصافاة التي سرقت مليون دولار . ٥٠٠ الخ .

أما الآن ، وقد أخذ إلى الهدوء ، وكف عن المغامرة ، فهذا كثيرون لم يسمعوا باسمه ، ويبدو أن مستر فينيك كان من بين هؤلاء ، والأغرباء دهشة وذهولا وهو يسمع جليسه يقدم إليه نفسه باسم سيمون تيمبلار .

وقال الرجل : ولكن حسبي يا مستر تيمبلار أنني فرضت نفسي عليك ، وأخذت من وقتك أكثر مما ينبغي ، فلا داعي لأن . .

ولم يلتفت عامل المصعد الى تميلار حين مك هذا السؤال مسامحه ، بل لبث صامتا لا يجيب ، حتى لوخيل لن يراه انه لم يسمع ما قيل ، ولكنه فجأة انزع نفسه من الصمت المطبق واجاب :

- هذا يتوقف .

- على أى شيء ؟

وبعد سكتة قصيرة اجاب :

- على أشياء كثيرة .

وتوقف المصعد عند الطابق الارضى ، وانفتح الباب ، وبدأ على الرجل انه غير مهتم بمتابعة الحديث . وغادر تميلار المصعد ، واتجه الى قاعة الاستقبال ، وكانت شبه خالية ، ورجال الفرقة الموسيقية منزوون فى أحد الأركان . وقد أغضى أحدهم عينيه وراح فى النوم ، وزميله يصفى فى خمول الى حوان يدور بين اثنين من زملائه ، أما ساقى البار فكان يجرى على طاولة البار بقوطه فى تكاسل .

- أين المصور الذى اعتاد أن يلتقط الصور هنا ؟

- نورما ؟ .. انها غير موجودة الآن .

- لقد ظننت ان الارض انشقت عنها فابتلعها .

وحبسه البارمان بنظرة مستربية وأردف :

- لقد انصرفت الليلة مبكرة . . . كانت تشكو صداعا

فيما أضن .

- وأين يمكن أن أجدها ؟ ..

- يمكنك أن تلقاها هنا غدا قبيل المساء .

- قبيل المساء ؟ هذه مشكلة فاني مسافر بعد الظهر .

وكدت يريد ان اتسلم الصور التى التقطتها الى الليلة .

- ولم لم تقل هذا من أول الامر ؟

واستدار الى رف وراءه ، ومضى يبحث فى علبة مليئة

وقاطعه تميلار : لقد حزمت رأيت على مساعدتك والتدخل فى الامر ، فاذا أنت تشيقت بسالاعتراض فساتصل الآن تليفونيا بامارة الفندق واضطرم بانك تسلك الى غرفتي من النافذة واتهمك بمحاولة السرقة .

وكان فى غضون هذا الحديث قد اتم ارتداء ثيابه ، وناهب لهذه المقامرة الجديدة . وحين اتجه الى الباب التفت الى ضيقه المتسلل من النوافذ وقال :

- انتظرنى هنا يا اوتيس ولا تبحر الغرفة حتى اوافيك بالانبياء ، كما اثنى لا اريد منك أن تعود الى غرفتك فقد يحاولون أن يتصلوا بك ليرغموك على شيء ما ليقتدوا تديرى فمن الجائز أن ارفعهم على كتابة اقرار بأن هذه الصورة التقطت لك منذ سنوات بعيدة قبل زواجك .

وبعد لحظات كان يستقل المصعد هابطا الى الطابق الارضى .

وكان الثائم على المصعد هو نفس العامل الذى صعد به عند فترة وجيزة الى غرفته ، وهو رجل متقدم فى العمر ، محدوب الظهر ترتسم على وجهه امارات التهرم بهذه الرحلات الصاعدة الهابطة التى لا تنتهى . ولم يبد فى سيماء شيء من الاستغراب ، وهو يرى تميلار يهبط فى مثل هذه الساعة المتأخرة من الليل ، وقد أوشك الفجر أن يبرز ، كأنما علمته تجاربه السابقة أن لا شيء يستغرب عن نزلاء الفنادق .

وقال القديس يسائه فى لهجة مرحة لا تنطوى على شيء من الاعتناء :

- خيرنى يا صاح . . . انى اريد أن اداعب احد الاصقاء من نزلاء هذا الفندق ، فهل يمكنك أن تجعلنى اسر الى غرفته بطريقة ما ؟

البطاقات ، ثم عاد وفي يده بطاقة عليها هذه الكلمات :
« فيريالتون - مصور فوتوغرافى ، »

« ٦٨٥ شارع سكودين ، »
فقال تيمبلار مستفسرا : حسبك قلت انها تدعى
نورما ؟

- نورما هي اسم الفتاة ، أما المصور فيسمى
بالستون ، وهي تعمل مساعدته .
- و اين يقع شارع سكودين هذا ؟

- على مسافة خمسة أو ستة شوارع من هذا
الفندق .. الى بشار فندق جيرى .
- وما اسمها ؟

- قلت لك نورما .. حسبك ان تقول نورما فيذهبون به
اليها .
- شكرا لك .

وفرغ تيمبلار من شرايه ، ودفع الحساب ، ثم خرج الى
ردفة الفندق .

وكان كاتب الاستعلامات جالسا وراء الطاولة وهو
منهت فى كتابة القوائم على الالة الكاتبة ، وليث
القديس واقفا امامه صامتا لا يتكلم حتى فرغ من القائورة
التي كانت بين يديه ثم رفع اليه بصره وقال فى غير
اهتمام :

- نعم يا سيدى ؟

فقال تيمبلار : لقد نسيت مفتاحى داخل الغرفة فهل
يمكنك ان تعطينى مفتاحا اضافيا ؟ غرفة رقم ٤٠٩ .

- وما اسمك يا سيدى ؟

- تيمبلار .

وغاب الكاتب برهة وراء ستار يقع خلف طاولة
الاستعلامات ، وتناهى الى سمع تيمبلار حفيف البطاقات

وهو يقلب فيها ، ثم رجع اليه وفي يده المفتاح الاضافى
وقال له :

- معذرة يا سيدى .. ولكن اليك شيء تثبت به
شخصيتك

وابرز اليه تيمبلار رخصة قيادة السيارة وأطلع
عليها ، فقدم اليه الكاتب مفتاح الغرفة ؟ فقال له تيمبلار
باسما :

- أطلبون من كل من تسمى مفتاحه ان يثبت لكم
شخصيته قبل ان تزودوه بالمفتاح الاضافى ؟

- بهذا تقضى تعليمات الادارة يا سيدى ، الا اذا كنت
انا شخصا أعرف النزيل .. واتى لحريص أشد الحريص

على تنفيذ هذه التعليمات وخاصة أيام المؤتمرات .
فسأله تيمبلار : ولم أعلم المؤتمرات بالذات ؟

فاجابه كاتب الاستعلامات باسم :

- لأن أعضاء المؤتمرات يفرطون عادة فى الشراب .
فإذا رجعوا سكارى خطر لكل واحد منهم أن يداغب زمينه

فيأتوا الى طابئين مفاتيح زملائهم ؟ .. انها طبعاً دعايات
بريئة ولكن الضحية لا تروقه الدعاية عادة مهما بلغ من

براعتها .. فهل يرضيك انت مثلا أن تصعد الى فراشك
فتجد ضفدعا يقفز تحت الفراش ؟

فقال تيمبلار : أصبت يا صاح .. انك على حق فى
هذا .

- ولهذا لا أسلم المفتاح الاضافى لاحد الا اذا أثبت لى
شخصيته .

وحمل تيمبلار المفتاح ومضى مساعدا الى غرفته .
وقال لعامل المصعد وهو يتخطى عتبة داخلا :

- أشياء كثيرة مثل ماذا ؟

وبدا أن عامل المصعد لم ينس الحديث الذى انقطع

بينهما منذ فترة وجيزة فقد أجاب على الفور :
- أشياء كثيرة .

وغادر تمبلار المصعد واتجه الى غرفته دون أن يعطى
باستكمال حديثه مع عامل المصعد .

ولم تكن رحلته الصاعدة الهابطة قد أسفرت عن الكثير
ولكنه على الأقل عرف اسم الفتاة ، أو نصف الاسم
بعبارة أدق كما عرف عنوان محل التصوير ، وربما وجد
في هذا أثرا يهديه الى الطريق . ومهما يكن فلا بد أن
يفضى الى مستر فينيك بما عرف . وبما يدور في رأسه من
استنتاجات .

ولكن المشكلة هي أن أوتيس فينيك لم يكن في انظاره
في غرفته ، فأين ذهب الرجل ؟

أيمكن مختفيا في الدولاب ؟ أو تحت الفراش ؟
ونادى تمبلار في صوت خافت :

- أوتيس .. أين أنت ؟ .. ! أنى صديقك سيemon
تمبلار . ولكنه لم يسمع جوابا .

وكان باب الحمام مواربا ، ففتحه تمبلار ودار ببصره
في أرجائه ، ولكن الحمام كان خاليا ، ولا أثر فيه لأوتيس
فينيك . كما أنه لم يكن مختفيا في الدولاب أو متواريا
تحت السرير . وقد يكون من الحماسة أن يفتش تمبلار
الدولاب أو تحت الفراش ولكن القصص التي اعتاد أن
يقرأها كانت تجمع كلها على أنك ستجد الضحية في أحد
هذين المخابئ : جثة هامدة . ولكنه لسوء الحظ لم يجد
الجثة المنشودة ، وقد كان تواقا مثلها الى أن يعثر
عليها ، فقد طال به المهدم رأى جثة بلا حراك .

وراج تمبلار يسأل نفسه :

- أين ذهب الرجل يا ترى ؟

ومد يده ليتناول علبة سجائره التي كان قد تركها على
المنضدة بجانب البطاقة التي قدمها اليه فينيك ليعرفه
بنفسه . ولكنه لاحظ أن البطاقة لم تكن على المائدة ،
وإنما كانت مدسوسة داخل العلبة .
ونظر تمبلار في البطاقة فوجد على ظهرها هذه
الكلمات بخط قبيح :

• انى أكره أن اشغلك بمتاعبي وأقحمك فيها ولذلك
سأحاول أن أدفع فارجوك أن تنسى كل ما سمعت مني .
• وجلس القديس على حافة الفراش ، وتناول سماعة
التليفون وقال :

- مستر فينيك من فضلك .

• فأجابته كاتب الاستعلامات .

- لحظة واحدة يا سيدي .

ثم ما لبث أن أريف بعد لحظات :

- أسف يا سيدي .. لقد أصدر الى تعليماته بالآ
يزعجه أحد .

- ومتى أصدر هذه التعليمات ؟

- عندما رجع من الخارج .. حوالى الواحدة
والنصف ..

- إذن ما هو رقم غرفته ؟

وبعد سكتة قصيرة أجاب الكاتب :

- أخشى أنى لا أستطيع أن اتحمل هذه المسئولية يا
سيدي فقد يقضيه أن تقرر بابه في مثل هذه الساعة من
الليل .

- وما أدرك أنى سأقرع بابه ؟

- أنى متأكد يا سيدي من أنك لن تفعل شيئا من هذا
القبيل ، ولذلك أسألك المذرة ، وأرجو أن تستعلم من

مدير الفندق عن رقم الغرفة ٠٠ أنه عادة يحضر في الساعة الثامنة صباحا شكرا لك يا سيدى .

وغمغم تيمبلار : تبك لك ٠٠ : عليك اللعنة ٠٠ :

ولكن كاتب الفندق لم يسمع هذه التحية المهدبة ان كان قد رد الساعة مكانها وانتهى المكالمة بسرعته ، حتى لا يفسح مجالا جديدا للنقاش .

وخلع تيمبلار ثيابه وارتمى على الفراش مفكرا ، وقد اغضبته هذه الموائى وهو لمسا يبدأ بعد مهمته ٠٠ فيها هو ذا فينيك يتسائل هاربا وها هو كاتب الفندق يابى ان يرشده الى غرفته .

على ان غضبه ما لبث ان يبدد ، وانشأ يضحك من نفسه ومن شدة اهتمامه بهذه المسألة ، فاذا كان صاحبها لا يريد عنه ان يتدخل فلم يحكم نفسه عليه ؟ لقد عرض على فينيك ان يبادر الى انقاذه ، وان يتحمل عنه الصدام . ولكنه ابى ان يسمح له بهذا انه يريد ان يبدد ماله ويسلم نفسه الى ايدي المبتزين ، فليفعل اذن فهذا شأنه وحده .

وما لبث تيمبلار ان استغرق في النوم راضيا عن نفسه ولكنه لم يمت الا ثلاث ساعات ويضع دقائق ، فقد استيقظ فجأة على ضجة في الحارة الخلفية صادرة من عمال النظافة ، وهم ينقلون صناديق القمامة ، ويصرخون يناهون بعضهم بعضا .

وعندما افاق من نومه ارتدت الى ذاكرته احداث الليلة الماضية ، وجعل يديرها في ذهنه ، وهو يسائل نفسه عما ينبغي له ان يفعل ٠٠ لقد استقر عزمه ليلة الامس على ان يناهى بنفسه عن هذه المشكلة مادام صاحبها لا يريد منه ان يتدخل ، أما الآن - بعد ان صبحا من نومه - فقد عدل عما ذهب اليه .

انه لن يتنحى ٠٠٠

ما شأن مسير فينيك به حتى يوجهه الى ما يشاء ٠٠٠ هل أصبح تيمبلار عبدا خاضعا للتوجيهات ٠٠ لا ومنذ متى وهو يسير وفقا لرغبات الآخرين ٠٠ ؟ ألا فينيك طلب اليه ان يتنحى يجب ان يلبي أمره راضيا مستسلما ٠٠٠ ؟

اذا كان فينيك قد ارتضى لنفسه ان يذهب لقمة سائغة للمبتزين واذا كان قد رضى ان يبدد عليهم أمواله ، فهذا شأنه وحده ٠٠ اما ان يظهر المبتز بما اصاب من مال ويستمتع به - فهذا ليس من شأن فينيك ، وانما هو من شأن تيمبلار .

لقد عاش تيمبلار ضيلة حياته يحارب المبتزين وسفاهى الدهاء ، لينطلق في أثرهم ، ويضل بطاردتهم حتى يتنحى منهم او يسلمهم الى يد العدالة - فكيف اذن يتنحى الان ويدع قوربا وصاحبه يستمتعان بما يصيبان من أموال مسير فينيك ٠٠٠ ؟

وفرغ تيمبلار من تناول قهوته ، وعبط الى ربة الفندق ، وكان الكاتب الليلي قد استبدل بغيره ، فلم يجد اية صعوبة في الاستعلام عن رقم الغرفة التي ينزل فيها فينيك وهي رقم ٦٠٧ بيد انه لم يشأ ان يصعد اليه في مثل هذه الساعة المبكرة اذا أغلب الظن انه أخذ قرصا منوما بعد تلك الاحداث العاصفة التي مرت به ، فلن يستيقظ ابدا من سباته مهما اشتد القرع على بابه .

وانطلق تيمبلار من قوره الى مقر المصور وصاحبه نورما .

وعلى باب البيت رقم ٦٨٥ رأى اللوحة التي تحمل اسم المصور وكان المكان عبارة عن دمليز طويل في صدره سلم يقضى الى مسكن مخروص للايجار ، وإلى يمين

في جيبته نَزَف منها الدم فلوث قميصه الأبيض ، وسال
فوق الحرفين الأولين من اسمه « ف » ب « المطرزين على
القميص » .

وكان جليا ان الرجل ميت فعلا ، ولكن تميلار لمس
وجنتيه بظهر كفه ليمرّف متى حدثت الوفاة ، فادرك انه
مات منذ بضع ساعات .

وكان في هذه الغرفة الداخلية مكتب صغير ودولاب
للبطاقات والة كاتبة على طاولة صغيرة في أحد
الاركان . وعلى الجدران طائفة كبيرة من صور فتيات
عاريات في أوضاع غنية مختلفة ، وفوق المكتب رزمة من
الخطابات والقواتير .

ولاحظ القديس ان ادراج دولاب البطاقات كانت
مفتوحة ، وقد برزت عنها اطراف بعض الخطابات كأن
هناك شخصا قلبها وبحث فيها ، وكذلك كانت ادراج
المكتب مفتوحة والاوراق التي بها مبعثرة غير منسقة كأن
بدا عثت فيها .

اذن فهناك شخص تسلك الى المكان ، وطلب الى
فيربالتون أن يسلمه شيئا محينا فلما ابى ، أطلق عليه
النار وأصابه في جيبته بهذه الرصاصات الثلاثة ، ثم
نتش المكتب والادراج بحثا عن هذا الشيء الذي ينشده .
وقبل أن يغادر المكان فتح أحد ادراج المكتب ، وتناول
السجل الذي تدون فيه العناوين ، وبحث عن اسم نورما ،
فاهتمدى اليه أخيرا : نورما اويليز - رقم ٥ شارع بويو -
تليفون رقم ٩٠٤٤ - ٢ .

ثم غادر الاستديو بعد ان ازال جميع الاثان التي
خلقتها بصمات أصابعه ، حتى يتفادى أن يدخله الشرطة
في هذه الجريمة وأن ينسبوها اليه . ولم يكن القديس
يخشى الا شيئا واحدا هو أن يكون بعض الجيران قد

الدھليز باب يقضى الى محل التصوير وأمامه واجهة
زجاجية فيها صور معروضة مثل على أن عن النقطة
مصور خبير بالزوايا الرائعة .

وكان الباب مواريا عن فرجة صغيرة .
ودفع تميلار الباب بقدمه ودخل .

والقى نفسه في ردة صغيرة معتمة ، وبجدارها
الايمن باب كان هو الآخر مواريا ، وعليه لوحة تحمل اسم
المصور :

« فيربالتون » . فدفع الباب ودخل فاذا به في غرفة
صغيرة يتوسطها ستار يقسمها الى شطرين وكان فيها
مكتب زري وثلاثة عفاقد .

ورفع تميلار صوته مناديا :

— من هنا ؟ اليس هذا أحد ؟

ولكنه لم يسمع ردا على نداءه ، ولم تبدر حركة
تدل على أن في المكان انسانا .

ونفذ تميلار ببصره من خلال فرجة الستار ، فرأى
الجزء الخلفي من الغرفة مضاميا بتور أصفر ، فنفذ حسن
خلال الفرجة ، ورأى حوله الكشافات مصفوفة على
الاركان ، وكاميرات التصوير في مواضعها ، وتدور
بالجدران رفوف فوقها زجاجات الأحماض وكان في أحد
الاركان باب آخر ، وكان بدوره مواريا .

ونادى تميلار : اليس هنا أحد ؟
ولكنه لم يسمع جوابا .

ودخل الى الغرفة الداخلية ، ورأى فيها آلة تصوير
كبيرة الحجم . كما رأى على الارض جثة بلا حراك .
وانحنى فوق الجثة يتأملها . كانت لرجل بدين
الجسم ، اصبع الرأس ، وكان مصابا بثلاث رصاصات

لنحوه عند قدومه ، او ان يلمحوه عند انصرافه ، ولذلك حرص عند خروجه ان لا يسرع الخطى ، اذ ان الاسراع كفيل بان يثير الشكوك في أمره ، ولذلك مشى في خطوات هادئة هادية .

ودرج تمبلار الى فندق مير كريبو ، واستقل المصعد مباشرة الى الطابق السادس حيث بقيم مستر فينيك أوتيس .

وكانت معلقة بباب الغرفة اللوحة المبهودة التي تطلب الى الآخرين ان لا يزعموا نزيل الغرفة : « المرجو عدم الازعاج » . ولكن هذه اللوحة لم تنفعه من ان يفتح الباب .

وفتح الباب في الحال ، وصمق تمبلار مكانه . ثم يكن أوتيس فينيك هو الذي فتح الباب ، وانما فتاة شقراء الشعر ، ذات قوام فتان .

ان فن قد وثق مستر فينيك صلته بتلك الفتاة التي تسلمت الى فراشه في جوف الليل ، واثى بها الى غرفته في وضوح النهار . ولكن لا .. محال ان تكون هذه هي المتسللة الليلية ، فقد وصفها له أوتيس بانها ذات شعر اسود ، وهذه المائلة امامه في فجوة الباب لها شعر اشقر . كان تمبلار يعلم ان صبغ الشعر امر عيى لا يقتضى من المرأة الا حيلة من الدولات ، ولكن ما الذى يدعو نورما الى ان تصبغ شعرها وتغير من لونه خلال بضع ساعات .

وبفضلنا عن هذا فقد كانت المرأة التي فتحت له الباب ترتدى ثيابا انيقة باهظة الثمن ، وحول جيدها قلادة من الماس لا يمكن ان نعلم نورما بان تقتنى شيئا نظيرها . وليس معقولا ان يبادر فينيك فيهدىها مثل هذه القلادة ولما تمسح على ثمارها الا ساعات محدودة . لقد لقبته حقا

وهي عارية فهل خطر له مثلا ان القلادة يمكن ان تغطىها وتستتر بدنها ، غيادر يقدمها اليها . . . وقال تمبلار : - معذرة . . . اننى انما كنت ابحث عن مستر فينيك .

- انه غير موجود .
- ولكن ليست هذه هي غرفته . . .
- نعم . . . ولكنه الان بالخارج .
- حقا . . . يا له من رجل يضع الفرص السانحة . . .

فقالت المرأة : - ولكنى لست من صديقات المعبث والمريدة . . . اننى زوجته . . .
- ماذا . . . زوجته . . .

- نعم زوجته . . . الا تعرف ان بعض الرجال قد يتزوجون احيانا . . . فما الذى دماغك حتى تحملى فى . . .

- لقد ادعشنى ان أعرف انك زوجته فقد فهمت منه انك باقية فى نيويورك .

- كنت فعلا فى نيويورك . . . ولكن كان هذا بالامس . . .
- نعم اليوم هاننى هنا . . . ولكن لماذا تريد ان تتقابل زوجى . . . ابيئكما علاقة صلب . . . لا ام لعلك صديق له . . .

- الواقع اننى ما لقيته لاول مرة الا بالامس ، ولكن توطدت بيتنا اوامر المعرفة .
- وما هى عهنتك . . . هل انت ايضا من اصحاب مصانع الحلوى . . .

- كلا . . . فانى لم أعرف الحلوى الا وأنا طفل صغير . . . ولكن ما هناك ان الصدفة شاءت ان ننزل فى نفس الفندق ، وان نتقابل . . . وهكذا ثم التمارف بينى

وبين أوتيس . .

فقالت : - وهذا ما خطر لي ، فأذك تيدو مختلطا عن رجال الأعمال . . تفضل بالدخول .

وتلححت عن الباب في خطوة رشيقة ، فلم يكن قوامها وحده هو الذى يفتن النظر ، وإنما كان لها أيضا خطوات غاتنة ، وكذلك كان بصوتها نبرة جذابة . ودخل تمبلار إلى الغرفة وهو يسأل نفسه عما إذا كان أوتيس حقا بالخارج أم أنه مختف في الدولاب أو متوار تحت الفراش . ولكن الدولاب كان مفتوحا ليس به إلا الثياب ، ولم يكن مخفيا تحت السرير ، فقد تعمد تمبلار أن يفت سيجارته من بين أصابعه ويسقطها على الأرض ، وحين انحنى يلتقطها استضاع ن وخب تحت السرير فراغا ليس به رجل مخفى . فلم يبق إذن أمامه إلا الحمام ، فهو المخيا الوحيد الذى يمكن أن يتوارى في داخله .

وقالت الشفراء الغاتنة :

- أنى أمل أن تساعدنى في الامتداء إلى زوجى ، فقد وصلت إلى هذه المدينة في الليلة الماضية دون أن أخطره بمقدمى إذ قررت هجاة أن الحق به ، وأمضيت ليلتى مع صديقة لى تقيم في هذه المدينة .

فقال تمبلار : وهذا هو السبب في الدهشة التى استولت على ، فقد كنت أسأل نفسى كيف دخلت إلى غرفته ومتى جئت ؟

- عندما عرف الكاتب أننى مسزفيتيك وأثبت له ذلك لم يتردد في أن يعطينى المبتاح الإضافى ولكن ما الذى أدهشك من وجودى في غرفته . . ؟

- لقد اتصلت به تليفونيا عند ساعة فلم يرد على أحد .

- هذا لانه أمر أن لايزعجه أحد . . ولكنى استعملت حتى كزوجة فلم يجرو أحد على أن يعترضنى وأنا صاعدة إلى غرفته . . وما كان في وسعى طبعاً أن أجلس في قاعة الاستقبال أنتظر منه أن يصحو من نومه حين يشاء . . ولكن الشيء الذى أدهشنى أنه لم يكن في غرفته ، وهم جميعاً يحسبونه غارقاً في النوم فقال القديس : - لعل أوتيس غادر الفندق ونسى أن يخطرهم بانصرافه حتى يرفعوا لوحة : « المرجو عدم الازعاج » .

فقالت باسمه : - يبدو أنك من الضراز الذى يهوى حل اللغاز .

وكانت ابتهامتها أيضا غاتنة - شأنها في ذلك شأن قوامها ، وخطواتها وصوتها .

وأشعل تمبلار سيجارته وهو يقول :

- مما يؤسف له أنه لم يخطرني بتحركاته وألا لافدت من ذلك أنه أقنعك بأننى حلال للالغاز ، فتزدادين أعجاباً وتقديراً لى .

وقالت : ولكن ما الذى جعلك واثقا من أنه لن يتضابق إذا قرعت عليه الباب وهو واضع عليه تلك اللوحة المنيرة « المرجو عدم الازعاج » . . ؟

- كانت هناك مشكلة تزعجه من الناحية المالية ، وقد حدث أننى امتديت إلى حل لشكلته ، فأردت أن أحمل إلى أوتيس مالى من معلومات ، ولهذا غامرت بأن أقرع عليه الباب متحملاً بمسئولية إيقافه من النوم وطرد الاحلام السعيدة التى يعيش فيها .

وكان تمبلار مازال ممسكاً بعود الثقاب الذى أشعل به سيجارته فتنهض واقفا ليبحث عن مقفلة السجائر ليلقيه فيها ، ولكنه يدلا من ذلك اتجه إلى الحمام ، ودفع الباب

المواهب ليرعى بعود الثقب وعرف بطبيعة الحال أن
أوتيس فينيك لم يكن مخبئا في الحمام .
وقالت الشقراء وقد رجع تمبلار الى مقعده :
- اتنا الآن ازاء وضع مشترك ، اذ أغلب الظن أننا -
لا أنت ولا أنا - لن نعتز عليه اليوم ، فإنا نعرف أن
برنامج المؤتمر حافل دائما بالاجتماعات والمقابلات
ودعوات الطعام . فما يفرغون من الاستماع الى خطاب
سخيف حتى يبادروهم بخطاب آخر أسخف منه . . . اليس
هذا شأن المؤتمرات دائما ؟

فانفجرت شفتا تمبلار عن ابتسامة مرحة وقال :
- اصدق اني لا أدري ، فليس لي عهد بالمؤتمرات
- لقد كدت انسى ، فانت لا تبدو من هذا الطراز .
- واثت ايضا لست من هذا الطراز يا ميمز فينيك .
- ومضت لتأمله بضع لحظات في اهتمام ، ثم قالت
فجأة :
- أتوطدت بينكما الصداقة الى الحد الذي يجعلك
تلقبه باسمه مجردا : أوتيس ؟

- اعتقد ذلك
- اذن لا حاجة بك الى تعاملتي باسلوب رسمي
متحفظ فاذا كان لم يخبرك باسمي فدعني أنبئك بانني
ادعى ليان . . . وانت اليس لك اسم تعرف به . . . ؟
- انني ادعى سيمون تمبلار
- آه . . . سيمون تمبلار المغامر الشهير . . . الان بدأت
افهم معنى لعباراتك وتلميحاتك . . . فما الذي تقصده
حين قلت انني لست من هذا الطراز .
- اعني ان هيتك لا قدل أبدا على أنك يمكن أن تكوني
زوجة رجل من أصحاب مصانع الحلوى . . . أنك اقرب

ما تكونين بقوامك ورشافتك . . الى أن تكوني موديل
للمصورين أو مانيكان لعرض الأزياء .

- أنك في هذا صادق النحس . . فقد كنت فعلا موديل
للمصورين . . ولكنك تعلم هواية رجال الاعمال . . انهم
الكاديلاك . . والان مادام كلانا يريد أن يقابل أوتيس . .
ومادام أوتيس غائبا - فلماذا لا نقضى النهار معا في
انتظاره ؟

وتمنى تمبلار لو أنه أصغر سنا بعشرة أعوام ، اذن
لقبل هذه الدعوة على الفور ، فقد كانت كلماتها واضحة
الايحاء ، والاغراء مائل في نبرات صوتها ونظراتها
الساجية . ولكنه نظر اليها في شيء من البرود وقال :
- لو أنني فعلت لامضيت في الحق وقتا ممتعا رائعا ،
ولكن . . .

فقاضته في تهكم : لا تقل ان أوتيس صديقك ، وأنك
تكره أن تفتر به وتخون صداقته ، فما قرأته عنك منذ
سنوات بجملتي موقنا من أنك لا تتردد في اغتيال الفرس
المانحة . . . وبعد فهل يرضيك أن تدعني طيلة النهار
وحدي فريسة لسام والملاة . . . ؟
فقال تمبلار :

ان الصداقة التي بيننا لم تتوطد الى الدرجة التي
تجعلني أتردد أن أخون ثقته وكل ما هنالك أنني أخشى أن
أخيب أملك في .
فكانت في سخرية :

العل أوتيس أعطاك فكرة خاطئة فصور لك نفسه بأنه
يظل في الغراميات ، وأنا نمضي الليل معا في قبلات
وأحضان . . . ؟

فقال : انه على العكس من ذلك أفهمني انك مثال
للزوجة المتريصة بزوجها . . . وأنت غير راضية عن حياتك
الزوجية وأنت تترقبين اليوم السعيد الذي يعود الى البيت
وفى منديله أو على يافته آثار من طلاء الشقاء . . . حتى
تهرعى الى المحاكم طالبة الطلاق .

فقلت : - تلك هي الحقيقة يا صديقي . . . فنحن وإن
كذا نعيش تحت سقف واحد إلا أننا متباعدان ، والبيت
الذي نساكنه إنما هو ذلك المكان الذي يطلق عليه القانون
اسم « بيت الزوجية » ولكن ليس بيتنا شيء من الحب أو
المشاركة الوجدانية . . . ألم تقرأ في الصحف أن قضايا
الطلاق تنتهي عادة بتعويض ضخم تظفر به
الزوجات . . . ؟ فلماذا تريد أن تحرمي من هذه الثروة
التي أحلم بها . . . ؟ أنني أتمنى أن أطلق منه . . . ؟ والآن
دعنا نقضى معا وقتا سعيدا .

واقتربت منه ، وطلعت عليه العطر الذي يتبعث سن
ثوبها ، وطلعت عليه الفتنة التي تفيض بها .
واسلمته شفقتها ، وقبلها .

ثم ارتد خطوة الى الوراء ونظر في ساعته وقال :
- آه . . . أنني على موعد هام .
بيد انه ما لبث أن لأم على ما بدا منه من برود
وقفافة ، امرأة تسلمه شفقتها ، وترتضى بين أحضانها ، فلا
تنال منه الا قبلة واحدة ، ثم تلك العبارة الفجة الفظة !
أنسى على موعد هام . . . !

واستطرد تميلار يقول :

نعم . . . أنني مرتبط بموعد عاجل فهل لنا أن نلتقى
ظهرا فنتناول الغذاء معا . . . ؟
ونظرت اليه في استغراب ، وقد أدهشتها صلابته ،

ولكنها لم تشأ أن تجادل في الامر فقالت .
- فليكن إذن . . . فلنتلق في الساعة الواحدة .

- سأقابلك في الفندق هنا .

- في مثل هذه الساعة يحسن بك أن تتصل بي
تليفونيا فإذا كنت غير موجودة أو إذا كان أوتيس هو
الذي رد على التليفون ، فستجدي في انتظارك في مطعم
دريك .

وعاد يضمها الى صدره وقبلها من جديد ، وإن هي
الا لحظات حتى كان قد غادر الغرفة .

وهبط الى مكتب الاستعلامات ، وطلب من الكاتب
خريطة لعالم المدينة وشوارعها ، ومضى يبحث فيها حتى
امتدى الى شارع بوير الذي تقيم فيه ثورما مساعدة
المصور المقتول فيريالتون .

واستقل إحدى سيارات التاكسي وأمر السائق بالتوجه
الى العنوان المذكور .

وراح تميلار وهو في التاكسي يستجمع شوارد
الاحداث التي مرت به ، ويحاول أن يربط بينها .

هذا المصور التقط خفية صورة لفينيك أوتيس وبين
ذراعيه امرأة عارية مدسوسة عليه ، وهو يريد أن يستغل
هذه الصورة ، أو أن يبيعها الى مسز فينيك لقاء أجر
كبير ، وأغلب الظن أن الزوجة هي التي رسمت القطة
بنفسها وافقت مع ثورما والمصور على تلك الفعلة
الشنعاء حتى تكون هذه الصورة وسيلتها ليس الى
الحصول على الطلاق وحده وإنما على طلب تعويض كبير
من زوجها .

والآن من الذي قد المصور . . . ؟ تكون الزجة هي
القائلة . . . ؟ هذا غير معقول فالمصور شريكها ، فلم تقتله

وهو لن يمنع عنها الصورة اذا طلبتها ؟ ٠٠ اذن فالأقرب الى المنطق ان يكون فينيك هو القاتل ، فلا ريب أنه توجه الى المصور وطلب منه أن يعيد اليه الصورة المختلسة غاباها عنه ، فما كان منه الا أن أطلق عليه النار فقتله ، ثم فتش الادراج والدواليب واستولت عليها .
والآن ٠٠ هل يقف الأمر عند هذا الحد ؟ ٠٠ أم تقع جريمة أخرى ؟ ٠٠ من الذي عليه الدور لكي يقتل ؟ ٠٠

وجاءه الجواب بغير تردد : نورما !
ان التسلسل المنطقي للاوضاع كلها يقضي بان تقتل نورما ، ما دام المصور نفسه قد قتل . فان نورما هي مفتاح السر ، وهي التي يمكن أن تؤدي بالقتل وتكشف سر جريمته . ولذلك لابد من اسكاتها قبل أن يفوت الاوان .

وحال تميلار الى السائق يقول :

— أرجوك أن تسرع قبل أن ٠٠

— قبل ماذا ؟ ٠٠

— قبل أن تنطلق رهباصة جديدة .

فقال السائق : رهباصة جديدة ؟ ٠٠

فأجابه باسم : لا عليك مما أقول ، فأننى عى بعض الاحيان أحب أن أهذى .

واسرع السائق سيارته بطوى الطريق ، وثبت أن تميلار لم يكن يهذى .

ما أن اقترب القديس من شارع بوير حتى رأى كردونا من رجال الشرطة يست الطريق ، وقد ازدحم الجمهور حول المكان ، كما رأى سيارة الاسعاف واقفة أمام باب أحد البيوت .

ولم يكن تميلار فى حاجة الى مقدرة فذة فى الاستنتاج ليدرك أن سيارة الاسعاف إنما تقف أمام بيت نورما

أوليتز .

وهبط تميلار من السيارة ، واندس وسط الجمع الناحش ، وأذناه تلتقطان الكلمات التي تنفجر عنها الشفاه .

وسمع امرأة تقول لرجل يقف الى جوارها :

— اتدري اننى سمعت طلقات الرصاص ؟ ٠٠ وطبعا كان لابد لى ان اسمعها فأننى اقيم تحت مسكنها مباشرة . ولكن لم يخطر لى ببال ان ما سمعت كان دوى طلقات نارية . وكان ذلك قبيل بزوغ الفجر ، وكان النوم قد جافانى ، فسمعت ما يشبه خبضات شديدة او انفجار اطار سيارة ، فلم أحفل بالأمر . ولكنى عندما استيقظت وعرفت بما حدث أيقنت ان ما سمعته إنما كان دوى الطلقات النارية . وقد قلت هذا لرجال الشرطة فأخذوا يلوموننى ويقولون لى انه كان ينبغى أن أصعد الى شقتها لاتبين ما حدث ، فقلت لهم اتطلبون منى كلما سمعت خبطة فى شقة نورما أن أصعد اليها وأطرق عليها الباب ، وأسألها عن السبب فى كل خبطة أسمعها .

وظل تميلار مكانه يتسمع الى القصة حتى رأى رجال الاسعاف يغادرون البيت ، وبين أيديهم محفة فوقها جثة نورما أوليتز وقد غطوا وجهها بملاء تحجبه .

وانطلق تميلار من فوره الى صديقه جونى كين ، فما أن راه هذا حتى مضى يقامل وجهه ثم قال له :

— ما بالك يا صاح تبدو زائغ النظرات بسارى الاعياء ؟ ٠٠ كأننى بك سهوت طول الليل تلعب الورق ؟ ٠٠ ولكن ما الذى جاء بك فى مثل هذه الساعة الميكزة ؟ ٠٠ العلك فى حاجة الى شيء ؟ ٠٠

— نعم ٠٠ أريد منك خدمة صغيرة كان فى وسعنى أن

أقوم بها بنفسى لولا اننى فى حاجة الى أن أولغ وقتى وجهدى لما هو أخضر .
 - ما الذى تريد بالضبط ؟
 - أريد أن تستعلم لى عن برنامج اليوم المؤتمر أصحاب مصانع الحلوى .
 - هذه مهمة ليس ثمة أى من منها .
 وبعد مكالمات تليفونية قصيرة رجع اليه وهو يقول :
 - هذا هو برنامج المؤتمر اليوم .
 - الساعة العاشرة : زيارة استديو بارامونت .
 ومشاهدة فيلم تسجيلى عن صناعة الحلوى ، ثم الاستماع الى محاضرة عن تحديد الضريبة على تعبئة الزجاجات - الساعة الثانية عشرة : تناول الغداء بدعوة من رئيس الغرفة التجارية فى سان فرانسيسكو - الساعة الثالثة بعد الظهر : اجتماع لبحث تطويع استخدام الآلات الالكترونية فى صناعة الحلوى - الساعة الخامسة : فقاطعه القديس : - يكتفينى هذا ، لاغلايد أن أعثر عليه قبل أن تحين ساعة مادية الغداء .
 فقال جونى كين متسائلا :
 - ومن هو يا ترى ذلك الذى تريد أن تعثر عليه ؟
 - هو رجل غشك فى لعب البوكر ؟
 - كلا . ولكنه شخص غشنى فى اللعب بالمقامرات .
 - أملك تريد أن تسطو على عتبة كراملا ؟
 - وضحك تسبلان قائلا : اننى أعرف ما ترمى اليه .
 أنك تريد أن تسترجعنى الى الحديث حتى أقضى اليك بما لدى . ولكنى لن أتكلم الآن . سأحدثك بكل شيء هذا المساء . بعد أن تنتهى الأمور . ولكن لا مانع لدى فى أن أشرح قسرك لما ذكر لك اسم الشخص الذى أبحث

عنه . أنه يدعى أوتيس فينيك رئيس مجلس إدارة شركة فينيك للحلوى .
 - ربما استطعت أن أرشدك الى مكانه .
 - حقا ؟ . أنك بذلك تسدى الى خدمة كبرى .
 - ان وكيل الشركة فى هذه المنطقة صديق لى ، وسأصل به من قورى ، فقد يستطيع أن يرشدنى الى مكان مستر فينيك .
 وبعد مكالمات أخرى عاد اليه يقول :
 - لقد وجدت غائبا عن المدينة فقد ذهب الى شيكاغو فى مهمة عاجلة ، ولكن من المحتمل أن تجد مستر فينيك فى مكتب الشركة .
 - أهذه الشركة مكتب فى هذه المدينة ؟
 - نعم . وهو ليس على مسافة بعيدة . أنه بالقرب من ميدان يونيون .
 وذهب من قوره الى العنوان الذى ذكره له جونى كين وهو عبارة عن مبنى صغير مكون من ثلاثة طوابق ، وعرف من البطاقات الملصقة بحدخل العمارة أن مكتب شركة فينيك يقع فى الطابق الثانى فصعد اليه مباشرة .
 ورأى فى الممشى يانطة تحمل اسم الشركة فوق الباب زجاجى ، فدفعه ودخل فالتقى نفسه فى ردهة صغيرة بها بايان ، فغقر على أحدهما وأدار القبض قلم ينفث ، إذ كان غلقا بالمفتاح . فقرر الباب الثانى ، واستجاب له القبض .
 ورأى أمامه سكرتيرة جميلة الوجه جالسة الى مكتبها وفى منهمكة فى كتابة بعض التقارير على الآلة الكاتبة .
 ورغعت اليه رأسها وقالت :
 - هل تريد مقابلة مستر فينيك ؟ أسفة جدا فهو مشغول الآن . هل يمكنك أن أقدم اليك أية خدمة ؟

ورمى تمبلار ببصره الباب الذي يصل بين الغرفتين ،
وقال :

- شكرا لك .. أهو في اجتماع الان ؟ ..
- كلا .. ولكنه منهيك في اعداد الخطبة التي سيلقيها
المؤتمر اليوم ، وقد أصدر تعليماته المشددة بأن لا أسمع
بإزعاجه لاي سبب كان .
- ولكن لا بد لي من مقابلته لامر هام جدا وعاجل .
- آسفة .. ان تعليماته لا تسمح بإزعاجه مهما كان
السبب .

وسكت تمبلار منبهة مفكرا ، ثم سألها :
- ومتى يفرغ مستر فينيك من اعداد خطابه ؟ ..
- لا أدري .. ولكنه مدعو الى تناول الغداء في
الساعة الثانية عشرة ظهرا ، ولابد أن يغادر مكتبه قبل
هذا الموعد بدقائق .
وقال تمبلار : ولكن أمن الصعب مقابلته هكذا ؟ ..
- أنه لا يحضر الى هذه المدينة الا نادرا ، فان مستر
سبيث سيتون هو الذي يتولى العمل في هذا المكتب ..
ولك اذا شئت أن تذكر لي اسمك حتى أحدد لك موعدا .
فنظر اليها القديس في تهكم وقال :

- عندما اشتاق الى مقابلتك سأخطرك حتى تحددي لي
موعدا واستدار منصرفا ، وأغلق الباب خلفه .
ولكنه لم ينصرف ، وانما تحول الى الباب الثاني الذي
راه في الممشى عند قدومه .

أدنى تمبلار أذنه من الباب يتسمع ، ولكنه لم يسمع أي
صوت . وعجب في نفسه للامر ، فإذا كان مستر فينيك
في الداخل فلا بد أنه قد من الخشب أو الحجارة حتى لا
يسر منه أي صوت وهو يتحرك .
ولم يتردد لحظة واحدة .. دس يده في حافظة جلدية

كانت في جيبه الخلفي ، ودسها في ثقب الباب ، وأدارها
بضع مرات . وما لبث الباب أن انفتح . وكما توقع كانت
الغرفة خالية ليس فيها أحد ، فإذا كان مستر فينيك لاثدا
بمكتبه يكتب خطابه التاريخي الرائع فلا بد إذن أنه شرب
ذلك الكوب الكيماوي الذي أحاله الى رجل خفي لا تراه
العيون .

إذن فقد زعم فينيك عند مسكرتيه أنه لا يريد أن
يزعجه أحد وهو منهك في كتابة الخطبة ، ثم انتقلت
خارجا دون أن تشعر به ، وتسلسل الى الخارج عن طريق
الباب الذي يقضي الى الممشى مباشرة ، مطمئنا الى أنه
ترك في حراسة المكان امرأة لا يمكن أن تحيد عن تنفيذ
التعليمات .

وأغلق تمبلار الباب وراءه ، واستوى في أحد المقاعد
يدخن سيجارته ، ويصره يتردد من وقت لآخر الى
الساعة المعلقة على الجدار .
وما تجاوزت الساعة الحادية عشرة والنصف ، حتى
سمع نكة في القفل ، وفتح الباب الخارجي ، ودخل مستر
أوتيس فينيك .

وجمد أوتيس مكانه لا يتحرك .. وفقر نفسه
مشدوها .. وحملق بعينه كأنما لا يصدق ما يرى .
ولبث مكانه برهة لا ينطق ، وأخيرا انفجرت شفتاه عن
كلمات مقاطعة متداخلة ليس لها معنى :

- آه .. هذا .. أنك .. أنت .

ثم سكت وقد أعياء الكلام
وقال تمبلار : وعلى شفتيه ابتسامة تفيض بالبراءة .
- أخيرا جئت يا صديقي العزيز ؟ ..
ومشى أوتيس الى مكتبه ، ووضع فوقه علبة كبيرة

الحجم كان يصلها تحت ايده ، ثم تهالك على المقعد صامتا :

وقال تمبلار مسترسلا في الحديث :

- معذرة اذا كنت قد اقتحمت مكتبك الخاص .. لقد ايت سكرتيرتك العنيدة ان تسمح لي بمقابلتك رغم اني افهمتها انني ابغى مقابلتك لامر هام وعاجل . وعند خروجي لحت هذا الباب وقدرت انه يقضى الى مكتبك مباشرة ، وعندما ادريت المقبض افتتح الباب ، ودخلت انتظرت .

فقال فينيك : ولكني متأكد من انني اغلقت الباب عند انصرافي .

- انك ضيعا تعلم شأن مثل هذه الاقفال الرخيصة ... لا بد ان به شيئا من العطب وانت لا تدري .. ان هذا كثير الحدوث ، فيجب ان تشكك مستقبلنا من انك اغلقت الباب جيدا ، فلو انك تأخرت كثيرا لكان من المحتمل ان يتسلل لص الى المكتب فيجردك من كنوزك .

فقال اوتيس فيذك عتلتما :

- ولكني لم اتغيب الا بضع دقائق ، فقد ذهبت الى غرفة الاغتسال .

ونظر تمبلار الى صندوق الكرتون الذي وضعه فينيك على مكتبه منذ لحظات :

- امن عادتك اذا ذهبت الى غرفة الاغتسال ان تحمل معك خزانة السرية في علبة من الكرتون ؟

ولم يملك اوتيس نفسه من ان ينظر بدوره الى العلبة الكرتون وان ظل صامتا لا يرد على سخرية القديس .

وبعد سكة قصيرة قال اوتيس فينيك :

- والان وقد جئت تزورني أرجوك ان تغفر لي سلوكي

معك حين انصرفت من غرفتك في الفندق ، وتركك لك تلك البطاقة التي رجوتك فيها ان تكف عن الاهتمام بمشكلكي .

- وهل تحسب ان مثل هذه البطاقة كانت كافية بان تردني عن الاهتمام بمشكلك .. ؟

- هذا ما كنت اخشاه فاني اعرف ان القديس مولع بالمغامرات .

فنظر اليه تمبلار في استغراب وقال :

- اذن فقد كنت لا تجهل شخصيتي عندما التقينا ؟

- كلا .. ففي تلك اللحظة لم اعطن الى شخصيتك ولكني عندما خلوت الى نفسي بعد انصرامك ذكرت اسمك ، عادت الى ذهني المغامرات الجريئة التي كانت ترددها عنك الصحف ، فبادرت اكتب اليك هذه البطاقة أرجوك فيها ان لا تتدخل في شؤني .

- وما الذي يدعوك الى ان تخطي جانبي ؟ لعل الخوف على سمعتك لم الخوف على رصيدك في البنك ؟

- اذا سالتني ان اصارحك بما في نفسي أجبتك بانني خشييت ان تستغلني لحسابك الشخصي ، فقد خطر لي انك قدبر على استعادة الصورة الفاضحة من المصور ، ولكني توقعنت ان تستغلها ضدي ، فلاحقني بابتزاز اموالي ، وبذلك اجد نفسي في موقف اسوأ مما كنت اكابد من قبل وقال تمبلار ضاحكا :- لقد تصورت في بعض

الاحيان انك رجل واسع الذكاء ، ولكن قولك هذا يدل على منتهى الغباء ، او منتهى الجهل .. انك تزعم انك قرأت العديد من مغامراتي فهل سمعت مرة انني من دعاة الابتزاز والتهديد بالقضية .. ؟ الا تعلم ايها الغبي اني اكره الابتزاز اضعاف ما اكره حتى جريمة القتل .. قد يكون للمقاتل بعض الدوافع التي تدفعه الى ارتكاب

معرفة عنوان شريكته الممرء المارية ، وأيضا الحصول على الصورة الفوتوغرافية الفاضحة .. وبهذه المناسبة الصورة ؟ أهو بدين أصلع الرأس ؟ وجهه مكنتز وله شفتان مندليان .. ؟

فقال أوتيس مجيبا : الحق انى لا أستطيع أن أصفه لك بكل دقة ، فانى لم المحه الا لحظة خاطفة على وميض لمبة الفلاش عندما التقط صورتي .. ولكنه بكل تأكيد بدين الجسم ، فقد بهر الضوء عيني فلم أتبين الا قوامه .

فقال تمبلار : اذن فالامر كما توقعت .. لابد أن القتل الذى رأيته فى استديو التصوير هو بالتون .. ولا شك عذرى فى أنه رفض أن يسلم مهاجمة الصورة الفاضحة فما كان من هذا الا اطلق عليه النار وقتله ، ثم فشى المكان واستولى على الصورة ..

فقال أوتيس متسائلا : وما الذى بجسلك تذهب الى هذا الاعتقاد ؟

— لان هذا هو التحليل المنطقى الوحيد الذى يتفق مع المبادرة الى قتل نورما .. لو أن المصور سلم غريمه الصورة ضواعية واختيارا لما كنت به حاجة الى قتل المصور .. اما وقد رفض فقد اضطر الى قتله . وكان من المؤكد بعد هذا أن تبادر نورما الى الشرطة بشكوكها عندما تعرف أن الصورة قد اخذت ، وبذلك سيهددون الى القاتل بسهولة ويأخذونه بسهولة . ولذلك استقر عزمه على قتلها حتى يسكتها فلا تشهد ضده .. الا ترى معنى أن هذا التحليل منطقي ومعقول ؟

فغمغم أوتيس فينك : انه منطقي فيما أرى .
— وثمة نقطة أخرى .. هل تريد أن تعرف اسم القاتل ؟

جريمته . وقد يقتربها فى ساعة غضب وتهور ، أو قد يكون مدفوعا بالمقد والكراهية — أما المبتز فلم أر من هو أشد منه خسة ونفاسة .. فكيف تتوهم اذن اننى قد استغل الصورة الفاضحة ضدك فايترز أموالك ؟

فقال أوتيس : انى أسف .. ولكن هذا هو ما دار فى خاطري إذ ذاك ، وقد أردت أن أصارحك بكل ما فى نفسى .

وساد الصمت برهة ثم قال تمبلار :
— ومهما يكن فإن بطاقتك لم تصرفنى عن الاهتمام بالامر ، فما صحوت من نوى صباحا حتى نشطت الى العمل . وبدأت تحرياتى على هدى المعلومات القليلة التى أبلت الى بها فى تلك الليلة ، وما انذا عائد الان لتوى من زيارة مس نورما أوليتز .

واتسعت حديثا أوتيس ، وقال فى أنفعال :
— هل رأيتها ؟

— نعم .. وهى فى طريقها الى المشرحة .. لقد سبقنى اليها بعضهم وأطلق عليها النار وقتلها .
— هل متأكد من هذا ؟

— انى لم أر بطبيعة الحال ثقب الرصاص فى جسدتها ، ولكنى رأيتها ورجال الاسعاف يحملونها على محفة الى المشرحة .. وقبل ذلك ذهبت الى الاستديو الذى يديره شريكها وكان بدوره جثة مأمدة وقد اخشرت جبهته ثلاث رصاصات .

وقال أوتيس فينك وهو مازال يادى الانفعال .
— هذا امر عجيب ..

— طبعاً .. انه امر عجيب .. ولكن لدى نظرية قد تلقى الضوء على هذا الموضوع .. لقد قام احدهم بزيارة عاجلة للمصور بالتون بهدف من ورائها الى امرين :

لم تكونا على وفاق ، وزوجتك تتمنى أن تحصل على الطلاق ، ولكنها امرأة شديدة الجشع ، ولذلك لا تبنى الحصول على الطلاق الا اذا حصلت على تمويض كبير ووضعت يدها على ما تملك من مصانع الحلوى . وأنت ايضا تتمنى أن تحصل على الطلاق ، ولكنك زوج متزن مستقيم السيرة ، ولذلك لم تهين لها السبب الذي يتيح لها أن تستولى على مصانعك وأموالك .

فقال اوتيس فينيك : يخيل الى يا مستر تيلار أنك تهوى الافتراضات المنطقية ؟

— أنها ليست مجرد افتراضات منهارة ، فأنها تستند الى الوقائع . . . لقد قابلت زوجتك ليلة الامس . . . !

— هذا . . . فى هذه المدينة . . . فقد جاءت الى فندقك صباح اليوم . . .

— ولكنها لم تخطر ببالى بقدمها ؟

— بل هناك شيء آخر أشد إثارة للدهشة . . . لقد جاءت ليلة الامس . . . ولكنها أبت أن تذهب الى الفندق وانما قضت ليلتها مع تلك الصديقة التى حدثتك عنها وبأنت لديها . . . فلماذا أبت أن تمضى مباشرة عن المطار الى الفندق . . .

— الحق انى لا أدرى الاجابة على هذا السؤال .

— الاجابة جلية واضحة . . . لو أنها جاءت ليلة الامس الى فندقك لافسدت بذلك المؤامرة التى قام بها بالتون والسمراء العارية ، إذ كان مفروضا حتى تتم المؤامرة بنجاح أن تكون وحدك فى غرفتك لا أن تكون زوجتك معك وبذلك يداح للفتاة السمراء أن تخلع ثيابها وتندس فى الفراش الى جانبك .

— أتريد أن تقول أن زوجتى ضالعة فى هذه المؤامرة . . . ؟

— وهل عرفته ؟ . . .

— اتحسب أن الامر عسير . . . هذا القاتل هو اوتيس فينيك . . . !

فانبعث اوتيس واقفا وقد شحبت لونه وعقف مذعورا :

— أنا ؟ . . . أقتبمنى بأركاناب الجريمة ؟ . . . ! أنك تحاول يا مستر تيلار أن تستغل ضدى المعلومات التى أدليت اليك بها بالامس . . .

فقال القديس : اجلس مكانك وهدئ من روعك واستمع الى :

اننى لا أقول أنك قاتل بالسليقة ، وأنت قتلت ثورما وشريكها لأنك تهوى القتل وازاقة الدماء ، ولكنك فعلت هذا عكرها . . . وبهذه المناسبة أريد أن أوجه اليك سؤالا ، لقد عرفت عن زوجتك أشياء لم تكاشفنى أنت بها . . . هل لزوجتك صديقة حميمة فى هذه المدينة ؟ . . . وهل تدعى هذه الصديقة من أوليتز . . . ؟

— كلا . . . كلا . . . ان صديقتها زوجة لرجل من كبار الخبراء فى الكيمياء الصناعية .

— هذا معناه أن زوجتك كانت من قبل من سكان هذه المدينة . . .

— نعم . . . فأنها من مواليد سان فرانسيسكو .

— وهل كانت زوجتك تعمل موديل قبل زواجها بك ؟ . . .

— هذا صحيح . . .

— إذن فمن المحتمل جدا انها تعرف المصور فيربالتون بحكم المهنة ، ومن الجائز انه كان يلتقط لها صوراً وهى تعمل موديل . . .

— اعتقد أنها كانت على معرفة به .

— إذن فالامر واضح . . . لقد عرفت ايضا أنك وزوجتك

- ضالمة ٩٠٠ انها هي التي دبرتها ورسمت
خطتها .. نعم يا صديقي .. زوجتك هي التي انفتحت مع
المصور بالتون على ان يلتقط هذه الصورة الفاضحة ،
حتى تحصل على علم مستند للطلاق وحتى يحكم لها
بتعويض ضخم يجزيك من اموالك .
وغرق اوتيس فينيك في خواصره ، وراح يبسط اصابعه
وبطيقها ، وقد بدت عليه امارات الانفعال .
ونهض تمبلار واقفاً ، واقترب من المكتب ، وناول
العلبة الكرتون التي جاء بها مستر فينيك معه عند قدومه
الى مكتبه .
فصر تمبلار غلاف العلبة ، ورفع عنها الغطاء ،
فانكشفت عن قبعة وبذلة من الطراز الذي يرتديه العمال ،
وتحتها نظارة سوداء ، وحقيبة صغيرة جلدية فيها أدوات
السياكة التي يستعملها السباكون في اصلاح الحفريات
والمواسير .
وقال الغديس باسميا : انك في الحق موفور الذكاء يا
مستر فينيك .. ! فلو ان غيرك في هذا الموقف لتفكر
باستعمال لحية كثة وشارب كبير .. اما أنت فنجأت الى
طريقة بسيطة :
ارتديت ثياب السباكين وحملت الحقيبة تحت ابطك
ووضعت على عينيك نظارة سوداء ، فلو ان احداً من
معارفك التقى بك لتخضك بنظره .. ولا خطر له اطلاقاً ان
هذا السباك الزرى الهينة هو مستر اوتيس فينيك رئيس
مجلس ادارة شركة فينيك لصناعة الحلوى .. ! وبذلك
استطعت بسهولة ان تدخل الى اسديير المصور فقتلته ثم
انطلقت الى بيت نورما فقتلتها ، وبذلك اسكت الشاهدين
اللذين يمكن ان يسببا لك انتاعب ، ولكن فائك شيء

واحد ٩٠٠ ؟

فقال اوتيس مستسلماً وقد رأى ان لا جنوى من الانكار
وقد كشف سره هذا الداهية اللعين تمبلار !
- وما هو هذا الذي فاتني ٩٠٠ ؟

- زوجتك ليان ٩٠٠ ! انها الان ستسلك الى الكرسي
الكهربائي .. فانها ستشهد ضحك ، وتثير الشبهات في
أفك قاتل المصور والفقاة السمراء بسبب تلك الصورة
الفاضحة .

ولبت اوتيس فينيك صامتا لا يتكلم .
وفتح فجأة الباب الداخلي . ودخلت منه السكرتيرة
الدميمة الوجه ، وهي تهوول في انفعال .
وما رأت تمبلار جالسا حتى جمعت مكانها في ذهول
وقالت :

- أنت هنا ٩٠٠ ولكن كيف دخلت ٩٠٠ ؟
فأجاب تمبلار باسميا : من النافذة طبعاً .
وقال فينيك يسأها :
- ماذا تريدان ٩٠٠ ؟

- اني آسفة يا مستر فينيك .. ولكن كان يجب ان
أدخن .. فقد تحدثت ادارة القذوق ، ويبدو ان لديهم ثباتاً
خطيراً عن زوجتك ..
- أي ذبا ٩٠٠ ؟

- يقولون ان زوجتك سقطت من النافذة .. ويبدو انها
انتحرت .
فقال فينيك في ارتياح : يا الهي .. ما هذا الذي
تقولين ؟

وريت تمبلار على كتفها ، وقال وهو يدفعها الى ناحية الباب :

- عودي انت الى مكتبك ، وسارافق انا مستر فينيك الى الفندق . . عليك يا غفاتي ان تجيلى وجهك وتصلحي من هتدماك فان مندوبى الصحف سيهرعون اليك الان يستمعون عن الحادث . وما من شئ فى انهم سيكتفون لك بعض الصور لنشرها فى صحفهم لماذا بدوت جعلية جاءك الشبان سراعا يخطبون ودك .

وقبل ان تزمجر الفتاة وترميه بنظراتها الشرزاء كان قد اغلق الباب وراءها ، ثم تحول الى اوتيس فينيك وقال يفاطيه وعلى شفتره ابتسامة مرحة .

- يبدو يا اوتيس اننى بخسك حقا ، فاذك فيما ارى لم تنس زوجتك ليان . . واعتقد انها اتصلت بك تليفونيا واخطرتك ان لديها صورة فوتوغرافية لك وبين احضانك امرأة عارية . وكانت نشر بهذا الى الصورة التى التقطتها لك بالتون بناء على اتفاقها معى ، وهى لا تدري انك قتلتها عند القجر واستوليت على الصورة . فما كان منك الا ان غادرت مكتبك سرا من هذا الباب الخارجى ، فى حين كانت سكرتيرتك تعتقد انك جالس بنفسك فى مكتبك تراجع الخطاب الذى سئلقيه فى المؤتمر . ثم ارتدت شباب السباكين وضعت الى الفندق من مسلم الحريق ، دون ان يلحظك احد ففاجأتها بضربة على رأسها فقدتها الرشد ، وقذفت بها من النافذة الى فارعة الطريق ، وسيبى الامر انتحارا لان احدا لن يقطن الى اثر الضربة التى برأسها بعد ان اصطدمت بالارض وشاع فى رأسها العديد من اثار الارتطام .

وانتصب رجل الاعمال واقفا وقال فى صوت ثابت النبرات :

- اتن فقد انهيار كل ما دبوت بعد ان كشفت سرى . . انى ذاهب الان لاسلم نفسى الى اشرطة .

فقال تمبلار : مهلا يا صديقى . . دعنا نقدر الامر قليلا . انك وزوجتك لستما على وفاق . وهى تريد الطلاق ، ولم يكن لديك مانع من ان تطلقها فعرضت عليها مريفا كبيرا من المال بمثابة تعويض ، ولكنها ابت ، فقد كانت قنشد ان تضع يدفا على ثروتك كلها ، فمماذا تفعل . . ؟ لقد هدمنا تفكيرها الشريى الى ان تلفق لك هذا الموقف الشائن : اوتيس الزوج الامين الشريف وبين ذراعيه امرأة عارية . وهى مؤامرة تنطوى على الخسة والدناءة . ولقد ذكرت لك من قبل اننى لا ابغض احدا بقدر ما ابغض المبتزين الذين يهددون الناس بالفضيحة والتشهير لكنى يستولوا على أموالهم ، فانهم قوم مجردون من الضمير والشعور . . ولذلك استقر رايى على . .

وصمت تمبلار لا يكمل عبارته ، وقال اوتيس :

- استقر رأيك على ماذا . . ؟

- على التصوت والكتمان . . لقد نال المبتزون قصاصهم العادل . . ولذلك لن ابليغ الشرطة بما عرفت . فاذا لم يكتشف البوليس امرك فما الذى يدعونى الى التدخل فى الموضوع . . ؟

انحسب ان المجتمع خسر شيئا بسقت المصور وشريكته او بقتل زوجته . . لا انهم حشرات دنينة تافهة . وحملق فيه اوتيس فينيك مشدوها لا يصدق ما سمعت اذناه .

وأستدار تمبلار على عقبيه ، وغادر الغرفة .

وحين مر بالسكرتيرة الذميمة الوجه قال لها وعلى
شفتيه ابتسامة مريحة :

— إذا جاءك أحد الشبان يخطبك وقد فتنته صورتك
الرائعة التي سقتشرها الصحف فأياك أن تنسى دعوتي
إلى حفلة الزفاف .

وقبل أن يسمعها وهي تغغم ساخنة : « عليه اللعنة »
كان قد اختفى عن ناظرها . . . !

القسم الرابع

المقتبل الاحمر

— ١ —

ابرز الرجل البدين الضاحك الوجه بطاقة من محفظته
ودفعها عبر المائدة . وعلى البطاقة كان مطبوعا هذا
الاسم :

« مستر ج . ج ناكسل » .

لقى سيمون تمبلار (القديس) نظرة على البطاقة .
ثم بسط الى الرجل غلبة سجاثره وهو يقول :

— يؤسفني اني لا أحمل بطاقات . ولكنني ادعى
سيمون تمبلار .

وأشرق وجه مستر ناكسل وبسط الى القديس بدا
كبيرة مكثزة . . . ومز يد صاحبه في حذارة ثم تسائل
سبجارة أشعلها ومسح جبينه الذي كان يتصبب عرقا .
وابتسم للمرة الثانية .
ثم قال :

— اني سعيد يا مستر تمبلار بأن اتعرف اليك . سعيد
جدا . أن هذه الرحلات الطويلة تغري المرء اما بالقراءة
أو بالتحدث الى الناس وبصري ضعيف يرعقه اتمان
القراءة فلا مغر لي من أن اشغل وقتي بالحديث .
ثم ما لبث أن أضاف :

— اني أكره السفر . . . ومن حسن الحظ أن مهمتي
ترغمني على أن ألزم مكانا واحدا أغلب الوقت . وبهذه

{ — القديس وعين الملك

المناسبة ما هي مهنتك يا مسر؟

وكان السؤال حرجا!

ونفث تمبلار من فيه حلقة كبيرة من الدخان . وفي خلال ذلك كان يفكر في الجواب الذي ينبغي عليه أن يلقى .

ما مهنته ؟ . تلك هي أعقد المشكلات التي يواجهها
ويم يسمعه أن يجيب ؟ أيقول أنه مغامر أفاق ؟ أيقول أنه لص ؟ ماذا ؟

أنه لا يزال أن عرف الناس أنه لص . . . فقد كان ذلك تايه مدى الحياة . ولكنه كان يعرف أن الناس هم الذين يبالغون . وأنه أن الملقى هذا الاعتراف فكانمالقى قنبلة محتمت الدنيا وقلبتها رأسا على عقب .

وفي بعض الأحيان كان يخطر له أن يخفف من وقع هذا الاعتراف كأن يقول مثلا

— انني لص شريف أحارب المعضبات وأكافح الاندال من اللصوص وأصلح أخطاء الاغنياء والذين لا يقلون شرا عن المجرمين . . . وأخذ من الغنى لأعطى الفقير . . .

نعم . في وسعه أن يقول هذا . وأن يخفف بهذه الحواشي من وقع اعترافه ولكنه مع ذلك يظل لصا . ينظر اليه الناس في استنزاز .

ومهما امتدح البعض نزعة الاشتراكية فان الرأي مجمع على أنه يسلك الى تحقيق غايته سبلا شائكة . والمثل الاعلى مهما كان ساميا مقدسا تشوبه الريب ويتلوث ان لم يسلك المرء الى تحقيقه سبلا مستقيمة لا القواء فيها .

والتفت تمبلار الى محدثه وقال في صوت تضالعه نبرة من التردد :

— انني رجل كسول . . لا مهنة لي . من اولئك الذين

يأتيهم المال من حيث لا يكدون ولا يكدهون !
وكان هذا صحيحا ! . فهو رجل بلا مهنة . . . في

العرف المصطلح عليه وجببه لا يضرب من المال ولكنه لا يكس في سبيله ولا يكدج بالمعنى الذي أجمع عليه الناس وتنهذ مستر ناسكل وقال :

انني لا ألومك على هذا الكسل . . . فما الذي يدعوك المرء الى العمل ما دام الرزق سهلا ميسورا . . . ؟ وددت لو أن اشكو او أتذمر وأظنك قد سمعت عني من قبل ؟ . . .

فقطب تمبلار جبينه مفكرا وقال :

— ناسكل ؟
وراح يعصر ذهنه . . . خيل اليه انه سمع هذا الاسم من قبل . . . ولكنه لم يذكر بنية مناسبة من المناسبات

قال :

— يخل الى ان الاسم ليس غريبا عني . . . يؤسفني ان ذاكرتي تخونني في بعض الأحيان
فأحني الرجل رأسه وقال :

— نعم . لا بد انك تعرف هذا الاسم ! . . . ناسكل
انني جاور . . . او ساحركما يلقيني الناس أنظر . . .

وأخرج من جيبه ورقة من أوراق اللعب وطرحها على المائدة المنصوبة بينه وبين تمبلار

وكانت ورقة الاس الديناري
قلبا بحيث صار وجهها الى المائدة ثم ردها مكشوفة

كما كانت
وفي هذه المرة لم تكن الاس الديناري . . . وإنما كانت

التسعة البستوني قلبا مرة أخرى ثم كشفها فاذا هي الملكة الاسباتي !

وتناول تمبلار الورقة وجعل يقلبها بين يديه ويفحصها جيدا فإذا هي ورقة عادية لا تثير شبهة وليس فيها يستغرب .
وقال ناسكل :

- لقد اعتدت أن أمارس ألعاب الحواة منذ صغري . .
وكانت مهنتي المحبوبة . وكانت تدر علي ربحا جزيلا . .
ثم اتفق أن أصيبت يداي بالروماتزم . فاستحال علي أن
أزاول هذه المهنة . وقنعت بأن أعلم الناس حيل الحواة .
ثم ابتسم وأردف :

- أن أغلب الهواة قليلو الصبر . . وبزعمهم أن
يتعلموا خفة اليد وأن يتقربوا عليها . أنهم يريدون
خدعات مبهلة غير قائمة على المران . . وإنما تقوم على
تدبيرات مادية معينة . ومن أجل هذا ابتكرت ألعابا يمكن
الطفل أن يمارسها بنجاح . ولدي قائمة لا تقل صفحاتها
عن المائتين تتضمن بيان مفصلا عن الخدعات . أن في
وسعي أن أجعل أي إنسان ساحرا وله من المبراعة مثلما
تستطيع أمواله أن تبتاع ! . وليس الأمر في حاجة إلى
شيء من المران . حتى ولا خمس دقائق . . أنظر ! .

وتناول الورقة التي كان سيمون تمبلار لا يزال ممسكا
بها . فمزقها قطعة صغيرة وضعا بعضها فوق بعض . ثم
أمسك القطع بين الإبهام والسبابة .
وبعد برهة بسط يده فإذا هي فارغة وقد اختلت القطع
الصغيرة ؟ .

ثم نزع من بين شفتيه السجارة التي كان يدخنها
وقسمها شطرين . ومن جوفها أخرج نفس ورقة اللعب
ملفوفة مرسومة ؟ . ليس بها أي أثر للتهزيق ؟
وابتسم وقال :

١٠١
- يمكنك أن تشتري هذه اللعبة بخمسة شلنات . أما
الأولى فثمنها عشرة . لا أنكر أن هذا سعر باهظ . ولكن
هناك كثيرين مولعين بأن يتصدروا الحفلات ويمارسوا
بعض هذه الألعاب . ومن أجل هذا لا يترددون في أن
يتقدموني ثمنا عاليا .

ونظر القديس في ساعته . ثم أرسل بصره إلى
الطريق برقب هذه المشاهد الجميلة التي يمر بها القطار
طائرا .

أنه لن يبلغ ثور كاي إلا بعد ساعة . ليس لديه ما
يشغل وقته فلم لا يتبادل الحديث مع هذا الرجل ويشهد
بعض ألعابه .

إنها في الواقع تسلية طريفة . ومستتر ناسكل فيما
يلوح مبتكر مجدد في ألعابه وخدعاته .

لقد مارس تمبلار من قبل ألعاب الحواة وعرف الكثير
من أسرارها ولكنه لم يبرع فيها البراعة الكافية . وما
شهد هذه الخدعات التي كشفها له الآن مستر ناسكل .

وفي هذه اللحظة طاف الجرسون بالمركبة فدعاه تمبلار
ثم التفت إلى محدثه قائلا :

- أي مشروب تطلب ؟

فقال مستر ناسكل :

- ويسكي . . وشكرا جزيلا .

والقى القديس الأمر إلى الجرسون وطلب لنفسه كأسا
من الشيري .

وقال الماخز العظيم :

- أحب أن أتحدث عن نفسي مرة أخرى . إلا إذا كنت
تري في حديثي ما يثقل عليك ؟

فابتسم تمبلار وقال :

- كلا . بل أنه على النقيض بلذلي .

وكان صادقا في قوله .. ثم استطرد يقول :
 — لست أكتفيك انى لم الق من قبل رجلا من
 طرازك ؟ فما يقابل المرء الحواة في طريقه كثيرا ..
 تعرف خدعات اخرى ؟
 وأخرج مستر ناسكل نظارته من حقيبته فمسحها
 وثبتها فوق عينيه ومال الى الامام قليلا .
 وفي لهجة حماسية قال :
 — انظر ؟

كان اشبه بطل جاءته لعبة جديدة فثقلها فرحا
 مبهجا .

ودس يده في جيبه المنتفخ وأخرج حزمة من أوراق
 اللعب يلقها الى سيمون تمبلار وهو يقول :

— اليك هذه الحزمة .. افحصها كما تشاء .. وتأكد
 من انها حزمة سليمة عادية .. حسنا .. والان اخذها
 بعضها ببعض خلصا جيدا .

وانتظر ريثما يفرغ تمبلار من خلط الأوراق .
 ثم قال :

— الان انثر الأوراق على المائدة .. لاحظ انك انت الذى
 تقوم بالعمل كله لا انا .. ان يدى لم تمس الأوراق ..
 تناول احدى الأوراق .. تناول احدى الأوراق وانظر
 اليها ولكن لا تجعلنى ارها . حسنا .. انك ترى انى لم
 لمس الورق .. ولم انظر اليه .. انت الذى خلطته ..
 وانت الذى نثرته على المائدة .. وانت الذى اخترت
 احدى الأوراق من تلقاء نفسك فلا يمكنك ان تزعم اننى
 دفعتها الى يدك دفعا بطريقة ما .. حسنا جدا .

ان فى وسعى ان اعلق هذه اللعبة بما اشاء من الاقوال
 والحواشي .. انها لعبة طريفة .. وكلما ازداد المرء
 اغراقا فى القول ازدادت غرابتها .

والان اتحب ان اذكرك نوع الورقة التى فى يدك ؟
 انها السنة الديئارى .
 وكان هذا حقا !

وبدت امارت الدهشة على وجه تمبلار !

وقال ناسكل وقد تألق وجهه :

— كيف عرفتها ؟ .. فيه ! .. هذا هو السؤال الذى يدور
 فى خاطرك .

وابتسم تمبلار وتناول الحزمة وجعل يفحصها فى دقة
 وانعام .

وبعد دقيقتين أو ثلاث طرح الحزمة على المائدة وهز
 كتفيه وقال :

— انها لازالت غامضة .

وضحك ناسكل وقال :

— وستظل غامضة .. ان عينيك سليمتان فلا تنح

عليهما باللائمة ولك ان شئت ان تفحص هذه الحزمة

بالميكروسكوب فلن تجد فيها شيئا جريئا .. والان ضع

يدك على اى ورقة شئت انبئك بتوقعها .. هذه هي الاس

الاسباسبى ! الملك الديئارى .. الاربعة الديئارى ..

التسعة البستونى ! .. انظر اليها تجدى صادقا .

فابتسم القسيس وقال :

— أعرف انك صادق حتى دون ان انظر اليها ! .. ولكن

كيف استطعت ان تعرف هذا السر ؟

واشرق وجه ناسكل مرة اخرى وقال :

— انظر !

نزع النظارة التى كان قد وضعها على عينيه . ودفعها

الى تمبلار .

ثبت القسيس النظارة فوق عينيه . ونظر الى الأوراق

فى ظهرها ٠٠ وفى أحد الأركان كان نوع الورقة مكتوباً
بخط دقيق وبرموز يفهمها صاحبها .
١ م . ومعناها الأمن الأسباني .
٩ ب . ومعناها التهمة البستوني .
وهكذا .

وما كان تمبرلار يرفع النظارة عن عينيه حتى اختفت
هذه الرموز وكان مستحيلاً أن يرى الإنسان أثراً لها
بالعين المجردة .
وقال تمبرلار :

— كنت أعرف أن هذه الخدعة ممكنة بواسطة النظارة
الملونة ولهذا لم تخفى رغبة حين رأيت نظارتك بيضاء
عادية .
فهز فأسكل رأسه وقال :

— لقد أصبحت النظارة الملونة مثيرة للشبهة ، أنها
ابتكار قديم عفى عليه الزمن ٠٠ لقد لجأ بعض المقامر
الغشاشين إلى استعمال النظارات الملونة فشاع أمرها
بين الناس وكما أنه ليس فى وسعك الآن أن تقامر وعلى
عينيك نظارة ملونة اتقاء للشبهات ٠٠ كذلك ليس فى
وسعك أن تدارس ألعاب السحر والحواة وأنت تستعمل
نظارة ملونة .

ولكن هذه النظارة اختراع طريف ٠٠ أنا الذى
اخترعتها بنفسى . خبر خاص . وزجاج خاص .
ثم دافع حزمة الأوراق إلى تمبرلار وهو يقول :

— احتفظ بها ٠٠ مدية منى اليك . على سنجيل
التنكار ! . يمكنك أن تدهش بها أصواقك ٠٠ ولكن أياك
أن تستعملها فى المقامرة .

وجمع تمبرلار حزمة الأوراق ودسها فى جيبه وهو

يقول :

— الحق أنها كفيفة بأن تغرى المرء بالمقامرة . لكن
خيرنى لا ريب أن عملائك كثيرون لا يتعاون هذه الأوراق
الالهذه الغاية بالذات ؟
— طبعاً ٠٠ أن كثيراً من المقامرين المحترفين يستعملون
أوراقى . وهم من خير عملائى لأنهم يشفرون فى المرة
الواحدة عشرات من الرزم .

وليس فى وسعى بطبيعة الحال أن أرفض البيع لهم .
والأناصرقوا على الى سواى وابتاعوا من غيرى ما
يحتاجون اليه ٠٠ والواقع انى لا احفل بالغرض الذى
تستعمل فيه أوراقى ٠٠ حسبى أن أبيع وأن أربح ولهؤلاء
المقامرين ضمير يحاسبهم ٠٠ أما أنا فلا شأن لى بما
يفعلون ! .

والمقامر الذى يجلس على مائدة لا يعرف من عليها
جميعاً لا يؤمن الا نفسه ٠٠ أياك يا سيدى أن تلاعب
رجلاً لا تعرفه فقد يكون مقامراً غشاشاً من هذا الطراز .
وضحك ناسكل ثم استقر فى حديثه الطريف قائلاً :

— وقد يدهشك أن تعلم أن المقامرين المحترفين ليسوا
هم وحدهم الذين يتعاون أوراقى ! نعم ٠٠ فطالما حضر
الى مكتبى قوم من أصحاب الشخصيات البارزة فى
المجتمع ٠٠ واتذكر انه جاءنى يوماً رجل من كبار
الحامين ٠٠

وراح ناسكل يروى قصته ٠٠ وكان حديث ممتعا
تخلله النوادر والملح . وجعل تمبرلار يصغى اليه وقد
سره أن وقع على رفيق بسليه أثناء رحلته ٠٠

وأخيراً بلغ القطار محطة توركاى .
وجمع تمبرلار حقائبه وغادر القطار ٠٠ وظل طيلة
الطريق يفكر فيما سمع !

لم يكن في نيته ان يستغل هذه الحزمة من الاوراق في المقامرة . . . ولكن ما هناك انه كان يبغي أن يدهش اصدقائه وأن يتخذ منهم مكان الساحر العظيم .
على ان المعلومات التي افشى بها مستر فاسكل قد تعود عليه في يوم من الايام بنفع عظيم . .
ما يدريه انه قد يلعب نقرا من الفشاشين الذين يستعملون هذه الاوراق ذات الكتابة الرمزية .
وما يدريه انه قد يضطر يوما إلى هتك الستر على مثل هذه الالاعيب .

٢

مر يومان على هذا الحادث .
وفي ذات صباح كان سيمون تيمبلار يأخذ حماما شمسيا على رمال الشاطئ المتصل بفندق بالاس حين سمعه صوتان يتجادلان على كتب منه .
لم يكن في نيته أن ينصت الى الحديث الذي يدور . .
ولكن لما كان في وسعه الا أن ينصت !
كان الصوت الاول لرجل . والثاني لفتاة . وما كان هناك شك في أنها يتشاجران .
وسمع تيمبلار الفتاة تقول : هل انت اعبي حتى غاب عنك انها لصان محتالان ؟
واستفاق تيمبلار من خواطره على هذه العبارة : لصان محتالان ؟ لا شيء يسترعى انتباهه كما يسترعيه الحديث عن اللصوص والمحتالين .
تخلى تيمبلار عن « القلعة » الرمزية التي كان منهيكا في تشييدها وراح يرهف السمع .
لم يكن من عادته أن يسترق السمع . وما كان ضميره ليبيح له مثل هذا السلوك . . . ولكن حديث اللصوصية

والاحتيال قد اغراه .
وما يدريه ان هذا الحديث قد يكون استهلالا لمغامرة ضريفة .
دار تيمبلار على جانبته وأرسل بصره الى الفتاة .
كانت على قيد خطوات قليلة منه . . وكانت ذات فتنة تطيب بها العين .
وكانت مرتدية ثوب استحمام كل قطعة منه اغراء متجسد وكان لها من مفاصل بدنها ما يدبر الرؤوس .
لالشباب يتفجر منها . والحسن يبرز في وجهها وقوامها .

وسمع القديس القتي يقول :
— وما الذي يجعلك تعتقد انهما محتالان ؟
القي القتي هذا السؤال في نبرة تنبيه بالتحدي والرغبة في المعارضة .
وقال مسترسلا :
— أيكوتان محتالين لأن الحظ خانني !
فجالت الفتاة في تفكيرهم :
— الحظ . . . الحظ . . . ؟
وكان صوتها فيضا بالمرارة .
واستطربت :

— وهل خانك عندما التقيت بهما للمرة الاولى ؟
في احدي الحانات تلتقي برجلين لا تعرفهما ولا تعرف عنهما شيئا . . . وقبالة يكتشفان أنك رفيقتهما المنشود الذي يبحثان عنه طيلة العمر . . . فيدعوانك الى العشاء كل ليلة . . . ويقدمان اليك الشراب . . . ويفرجانك على مشاهد المدينة . . . وبعد هذا تتحدث عن الحظ !

تفتن انهما يفعلان كل هذا جزافا .. وبلا غاية مقصودة ! انهما يفعلان هذا حتى اذا فرغتم من العشاء دعواك الى سلاعتيهما الورق * فتخسر وهما الرباحان .. وهذه العشرات التي انفقها عليك يستردانها منك مئات والوفاء ! وبعد هذا تحدثني عن اللحظ * !

فقال الفتى !

- وهل نسيت اننى ربحت منهما كثيرا فى اول الامر ؟

- طبعا .. وهذا هو الطعم الذى يبدرائه فى طريقك .. هذا هو الشرك الذى نصب لايقاعك * فى اول الامر يدعائك تربح .. مرة بعد مرة * حتى تضاعف الرمان ! وقجاة ينقلب هذا الذى تسميه حظا .. فاذا انت تخسر تباعا ! وتعيد اليهما ما ربحت .. ثم تخسر كل ما سمحت من مال * ! ليس هذا هو ما حدث ؟ !
واخذت بذراعه .. كأنها هى غرقى تشبث به للتجاة *

وفى صوت رقيق متوسل قالت :

- ايدى .. انى اكره ان تشاحنك .. ولكن ألا يمكنك ان ترى انك متساق الى هاوية لاقرار لها ؟ !
فقال الفتى فى عناد :

- ما دمت تكرهين المشاحنة فلم لا تدعيننى فى سلام ؟ ! لو ان أحدا سمع هذا الحديث الذى يدور بيننا لظن اننى طفل فى حاجة الى من يرعاه !

وفى غضب نفخ ذراعه من يدها .. واشاح بوجهه غاضبا

وحين استدار التقت عيناه بعيني تمبلار وكان تمبلار منهمكا فى الاصغاء ملقيا اليه كل باله .. ولم يستطع أن يشيح بوجهه فى الوقت المناسب وأن يتظاهر بأنه لم يسمع شيئا *
وما كان يسمعه أمام هذه المفاجأة الا أن ظل مرسلا صرعه الى الفتى والفتاة دون مواربة *

وقال الشاب مخاطبا سيمون تمبلار :

- هدىء من روعك * ولا تصور اننى سأنقض عليها فأقتلها * ! كل ما هنالك أن فى هذه الحياة أشياء تدق على أفهام النساء *

فالتفت الفتاة موجهة الحديث الى تمبلار :

- اذا انبأ رجل ان الشمس تشرق من الغرب * وتغرب فى الشرق ، صدق وأمن بقوله .. ! اما اذا جاء هذا النبا من امرأة فهو ينكره ويتحداه بل انه لينكر ان الشمس تشرق من الشرق اذا كانت فتاة هى التى تقول بهذا - ولكن من يدري * ! ربما اذا قلت أنت له ان ..

فقال الشاب مقاطعا :

- سأن ما بيننا من نزاع هو انها تأبى أن تعترف لى بشيء من الذكاء أو حسن الادراك *
فابتسمت الفتاة وقالت :

- انه طفل * !

- انها تكثر من قراءة الروايات البوليسية فافسدت عليها عقلها وتفكيرها كل رجل عندها تحوطه الشبهات *
وكل عمل تأخذه الريب والشكوك *
- لا تصغ اليه * انه يهذى *
فرقم تمبلار يده وقال ياسما :

- اصعبنا ولا تشوشا على الحكم تفكيره ١٠ انى
لا ادرى قيم هذه المشاحنة ٠ كل ما اعرف من الامر ان
بينكما نزاعا ٠ ولكن ما يكون موضوع هذا النزاع ٠ ؟
وساد الصيت برهة ثم قالت الفتاة فى حياء :
سأسمح بان تكون حكما بيننا ٠ انه قد يأخذ براك
وان كان يفتد رأبى ٠ لقد خسر على مائدة القمار ثلاثة
الاف جنيه حتى الان والنكبة الكبرى هى ان ما خسر ليس
من ماله الخاص ٠ !

وارتج على الفتاة وكان صوتها نابضا بالالم ٠

وقال الفتى فى وحشية :

- كفى بالله عليك ٠ ! انت تحاولين ان تجعلينى ابدو
فى سمة الانذال ٠

حبست الفتاة أنفاسها ٠ وارتعدت شفتاها فقرضت
على أستانها ٠

ثم انبعثت واقفة ٠ وسارت وهى تختلج كأنما توشك
ان تنفجر باكىة ٠

تابعها الفتى ببصره ٠ ثم تذبذبت أصابعه على حفنة
من الرمال فى حثق وغضب كأنما يعنى ان يصهر أعضائها
وغمغم قائلا :

- ألا تبالها ٠ !

وأخرج تمبلار عليه سجاثر ودفعها الى الشاب وقال :
- دخن فالتدخين كقيل بان يوديء من ثورة الاعصاب ٠
وأشعل يدوره سيجارة وراح يتابع الفتاة ببصره وهى
تبتعد وينفث من فيه حلقات من الدخان ٠

ثم قال بعد برهة :

- أعلم انه ليس من شأنى ان اسالك شيئا او ان اتدخل
ولكن الا يحتمل ان تكون صديقتك على حق ٠ ؟ ان مثل

هذه الحوادث تقع من حين لآخر ٠٠ ولست تجهل طبعاً
ان المساييف مرتع خصب للمحتالين ٠٠
فقال الفتى فى اقتضاب :
- أعرف ذلك ٠

وأشاح بوجهه برهة ثم عاد يقول :

- نعم هذا جائز ٠٠ ولكنى عنيد ٠٠ صلب الراى ٠٠
وما كنت لاعترف لها باننى كنت مغفلاً مدفوعاً ٠ ! انها
خطيبتى ٠ وأحسبك قد أدركت هذا ٠ اننى ادعى ميرسر ٠

- أما أنا فادعى سيمون تمبلار ٠

وكان لهذا الاسم عند ميرسر معنى لم يكن له عند
الساحر العظيم مستر ناسكل اتسعت عيناه دهشة وقال :

- سيمون تمبلار ٠٠ ! اتعنى تمبلار المغامر الشهير
المعروف باسم اللطيس ٠

فابتسم تمبلار وقال فى بساطة :

- هذا هو الاسم الذى اشتهرت به ٠٠ نعم ٠٠ اننى
سيمون تمبلار ٠

فقال الفتى :

- لقد قرأت عنك كثيراً ٠٠ حكايات عديدة عن ٠٠

ثم ارتج عليه وأمسك برهة ٠٠

وعاد يقول :

- رباة ٠ وكيف اتفق ان اتحدث اليك أنت عن اللصوص
والمحتالين ٠ !

فضحك تمبلار وقال :

- لا ضير عليك ٠٠ فان بعض الناس يلقبوننى باللسن
الشريف ٠

وبعد سكثة قصيرة قال الفتى :

- ولكن لا ريب انك أدري الناس بما كنا نتحدث فيه .. اتفن حقا اننى مغفل مخدوع ؟!

نظر تيمبلار الى الفتى برعة ، ثم قال فى صوت هادئ :

- لو انى كنت مكانك لقطعت صنتى بهذين الرجلين .. وحسبك هذه التجربة التى مرت بك ! فليكن لك منها

عظة لا تنسى !

فصاح سيرسر فى نأس :

- ولكنى لا أستطيع .. ! انما لم تكنك القول .. ! ان المال الذى خسرتَه على عائدة القمار لم يكن مالى الخاص ! اننى وكيل لاحدى شركات الاعلانات وقد رأت الشركة ان تفتح لها فرعا فى هذه المدينة فمهدت الى بان ابحث عن بيت مناسب يتخذ مقرا للفرع الجديد واعطيتى أربعة آلاف جنيه ثمنا للبيت وقد قامرت وخسرت من هذا المبلغ ثلاثة آلاف حتى الان وكلما خسرت عاودت اللعب وأنا أرجو ان أربح فأعوض خسارتى .

فقال القديس :

- ولكنك كنت كلما لعبت تضاعفت خسارتك .. !

- تماما .. ! ولكنى فى كل مرة كنت أظن ان الحظ خائنى .. وانه قد يحالفنى مرة أخرى .. وما خطر لى مطلقا اننى ازاء محتالين يسلباننى أموالى .. ومع ذلك فلست أدري فى الواقع كيف يشئ لهما أن يقشرا !

لقد انحنت على خطيبتى بالملائمة .. وراحت تشككنى فى صديقى فجعلت أراقبهما طيلة الوقت .. وفى ومعى ان أوكد لك عن يقين انه لم يبر منهما بأدرة توحى بالشك أو الريبة ..

ثم خطر لى أن من المحتمل أنهما يلعبان بأوراق

معلمة .. فاعتنمت فرصة سائحة واختلست الرزمة التى كنا نلعب بها بالأمس .. وقد فحستها هذا الصباح فحسنا دقيقا فلم أجد فيها ما يثير الريبة .. وما هى معنى فافحصها بنفسك ان شئت

وبس يده فى جيب البرنس وأخرج حزمة من أوراق اللعب دقها الى سيمون تيمبلار ..

ألقي عليها نظرة فاحصة .. فوجد حقا انها لا تريب .. وهنا وثب الى ذهنة الحديث الذى دار فى القطار بينه وبين مستر ناسكل الساحر العظيم فقال :

- أيلبس أحد زميليك نظارة ؟

فقال الشاب وقد أدهشه هذا السؤال العجيب :

- نعم .. ان أحدهما يلبس نظارة من طراز البانستيه .. فوز تيمبلار رأسه وقال وقد بدت عليه أمارات التفكير - أخشى أن تكون صديقك على حق .. وأن تكون أنت

مغفلا مخدوعا ..

وأزرد سيرسر لعابه وقال فى انزعاج :

- واذا كنت مغفلا .. فما عسانى أستطيع أن أفعل .. ؟

هز تيمبلار كتفيه وقال :

- هذا شأنك أنت .. اما أنا فأعرف ما سأفعل .. سأستحم نحو نصف ساعة .. وفى خلال ذلك نكون قد مضيت الى خطيبتك فاعتذرت اليها .. اما هذه الرزمة فسأحتفظ بها لأفحصها على مهل وأتيك عنها بالخبر اليقين .. وبعد ذلك يمكننا أن نتقابل فى « بار » الفندق فى الساعة السادسة مساء .. وقد أكاشفك بشئ له خطورته ..

واذ رجع سيمون تيمبلار الى غرفته فى الفندق تناول النظارة التى أهداها اليه مستر ناسكل فوضعها على

عينيه وراح ينظر من خلالها الى اوراق اللعب التي
أخذها من ميرسر .

وفي اركان كل ورقة من الناحية الخلفية كان نوع
الورقة مكتوباً بتلك الرموز المعهودة .

واكتشف السر ولم يعد هناك خفاء في أن ميرسر ذهب
ضحية بعض المقامرین الغشاشين من أولئك الذين
يستعملون اوراق اللعب المسحورة ، التي يبيعها مستر
ناسكل .

٣

في تمام الساعة السادسة ظهر سيّمون تيمبلر في بار
الفندق . ورأى أن ميرسر والفئة كانوا في انتظاره . وفي
وجهيهما إمارات اللهفة .

وكان جلياً أنهما تصافيا وطويا ما كان بينهما من
مشاحنات .

وقدم ميرسر خطيبته الى تيمبلر بقوله :

— مس جرانج . على أن لك أن تدعوما جوزفين .

— وكانت جوزفين مرتدية ثوباً من الحرير الأبيض
أكسبها رونقاً وبهاء حتى بدت أفتن مما كانت وهي عارية
في ثياب الاستحمام .

وتحولت الى تيمبلر وقالت وعلى شفقاها ابتسامة كلها
فتنة واغراء :

— فقه أخجلنا أن نتشاحن على مسمع منك صباح
اليوم ولكني على أية حال سعيدة بأن سمعت حديثنا فقد
أسديت (أيدي) بنصحك ودا لا تنسى .

فقال أيدي :

— الحق أن الذي أخجلني إنما هو ما أقدمت عليه من
حماقة فذهبت فريسة سهلة للمخادعين . ولكنك كنت

ظريفا فلم تشدد في لومى .

فابتسم تيمبلر وقال :

— اننى دائماً رجل ظريف . . . والان سأريك شيئاً
بدهشك .

ونشر اوراق اللعب فوق المائدة ووجهها الى الاسفل .
ثم وضع النظارة فوقها وقال للفئة :

— أنظري من خلال زجاج منظاره .

وشبهت الفئة وقالت تخاطب صاحبها :

— أما قلت لك هذا ! .

وتقبضت أصابع ميرسر في غضب وغمغم :

— والله لا قتلن هذين الزوجين ! .

وهب وانفج .

تشبهت الفئة بذراعه وهذفت :

— أيدي وأى نفع يعود عليك أن فعلت هذا ؟ .

فصاح في غضب :

— لا شيء . . . ولكن لابد أن انتقم لنفسى .

— وما الفائدة . . . هيئت قتلتهما . . . فهل يرد عليك ذلك

المال المسروق ؟ ! .

— سأنتزع منهما انتزاعاً . . . أقسرأ عنهما . .

— ولن يجديك هذا أيضاً . . . سيطلبان حماية

البرليس . . . وتؤخذ على أنك لص سارق . . . أنتظر . . . لقد

خطرت لى فكرة

سكنت جوزفين هتية . . ثم هتفت :

— اسمع . . . يمكنك أن تستعير نظارة مستر تيمبلر

وتلاعبهما بعد ذلك . . . وتسلط معهما مثلما كانا يسلكان

معك . . . وفي أثناء اللعب تكمر نظارة جورنج . . . وأنت

جاء توكارى يبغي الراحة والحمامات الشمسية ولكن
 الاقدار تآبى أن تدعه في سلام .
 ها هي مغامرة جديدة تتحرك .
 ورفع تمبلار رأسه وقال :
 - ربما يستطيع أن يؤد هذه الخدمة رجل ذو
 تجربة . . لم لا تدعني أقابل زميلك ؟
 نظر اليه ميرسر في أول الامر في بلاءة . . ثم في
 انكار ودهش .

أما الفتاة فاشرق وجهها وانقدت عيناها .
 أخذت يد تمبلار بين كفيها الجميلتين وهفتت :
 - ماذا ؟ أتتوئ حقاً أن تفعل هذا ؟ ! أتتوئ أن
 تساعد ايدى على استرداد ما خسر ؟ ! انى لا أصدق
 هذا .

واشتم تمبلار وقال :
 - سولم لا تصدقين ؟ ! الا تعرفين من انا ؟ وهل
 تنتظرين من سيمون تمبلار أن يفعل غير هذا ؟ . المعروف
 عنى انى أسدى الخير بهذه الطريقة الغدة وما يدريك انى
 قد أنال جزائى أيضاً ؟
 ودس نظارته السحرية في جيبه وهو يقول :
 - والان هيا بنا نناول العشاء ونحدث في تفاصيل
 هذه المؤامرة .

ودع ذلك فما كانت هناك تفاصيل يمكن أن يتباحث
 فيها معهما . فقد كانت جوزفين بخيالها الخصب
 وقد حدثت الخطأ وأحسن تدبيرها .
 وحرف القديس همه الى التهام الطعام . وترك مهمة
 التدبير الى جوزفين ومن حين لآخر كانت تعلق شفتيه
 ابتسامة خفيفة .

تتظاهر طبعاً بانك لم تتمعه الامن . . ولن يجسرا على
 الكف عن اللعب خشية أن تستريب في أمرهما . .
 سيتابعان اللعب دون أن يخطر لهما ببال أن النظارة التي
 تعلق عينيك انما هي النظارة السحرية . . وبهذه الطريقة
 تستطيع أن تسترد جميع ما فقدت . .

وراحت تهز ذراعه في حماسة وانفعال وهي تقول :
 - اذهب يا ايدى . . انهما يستحقان هذه الخدمة .
 اذهب ولاعبهما وعد الى بما سرق منك .
 وتحول ميرسر الى تمبلار ينظر اليه صامتاً يسأله
 الرأى .

وكان جواب تمبلار أن دفع اليه النظارة .
 وتناول ميرسر النظارة وثبتها على عينيه وراح ينظر
 الى اوراق اللعب من خلالها .

ثم نزعها والقاما على المائدة . وهز رأسه في حزن
 وقال :

- لا فائدة في ذلك . ليس في وسعى أن أفعل هذا . .
 انهما يعرفان انى لا أستعمل النظارة . . وما فعلت من
 قبل شيئاً من هذا . . ما ارتكبت في حياتى خدعة . . ولا
 شك أن اضطرابى سيقتضى . . ولن تمض خمس دقائق
 حتى يكشف خبيثة سرى . كلا . . ان أعصابى لا تحتمل
 هذا الموقف . . نعم اننى مغفل حقيقة .
 واشعل تمبلار سيجارة . . ونفت حلقة كبيرة من
 الدخان . وجعل ينظر اليهما صامتاً .

حقاً أن الحياة ما تفتأ تهيب له فرصة للمغامرات .
 وكلما ظن أن المغامرة أعوزته ، وقع على مغامرة
 جديدة . . ذات لون زاه خلأب .

ماذا ؟ لقد صدر عنه عفو شامل .. وظن أنه ثابت ولم يعد مجرماً ..
ولكن ها هو ذا يدرك الآن أنه كان مخدوعاً .. أن
الاصوحبة والمغامرة غريزة تسرى في دمائه .. ومهما
حاول أن يبتعد عن هذا السبيل قلن يجد نفسه الامسوقا
اليه .

فليكن إذن .

ذلك هو حكم القدر .. ولا مقر له من الازعان لحكم
القدر .. والنهر المتدفق المكتسح يطغى ويلحق بالهاريين
وان حاولوا الابتعاد عنه .

ع

مضت الفتاة الى مخدعها في الفندق على حين انطلق
تمبلار وميرسر الى حانة بورتلاند لمقابلة صديقي الفتى .
وقال ميرسر :

لقد اعتدنا أن نلتقي في هذا المكان .

وما أن انقضت ثلاث دقائق حتى اقبل الفارسان فقام
ميرسر ببهمة التعريف .

كان مستر يورنج صاحب النظارة البانستية رجل
ضئيل الجسم قصير القامة وخط المشيب رأسه . وكانت
هيفته اشبه برجل كان يحترف التدريس ثم اعتزل العمل
بعد أن تهدمت أعصابه .

أما زميله - مستر كيلر - فكان أطول قامه وأصغر
سنتاً . وأرغر نشاطاً . وقد اقبل الرجلان على ميرسر
بحيائه وبرحبان به .

وأمر مستر كيلر بدورة من الشراب :

وقال يخاطب تمبلار :

- ترى هل طابت لك الإقامة في هذه المدينة يا مستر

تمبلار ؟

- طابت لي كثيراً .

فقال مستر يورنج باسماء :

- أننا جميعاً نقضى في هذه المدينة وقتاً طويلاً وسأمر
لكم بدورة من الشراب .. على حسابي !
فقال كيلر معترضاً :

- تريث .. فقد سبققت الى هذا .. وان هي الا
لحظات حتى يوافقنا الجرمسون حاملاً الاقتراح ..

فقال مستر يورنج في عناد واصرار :

- فليكن .. سأمر بدورة أخرى ..! من قال ان البلاد
تعماني أزمة مالية .. هذا ادعاء كاذب .. ما رأيك يا
مستر تمبلار ؟

فقال تمبلار في بساطة :

- الواقع اني لم اكابد أية أزمة في أعمالي في العهد
الآخر .

- أعمالك ؟ .. إذن فانت من رجال الاعمال يا مستر
تمبلار ؟ ..

فايتمسم تمبلار وقال :

- نعم .. وعملي يتحصر في شيء واحد : هو أن أدع
الآخرين يجمعون المال لأجلي !
وكان في هذا صادقاً !

ثم ضرب بيده على جيبه وقال :

- كانت أرباحي من السوق المالية جسيمة في هذه
الايام ..

وقباض كيلر ويورنج نظرات ذات مغزى .. على حين
رفع تمبلار قدحه الى شفثيه وراح يجرحه في هدوء .

لقد ظن الرجلان أنه وقع في الفخ وما خطر لهما ببال
أن تميلار هو الذي نصب لهما فخا وأنهما يوشكان أن
ينحدرا إليه .

وقال مستر يورنج :

— هذا جميل جدا . . . انى سعيد مبتهج . وسأمر
بدورة أخرى .

فقال مستر كيلر معترضا :

— مستحيل . هذا دورى .

وبدا الامتعاض على وجه يورنج . وظل صامتا يوهة
قصيرة ثم تحول الى ميرسر وقال :

— أنك ستلعب الليلة يا ميرسر ؟

فقال ميرسر فى شيء من التردد :

— لا أدري . . . لقد دعانى مستر تميلار الى العشاء

وربما . . .

فقال كيلر فى حماسة :

— فليرافك اذن . . . أربعة خير من ثلاثة . . . اتلعب

الورق يا مستر تميلار ؟

فقال القديس مجيبا :

— ألعب أكثر اللعيات .

فقال مستر كيلر :

— هذا عظيم . . . عظيم جدا .

وبدا شيء من التردد على وجه يورنج ثم قال :

— لا أدري هل تزورك لعبتنا يا مستر تميلار أم لا ! اذنا

تلعب على مبالغ كبيرة .

فقال القديس فى زهو وخيلاء :

— ما أحسبها ستكون أكثر مما أحتمل !

فعاد كيلر يردد عبارته الماثورة :

— هذا عظيم ؟ .

وقال القديس مستطردا :

— ومع ذلك فاللعب لا يحلو الا اذا كان على مبالغ

كبيرة .

فقال يورنج مؤمنا :

ثم ما لبث أن أرف : اذن فقد اتفقنا .

وفرك كفيه سرورا وقال :

— عجبا . ! ليت شعرى ما الذى حجزنا هنا . !

فقال تميلار مرددا :

— حقيقة ما الذى يحجزنا هنا ؟ هيا بنا .

وجرع كل ما بقى فى كئسه . ثم تناهضوا للقيام .

استقلوا احدى سيارات التاكسي ومضوا الى فندق

صغير من تلك المناطق المظلة على شاطئ آبى .

وقال يورنج ضاحكا :

— ان فى جيبى زجاجة ويسكى سيكون لها فضل

انقاذنا من الموت ظمنا أثناء اللعب .

واذا كان المصعد يشق بهم طريقه صعودا الى الطابق

المشهود ودفع ثورنج يده فى شراع تميلار فى مودة ظاهرة

وقال :

— أرجو أن تكون مقبلا راضيا بنا صديقى . . . الحق

انى أحب أن ألقى رجلا من طرازك لا يكون عن

الابتسام . . . ان لدينا قازيا هنا فيجب أن ترافقنا يوما ما

لنصيد السمك . . . ألا تحب صيد السمك .

فابتسم تميلار وقال فى مودة :

— انى أحب صيد الحيتان . !

وكان فى قوله صادقا . اذ كم من مرة استملع ان

يقتصر . وها هو ذا الان يوشك أن يصيد حوتين

المائدة .

وقال الشاب :

- قد بدعيتك الحظ الليلة .. فاني معول على ان
أهزمكما مزيمة منكرة وأعرض على نفسي ما خسرت .. !
فاخذرا !

فضحك يورنج وقال :

- شكرا على هذا التحذير .. ولست أكتفك اني اتمنى
ان يحالفك الحظ الليلة كما حالفك من قبل !
والقى تمبلار نظرة على أوراق اللعب .. من خلال

النظارة التي اهداها اليه مستر ناسكل اذ كان قد ثبتها
على عينيه عندما التقى بالمتقارمين .

وكأنت هذه النظرة كفيلة بان تقنعه بان هذه الاوراق
انما هي من صنع مستر ناسكل العظيم !
وفي خلال ذلك كان ايدي ميرسر منهمكا في اعداد
الشراب .

وكان يورنج لا يزال ماضيا في مسح نظارته
وصقلها .

وفي هذه اللحظة أقبل ميرسر مصوب المائدة يحمل قنحا
في كل يد .

وضع قنحا على المائدة امام يورنج .. ثم بسط ذراعه
ليضع الكأس الأخرى أمام تمبلار .

وفي هذه اللحظة حدث ما كان متوقفا عليه من قبل ..
علق كفه بنظارة مستر يورنج فانزعجها من بين أصابعه
وأطارها في الهواء فاستقرت على الأرض .

وفي قفزة سريعة وثب تمبلار في أثر النظارة لينفذها
ولكنه لسوء الحظ أخطأها .. وتعثر في حركته ..

ايضا .

وقال مستر كيلر مرحبا :

- يجب ان ترافقنا يوما ما .. ؟



كان القاعة التي ضمنتهم فسيحة الارضاء حرص
صاحبها على أن يتفنن في زركشتها وتزيينها حتى يكون
للمتقارمين في هذه الزركشة ما يصرف أنظارهم اليها فلا
يفطنون الى ما يجري تحت ابصارهم وأنوفهم من غش
وخداع .

وفي وسط القاعة تقوم مائدة كبيرة للميسر .. فيها من
الاناقة ما يغري اللاعبين بالاستمرار .

وعلى منضدة أخرى صغيرة قائمة في ركن من الغرفة
نسقت أنية فيها ازهار جميلة تشيع شذى لطيفا .
وصف كيلر المقاعد حول المائدة الخضراء .

واقترب يورنج من ميرسر وربت على كتفه في قودة
وهو يقول :

- هيا اطلب لنا شرابا يا ايدي .. ! افترضوا جميعا
أنكم في نوركم وانكم أهل الدار .

امتوى مستر يورنج على أحد المقاعد . ونزع
نظارته . وأخرج منديله من جيبه وراح يمسحها .

والتقت عينا ميرسر بعيني تمبلار .. في تساؤل ؛
وأحس تمبلار رأسه في بلاء .. ووضع قنحه على
المنضدة

وقال كيلر متسائلا :

- ترى كيف ينوي الحظ اليوم أن يسير يا ايدي ؟
وتناول رزمتين من أوراق اللعب لففضهما ونثرهما على

وزلقت قدمه ..

ومن الغريب انه في انزلاقه ، اتفق ، ان جاءت قدمه فوق النظارة تماما فتهشمها وحطمتها ؟ واثت على البقية الباقية منها ؟

لم يظن يورنج الى ان حركة تمبلار كانت متعمدة .. فقد اتقن الاداء بحيث ايقن صاحب النظارة ان سقطته كانت طبيعية غير مقصودة ..

وارتد تمبلار الى مقعده في استحياء ..

وكان هو اول من تكلم .. قال : انى آسف .. قضيت سقطتى على النظارة وهشمتها تماما ؟ ولكن ما العمل .. اردت ان التقطها قبل ان تهلع الارض فكان ما كان .. ؟ وحملق فيه يورنج ببلاهة .. وبدأ عليه كانه يوشك ان ينفجر باكيا ..

وقال سيمون تمبلار

— انى آسف .. آسف جدا ..

ومال فوق الارض وحاول ان يجمع البقايا المهشمة .. ولكنه كان حضايا لا يفنى عن شيء .. وما بقى من النظارة الا اطرافها الذهبى .. ومع ذلك فقد كان اطرافها ملتويا مثنيا ..

وقال سيمون تمبلار :

— انى متكفل ضبعا بثمانيا ..

فانبرى ميرسر يقول :

— سانشاطرك الثمن .. ان لولاي لما وقعت على الارض ..

فقال تمبلار ولولاي لما تهشمت ..

فقال يورنج :

— ولولاي لما حدث كل هذا ؟ كان اولى بى ان لا

أمسحها ..

فقال تمبلار فى بده : وان لا تغالى وتعلملى مسحها ؟ وبعد سكتة قصيرة غمغم يورنج يقول :

— أخشى ان لا أستطيع اللعب بغير نظارة .. وتهالك ميرسر على مقعده وقال :

— كيف هذا : ان بصرك ليس ضعيفا الى هذا الحد .. كلا يجب ان تلعب حتى ولو دعا الامر الى ان ترينا أوراقك فتنبئك بنوعها .. فقال تمبلار :

— الا يمكنك ان تميز الأوراق بغير النظارة ؟ لقد كنت امنى النفس بلعبة خفيفة الذيلة .. واللعب لا يحلو اذا كان بين ثلاثة فقط ؟ وساد السكوت

وكان يورنج لا يقفأ يدين عينيه فى المكان .. ويقل بصره من هذا الى ذاك ..

وألفا كيلر سيجارة فى المنفضة فى عنق وقال فى لهجة تنبىء بالصرامة :

— لا يسعك ان تنسحب الان يا يورنج !

وكانت قيراته أشبه برجل يزجر ويوشك ان يطبق باصابعه على عنق غريم عنيد !

ودفع كيلر رزمة الأوراق الى يورنج وهو يقول :

— بؤكر .. عيا فرق الورق .. فلنبدا ..

ولاول مرة شعر تمبلار بأنه ديكتاتور حسيطر ! ماذا ؟ ما من ورقة نشرت على المائدة .. وما من ورقة يحملها احد اللاعبين .. الا كان بها علم وثيق !

لقد كان فى هذه اللحظة أشبه برجل أوتى علم الغيب وكشفت نونه الحجب .. ولم يعد ثمة ما يستغلق دونه ..

كانت الاوراق مطوية دونه . ومع ذلك فقد كان يعرف نوع كل ورقة وتوقيتها قبل أن يمد اليها يدا . وبذلك كان له وحده حق الاختيار والتسلط على اللعبة .
لم يكن فى الامر ما يثير العجب . خدعة بسيطة تافهة . ولكن هذه النظارات التى يلبسها خلقت منه ساحرا . . . واقامت حوله جوا من السحر لا يستطيع أن يتخلص من أثره .

كانت اللعبة بسيطة . آلية . كأنها لعبة اطفال . ومع ذلك فقد بثت فى نفسه الشعور بالسيطرة والتحكم . وكان من تلك لذة لا تنسى .

وكان كلما فرغ من لعبته راح يراقب الرجلين الآخرين وهما يخمنان ويضربان فى بيضاء من المجهول . وخيل اليه وهو يرامسا انه انما يرى رجلين ضريرين يلتصمان لنفسيهما سبيلا دون أن يوقفا .



وعرت ساعة .
كان اللعب فى خلالها بسيطا لا اغراق فيه . . .
واغرامات محدودة . وعندما أحصى الفيشات المكسرة أمامهلقى انها لا تعدو الأربعين جنبها .
ماذا ؟ أربعون جنبها وهو الذى جاء يمنى النفس بثلاثة آلاف على الأقل ؟
وكان ميرمر يرمى بأوراقه أو يختار الاوراق الجديدة طبقا لما يشير به تمبلار .

غمزة من العين . أو دفعة بالقدم تحت المائدة . أو هزة خفيفة من الرأس كانت هذه هى الاشارة المتفق عليها بين الرجلين . وتنفيذا لهذه الاشارات كان ميرمر يلعب أو

يكف عن اللعب .
ومع ذلك فقد كانت نظارة مستر فاسكل محدودة الاثر .

انها حقيقة تكشف للمعين نوع الورقة . ولكن ما كان لها اثر فى الحظ وما كان لها اثر فى توزيع الاوراق .
ولقد خالف الحظ يورنج وكيلر الى حد غير قليل .
وجاءت التوزيعات فى صالحهما .

ولكن عين تمبلار التى تهتك الحجب وتنفذ الى خفايا الاوراق ردة عن ارتكاب اخطاء تضاعف الخسارة . .
على انه كان من حين لآخر يعتمد أن يلعب لعبة خاطئة حتى لا يثير شبهات صاحبيه حين يريان أن لعباته جميعا محكمة .

على انه كان فى خلال هذه الساعة الاولى لعب بغير تكرات . اذ لم تكن بغيته الا اللعبة الكبرى التى تاتيها بالاموال المكسرة . وكان يعلم ان الوقت لايد أن يحين .

وكانت اعصابه هادئة متزنة . . . ومن حين لآخر قرئسم على شفثية انفسامة خفيفة . فيها دعة وظرف . . . ولكن شيئا فى اعماق نفسه كان يتحفر ويتوثب . شأن القهيد حين يجمع نفسه ويهم بالوثوب والانقضاض .

وفى الدورة الثالثة خسر ميرمر مبلغا غير قليل . وأحصى الفيشات ودفع بها الى كيلر ويورنج وهما يزجر ساخطا .

وقال مزحجرا :

— الا انما لهذه اللعبة . . ماذا دهانى . . ان الحظ لا يكاد يحالفنى . . حتى يعبر عنى . . ومع ذلك فما اعتدنا اللعب .

أن تلعب بهذا البطء .. يجب أن نجعل الروح تدب في
فقال تمبلار مؤمنا :

- انى اشاطرك هذا الراى .. ان الحق انى اشعرانها
لعبة فائرة لا حياة فيها .. لم لا تضاعف المراهزات ؟
فقال ميرسر فى انفعال :

- فلنجعل الفيشة عشرين جنيتها .. لقد بدأت اسام
هذه القيم الثقافية الضئيلة ماذا ؟ الان الحظ قد بدأ
يحالفنى هذه الليلة تنكضان وتكتفیان باللعب على قيم
ضئيلة .

وجذب تمبلار نفسا طيلا من سيجارته حتى تومج
طرفها وقال فى صوت مائى رزين الليرات :

- انى اوثر اللعب الحامى الوطيس .
وراح كيلر يعب فى اهتمام .. وكان طيلة الوقت
تردد :

- الحق انى لا ادري ايهما الاخوان .
ولكن صاحبه كيلر انبرى يقول :
- لا ضمير عليك يا صديقى .. لقد رفعت القيمة الى
عشرين جنيتها ان اللعبة الفائرة تملانى حقنا ..

وراح كيلر يلعب فى اهتمام .. وكان طيلة الوقت
منصرفا الى اللعب ولا يتكلم ولا يبتسم .. كان كل ذهنه
مركزا فى الاوراق المبسوطة امامه .. وكان عن حين
لاخر يقرض على نواجذه او يقطب جيبه .
كانت كل حركة من حركاته .. وكل ابداء من
ابداءاته ناطقة بما يجول فى خاطره .

كان كأنما يقول :
- نعم .. ان اللعبة لا تزال فى بدايتها .. ولكن فى
وسمى حين اشاء أن أهزم هذا المغفل تمبلار .. مسامد له

الليلة فى الحبل .. واغريه ببعض الكسب حتى تقع فى
القع المنسوب .

وبعد برهة رفع رأسه وقال :
- مستر تمبلار .. اقنوى أن تطيل الإقامة فى هذه
المدينة ؟

- اظن تلك .
فراح يردد جملة المألوفة :
- هذا عظيم ! عظيم جدا .
ثم ما لبث أن أردف :

- ان فى وسعنا بعد ان يشتري بورنج نظارة ان
تلعب على مبالغ أشد جسامة ..
فقال تمبلار فى بساطة :

- بكل تأكيد .
وكانت فى يده أربع ورقات .. زوجان .. وسحب
كيلر بعض الاوراق .. لكن مركزه لم يتغير .. وسحب
بورنج ورقتين واتم السلسلة .

وقال بورنج فى انفعال :
- عشرون ..
وتردد ميرسر ذهبة . ثم بسط يده .

وقال كيلر فى اقصاب :
- اربعون ..
فقال سيهون تمبلار فى هدوء :

مائة ..
وحمل بورنج فى أصحابه .. ومرت به لحظات قبل
أن يستقر منه الراى .

ثم تنهد وقال لى ياس :
- فليكن .. مائة اذن ..
وقال كيلر :

— اكتشف ورقك . . .

ونشر تمبلار أوراقه على مهل .
وابتسم كيلر . . . والتفت عيناه انتصارا ونشر أوراقه
بدوره .

وغصم يورنج بكلمات غير مفهومة . . . ولكن كان جليا
أنه يتوجع
وقال في صوت خافت :

— إيدى . . . أحمل إلينا الشراب مرة أخرى .
وتناول رزمة أوراق جديدة . . . وراح يخلطها بعضها
ببعض في غير اهتمام وفي شيء من اليأس .
وقال كيلر مخاطبا تمبلار .

— أقطع الورق .

ثم ما لبث أن أردف :

— مسكين . . . لقد انهارت أعصابه .

وكان يعنى يورنج بذلك .

واستطرد يقول :

— انظر ما فعلت به الأهوام . . . لقد أضى رجلا بلا

أعصاب .

فصاح يورنج معترضاً :

— من هو الذى فعلت به الأهوام . . . أنى لا أكبرك يا

صاح الا بثلاثة أهوام

فقال كيلر هازئاً :

— يجوز . . . ولكن الشيخوخة أدركت أراءك

وأعصابك . . . وهذا شيء لا علاقة له بالسن . . . كان في

وسمك أن نقلبنا جميعاً لو أن أعصابك كانت على عهدها

حادة رزينة .

فقال يورنج في سآمة :

— لو أنك كنت معتاداً أن تلبس نظارة لعرفت أن . . .

فقاطعه كيلر متيهما بقوله :

— نظارة . . . ومن ذا الذى قال أن المرء لا يحسن
البوكر إلا إذا كان لا يلبس نظارة . . . أن الأوراق هي التي
تربح وليست النظارة .

كان كيلر يبتسم وهو يلقي بهذه الكلمات . . . ولكن
عينه ترميان يورنج بالشرر .

وأشاح يورنج بوجهه . . . وتحاشى أن تلتقى عيناه
بمعنى كيلر .

راح ينظر إلى أوراقه فائقامها تحتوى على أوراق ذات
شان قد تكون عمدة الفوز .

وكان لدى تمبلار زوجان . . . وأكملت الورقة التي
سحبها السلسلة

ونظر إلى أوراق يورنج . . . ورآه يعيد الملكة
الاسبانية .

ثم أرسل بصره إلى رزمة الأوراق . . . رأى أن الورقة
العليا . . . الورقة التي سيسحبها يورنج هي العشرة

الديناري .

سحب يورنج الورقة . . . في بضعه . . . ووضعها على

المائدة . . . ثم رفع طرفها قليلاً ليتبين نوعها . . .

مرت لحظات ويورنج جامد مكانه لا يتكلم . . . وإن كان

شدقاء قد أخذاً يتحركان .

ولكن . . . لاح فجأة كأنها هذه الكتابات المتتالية ضد

هدمت أعصابه حقاً . . . وما عاد في طوقه أن يحتمل أكثر

من هذا .

لقى بأوراقه على المائدة في حركة عنيفة ورفع رأسه

وأخذ يعد عشرين فيشة في حركات عصبية مضطربة .

وكان ميرسر يحاول أن يقع على أوراق ذات شان .
وكان لا يقفأ بيدل ويسحب وأخيرا دفعة تمبلار بقدمه تحت
المائدة . فاذعن وسكت

وامام كيلر كانت فيشبات قيمتها الفاجنية .
والقى اليه تمبلار بفيشبات أخرى وهو يقول :
- فلتجعلها اربعمائة اضافية .

ونظر اليه يورنج وارتعد . ثم دفع الى كيلر بفيشبات
أخرى وهو يقول مزجرا :
- هناك الاربعمائة .

ثم كائنا اخذته هزة عصبية . فاذا به يدفع بكمية
ثانية وهو يقول في يأس :
- وهناك ستمائة أيضا .

وأخرج تمبلار من محفظته رزمة من الاوراق المالية
القاما الى كيلر وهو يقول :

- لا مانع لدى . انى أحب اللاعب الحاسى الوطيس
ولحق ميرسر شفقتيه وقال :

- ولكن هذا كثير .

- بل انه اقل من المناسب يا بنى .
ولم يقل كيلر شيئا . مال فوق المائدة . ولاح انه
سيمود مرة أخرى الى تركيز ذهنه فى اللعب .
وجملق يورنج برهة فى كيلر وقال :

- اقترضنى بعض الفيشبات يا صديقى .
فنظر اليه كيلر برهة ثم قال :

- اتدرى ما أنت فاعل ؟

فتناول يورنج كأسه وأفرغها فى جوفه دفعة واحدة
وقال :

- نعم . انى أعرف ما أنا فاعل . لقد خائنتى الحظ

طويلا . ولكنى أرجو أن يحالفنى هذه المرة وأن يعوضنى
عن كل مامربى .

ومد يده فتناول من أمام كيلر مجموعة من الفيشبات .
أحصاها ثم قال :

- اربعمائة . ولكنى فى حاجة الى سواها .
يامستر تمبلار ماكتيك شيك .
فهز تمبلار رأسه وقال :

- آسف جدا . لقد اتفقنا على أن نلعب نقدا . الم
نتفق على ذلك ؟

لفضب يورنج جبينه وقال :

- هل لى أن أفهم من هذا أنك تحاول أن تهيننى بعدم
الاطمئنان الى شيكائى . ؟
فقال تمبلار عمقرا :

- كلا فيما عنت شيئا من هذا على الإطلاق . هذا
هو مبدأى الذى درجت عليه . وأنا رجل لا أحب أن أكت
مبدأ أو قاعدة تم الاتفاق عليها . يمكننى أن الاعلوسة

أخرى على الشيكات أما الليلة فاللعب كله نقدا
وأوما باصبعه على الصندوق الذى تودع فيه أوراق
البنكوت وقال كيلر متوعدا :

- أسمع .

ونظر اليه تمبلار فى وداعة .

وفى صوت رقيق قال -

- قدت نقدا أيضا الاخ . أوضح هذا .

وراح يورنج يفتش جيوبه . جيبا بعد جيب .
ويخرج من مخايبه خفية فيها أوراقا من البنكوت حتى
بلغ ما تلقاه على المائدة أكثر من ستمائة جنيه

ثم صاح كيلر فى انفعال :

- اقترضنى كل ما معك .

فقال كيلر معترضاً :

— ولكن ..

فما كان من يورنج إلا أن قاطعه في صرامة قائلاً :

— قلت لك اقترضي كل ماملك !

ولم ير كيلر مغراً من الانزعان ودفع إلى صاحبه بوزمة من أوراق البنكنوت

وبلغ الرهان الذي القاه يورنج تسعمائة جنيه .

وفي حركة عصبية تناول كأساً وأغرغها في جوفه ثم قال في ثبرة الرجل الذي يكفي أقل حادث ليفقده السيطرة على أعصابه :

قلدوا أصل اللعب ...

وابتسم ميمون تمبلار وقال :

— يؤسفني أن تخسر كل هذا المبلغ ..

ولم يقل يورنج شيئاً . كان جامداً لا تتحرك فيه إلا مقلتان تدوران في المحاجر .

وتناول الأوراق ونشرها أمامه مكشوفة — واحدة بعد أخرى .

وكانت الستة . والسبعة . والثمانية . والتسعة .. وأخيراً العشرة الطيبة .

وهكذا تمت السلسلة .. وذهل الحاضرون .. عدا تمبلار الذي كان يعرف الأوراق قبل أن تنكشف لمعينيته .

ولم يتكلم أحد من الحاضرين .. وكان تمبلار يرقبهما باسماً ..

كان أشبه بالمرح الذي يعد المفاجآت المسرحية فتدهش الناس ويظل هو الوحيد الذي لا يتأثر ولا تخرج له عين .

وإذا كانت هذه السلسلة قد أذهلت الآخرين فأنها لم

تذهله إذ كان يعرفها منذ كشفت نظارته السحرية حجب الغيب عن عينيته .

وانقبه على ميسر .. كان يهزه ويشد ذراعه في عنف واضطراب كأنما يقول : والآن عا العمل ؟ ..

وفجأة ضرب كيلر المائدة بقبضة يده وهتف :

— أني أعذر اليك يا يورنج .. أنك لست كهلاً .. وما انهارت أعصابك كما توهمت .. إنها لعبة رائعة .. أني أصحب كل القواني ..

أجمع كن هذه الأوراق المكتسة فهي كلها حلال لك .. وبسط يورنج ذراعيه ليضم إلى صدره اكداش البنكنوت .

ولكن تمبلار شار بيده إشارة خفيفة، وفي صوت رقيق قال :

— لحظة واحدة من فضلك ..

كان صوته أرق من المعتاد . ولكن نبراته دوت في أرجاء الغرفة كأنها دوى المطارق .

وأعقت كمياته سكوت جديد .

وحماق فيه يورنج .. وجمدت ذراعه على المائدة دون أن يمد يدا إلى رزم البنكنوت .

وابتسم تمبلار ابتسامة رقيقة ظريفة .

— نعم . أنها حقيقة ظريفة . وفي وسع القديس أن يحطم خسومه ويلحق بهم الهزيمة الساحقة إذا ما كشف أوراقه .

ولكنه في بعض الأحيان كان يلذ له أن يقتلهم بالهبة . وعذب الانتظار .. فتراه يثريث في أنزال الضربة القاضية .

وابتسم تمبلار مرة أخرى ..

وراح يكشف أوراقه في بطنه .. ورقة بعد ورقة ..
والعيون قلقة منبهة .. تكاد تلب من محاجرها !
وانكشفت الأوراق أخيرا ..
وإذا بها «فلوش» .. «فلوش ساحق» .. لا يبقى ولا
يذر !

وقال معتذرا :

«أشأن أن هذا البنكنوت كله يخصني أنا .. : أسف جدا
يا مستر يورنج ..»
واهتر كيلر في قمعه .. كانت الصدمة أقوى مما
تحتمل الأعصاب ..

وصاح كيلر مزجرا :

« اسمع .. أن هذه الأوراق ليست هي ..
فقال تمبلار مكملا :

« ليست هي الأوراق التي وزعها يورنج .. فيه ..
وهو أيضا لم يكشف الأوراق التي وزعت عليه .. وقد
أبدلها بسواها ! كنت أراقبه .. وكنت أعلم أنه لابد من
خدعة أخرى في جرابه ما دام قد رضى أن يجازف بهذا
المبلغ الجسيم وليست لديه نظارته السحرية الرائعة ..
وتناول رزم أوراق البنكنوت فصفاها ونسقاها ودسها
في جيبه .. وقال :

« أظن أن في وسعنا الآن أن نكف عن اللعب ..»

وقبل أن يمد كيلر يده إلى جيبه ليخرج مسدسه كان
سيمون تمبلار قد أبرز مسدسه وقال باسمه :

« في هذا المسدس رصاص .. وأستطيع أن أؤكد لك
أنه رصاص قاتل .. والآن وداعا أيها الاصلقاء ..
وقال ميرسر :

« أصبت .. لقد ربحنا منى ثلاثة آلاف جنيه في

الليالي الماضية فلا يضيركما أن تخسرا هذا المبلغ .. لقد
استرددتنا ما فقدنا .. هذا كل ما هنالك فلننصرف يا
مستر تمبلار .. !



سارا على رصيف الكورنيش يرسلان البصر إلى
البحر ..

كانا صامتين لا ينطق أحدهما بكلمة واحدة ..
وأخيرا قال الشاب :

« كم ربحت ؟

فسكت تمبلار منبهة ثم قال مجيبا :

« أكثر من ثلاثة آلاف ..

فايتسم ميرسر وقال في نبرة توحى بالاعتباط :

« ما سبق أن خسرت إذن ! .. الواقع أنني لا أدري كيف

أشكرك .. ما كان في وسعي أن أفعل هذا .. ولو أنني

كنت مكانك لآنكشفت امرئ على الفور .. رياه .. نولاك

لكان مصدرى السجن حتما حين تعرف الشركة أنني بددت

أموالها ..

ثم ضحك وقال مسترسلا :

« رياه .. لقد كذبت أجن حين كشف يورنج أوراقه

فألقها عبارة عن ذلك « الفلوش » البسيط .. وخطر لي

أنك الخطأت الحساب والتقدير .. وأيقنت بضيق

الوقت ..

ودس تمبلار سيجارة بين شفتيه وأشعلها على مهل ..

وجرر منها عدة انفاس ثم التفت إلى ميرسر وقال :

« أنني لست ممن يخطئون الحساب والتقدير ..

وسكنت هنيئة ثم عاد إلى الحديث قائلا ..

« أن سيمون تمبلار لا يخطئ .. ومما يؤسف له أن

كثيرون يعتقدون انه قد يخطيء . . وقد يبنون تقديراتهم على هذا الاساس . . وفجأة يكتشفون انهم كانوا واعمين . . وانه ما اخطأ وانما كانوا فجأة هم المخطئين . . ان لى شهرة عريضة . . والناس تعلم من ذكائى ودهائى الشيء الكثير . . ومع ذلك فما زال فى هذه الدنيا قوم يحسبون لى مغفلا . . وينصبون الشرط لايقاعى . . ولعلمهم يعتقدون ان غرورى بنفى وثقتى بدهائى واطمئنانى الى صدق بصيرتى تجعلنى فريسة سهلة ما دمت اومن بان ليس هناك من يجسر على ان ينصب لى شركا . . ولكنى لست مغفلا يا صديقى . نعم . انى لست مغفلا . .

وتنهذ تمبلار . . ونقت عدة حلقات من الدخان ثم قال مسترسلا :

— كنت أعلم ان لابد من وقوع حادث ما . . لابد من التواء فى الطريق السهل المستقيم . . لابد من خدعة جديدة .

كانت الخطة ناجحة ومذبذبة يا عزيزى ايدى . . اليس كذلك .

كان عماد الخطة الماكرة اقناعى بان الفوز مضمون مؤكدا ما دمت هذه النظارة السحرية على عيني .

وكيف لا وانا اعرف كل ورقة مقدما قبل ان تتكشف . . وبهذه الطريقة . . واطمئنانا منى الى النظارة

السحرية استطاع ان اجازف واضاعف الرهان . . وانا مقتنع تمام الاقتناع باننى سيد الموقف . .

وفى خلال ذلك تبرز الخدعة الكامنة . . وما هى هذه الخدعة ؟ . . هى ابدال الاوراق خلسة . .

نعم . . فى الوقت الذى اكون انا منصرفا فيه الى الاستماع بلذة نظارتى السحرية تبدل بالاوراق سواها

اوراق اخرى منسقة مرتبة . . منتقاة ببراعة وعناية . . ولن يكون فى وسعى بطبيعة الحال ان ابرهن على هذا الابدال اذ كيف اجسر على الاعتراف بانى كنت أعرف الاوراق وهى مغفلة .

ما كان فى وسعى ان اقول هذا والا اقتست بنفسى البرهان على انى انا نفسى كنت أغش باستعمال النظارة السحرية .

وهكذا . . فى اللحظة الاخيرة . . عند الضربة القاضية . . حدث الابدال ولكنى كنت فطنا . . فما يمكن ان يقال ان سيمون تمبلار مغفلا .

الا تشاطرنى الراى يا ايدى فى انها كانت لعبة ماهرة ؟ نظر ايدى مورمر الى سيمون تمبلار متفرسا . . ثم قال :

— لحظة واحدة . . فحوى كلامك هذا ان كيلر ويونج كانا يمرقان أنك تلبس نظارة سحرية . . وانهما دبرا خدعة الابدال اعتمادا على هذا . . فانى لهما ان يعرفا ؟ فابتهم تمبلار وقال :

— انى لهما ان يعرفا . . انك لست ذكيا يا ايدى . الم تدرك انهما هما اللذان دفعنا الى طريقى فى القطار بذلك الحاوى ناسكل . . انه من أعوانهما . . اين ولى ذكاؤك يا ايدى . .

ثم ضحك وقال :

— اما انا فان ذكائى لا يولى مطلقا . .

نعم والدليل على ذكائى انى أدركت ان هناك شركا ينصب لى فى اللحظة التى رايتك فيها تفرج رزمة اوراق اللعب من جيب برنسك وتنه على شاطئ البحر وتقدمها الى لافحصها . .

قلت فى نفسى :

— ما معنى هذا ؟ رجل أتى الى شاطئ البحر
ليستحم . . ولا يرتدى ثيابه . . وانما يرتدى ثياب
الاستحمام لا يرتديها . . فمن من الطبيعي أن يضع
الإنسان رزمة أوراق اللعب في جيب البرنس في حين
أنه ليس في نيته أن يلعب على الرمال ؟
ان إبرازك الرزمة من جيب البرنس عقب سماعي ما
دار بينك وبين جوزفين هو الذي أثار ريبتي فيك . .
أنت أنت أيضا من أعوان كيلر ويورنج . .
وكذلك جوزفين . .
وامتنع وجه ميرسر ولكنه ثم يقل شيئا . . واستطرد
تمبلار :
ومع ذلك فينبغي أن إمتنكم فقد درستكم ابواركم
ببراعة . . ولكن هذه الهفوات الصغيرة هي الكفيلة بأن
تفسد أبرع الخطط والمؤامرات . .
ولقد وقعت في غفوة أخرى أكدت شبهاتي . . وذلك ان
يورنج نزع نظارته وراح يمسحها وتفن جلوس في قاعة
اللعب .
ومسح النظارة لا يستغرق عادة أكثر من ثوان
معدودات . . ولكن يورنج أمضى في ذلك أكثر من
دقيقتين . .
لماذا ؟ . . كان ينتظر اقترابك من المائدة وإطارك
النظارة بكم جاكنتك كما اتفقت معه سرا .
ولكن كنت كنت منهمكا في أعداد الشراب . . وكان يبعث
اليك بالنظرة ثلو النظرة وقد كاه صبره أن يتفد . . ولكنه
كان مضطرا على أية حال الى أن يظل ممسكا بالنظارة
مظاهرا يمسحها حتى تحضر اليه وتوقعها أرضا . .
وقد فطنت الى هذا فكان له منه دعامة جديدة ارتكزت
عليها شبهاتي . .

وعند ذلك لم يعد يخالجنى شك في اننى ازاء عصبية
بارعة من المحتالين .
الم انيئك من قبل يا صديقي باننى لست مغفلا سهول
الانخداع . .
الآن هيا امض يا صديقي الى صاحبك كيلر ويورنج
وحدول ان ترفه عنهما . وما أشك في أنهما سيفقدان
الوعي حين يعلمان أنك اخفقت حتى في اقراشي بأن
أسلمك الثلاثة الآلاف جنيه . .
والحق ان لعبتكم رابحة على اى الاحوال . . فاذا
خسرت أموالى على المائدة الخضراء حمس الامر
وانتهى . . اما اذا ربحت فالمفروض اننى سأعطيك الثلاثة
آلاف فتمضى بها الى شركائك وبذلك لا تخسرون ولا شلنا
واحدا ان تترد اليكم أموالكم مرة أخرى . .
كان ميرسر يصغى الى هذه الكلمات وهو شاحب
الوجه لا يجرؤ على الإنكار بعد أن دمه تمبلار بالبرهان
الحاسم .
واستدار ميرسر على عقبيه ومضى بعيدا . . وأن سار
خطوات صاح به تمبلار :
— ايدي . . أبلغ شركائك تحبتي وتمنياتي . .
وأنبئهم أيضا أنك لست المتفعل الوحيد وأنهم يشاركونك
في النعمة . . وأنبئهم كذلك أن القديس لا يمكن أن يكون
مغفلا . . .
وضحك ضحكة رثانة ظلت تدوي في أذني ميرسر
كانها ضغائن خناجر تمزق منه الاحشاء .

تمت .

www.liilas.com

منتديات ليلاس

رقم الإيداع بدار الكتب
٤٤٨١ / ١٩٧١

مطابع الأهرام الجديدة

florist



التي ليس
وعلى
التي

م. ف. و. ش.
في: ج. ع. م.